

# OPEL Insignia

Priručnik za Infotainment





---

## Sadržaj

Touch R700 / Navi 900 .....	5
R300 Color / R400 Color .....	109

---

---

# Touch R700 / Navi 900

Uvod .....	6
Osnovni rad .....	15
Radio .....	49
CD Uređaj za reprodukciju .....	55
Eksterni uređaji .....	58
Navigacija .....	66
Prepoznavanje govora .....	85
Telefon .....	92
Često postavljena pitanja .....	101
Kazalo pojmova .....	104

## Uvod

Opće napomene .....	6
Funkcija za zaštitu od krađe .....	7
Pregled elemenata upravljanja .....	8
Korištenje .....	13

### Opće napomene

Infotainment sustav vam pruža vrhunski sustav za informacije i zabavu u automobilu.

Pomoću FM, AM ili DAB radio funkcija možete registrirati velik broj postaja na raznim stranicama s favoritima.

Možete čak i registrirati glazbene brojeve, telefonske brojeve, adrese odredišta ili postavke tona na stranicama s favoritima.

Vanjske uređaje za spremanje podataka, npr. iPod, USB uređaji ili drugi pomoći uređaji, možete priključiti na Infotainment sustav kao dodatne audio izvore, ili kabelom ili koristeći Bluetooth.

Navigacijski sustav s dinamičkim planiranjem rute će vas pouzdano voditi do odredišta i ako želite automatski će izbjegavati zastoje u prometu ili druge probleme u prometu.

Infotainment sustav je dodatno opremljen portalom za telefon, koji omogućava udobnu i sigurnu uporabu telefona u vozilu.

Dodatao, sustav Infotainment može se regulirati putem komandi na upravljaču ili dodirnom površinom između prednjih sjedala ili putem sustava glasovnog prepoznavanja.

Dobro osmišljene i oblikovane komande, zaslon osjetljiv na dodir te jasni prikazi, omogućavaju vam jednostavnu i intuitivnu kontrolu sustava.

### Napomena

Ovaj priručnik opisuje sve opcije i značajke dostupne za razne Infotainment sustave. Neki opisi, uključujući one za funkcije zaslona i izbornika, možda se ne odnose na vaše vozilo zbog različite izvedbe modela, specifikacija zemlje, posebne opreme ili dodatne opreme.

## Važne informacije o upravljanju i sigurnosti prometa

### ⚠️ Upozorenje

Uvijek kada koristite sustav Infotainment vozite oprezno.

Ako niste sigurni, zaustavite vozilo prije korištenja sustava Infotainment.

### ⚠️ Upozorenje

Uporaba navigacijskog sustava ne oslobađa vozača od odgovornosti za pravilno, oprezno ponašanje u prometu na cesti. Uvijek se moraju poštivati odgovarajući prometni propisi.

Unose vršite (npr. adrese) samo kada vozilo miruje.

Ako su upute navigacije u suprotnosti s prometnim propisima, uvijek se primjenjuju prometni propisi.

### ⚠️ Upozorenje

U nekim područjima jednosmjerne ulice i druge ceste i ulazi (npr. pješačke zone) u koje vam nije dozvoljeno skretanje nisu označeni na mapi. U takvim područjima Infotainment sustav može dati upozorenje koje morate prihvatići. Ovdje morate obratiti posebnu pažnju na jednosmjerne ulice, ceste i ulaze za koje vam nije dozvoljena vožnja.

### Radio prijem

Radio prijem može biti poremećen statičkim smetnjama, bukom, izobličenjem ili gubitkom prijema zbog:

- promjene udaljenosti u odnosu na odašiljač,
- višepojasnog prijema zbog reflektiranja,
- zasjenjenja.

## Funkcija za zaštitu od krađe

Infotainment sustav opremljen je elektroničkim sigurnosnim sustavom u svrhu zaštite od krađe.

Stoga infotainment sustav radi samo u vašem vozilu i za kradljivca je beskoristan.

## Pregled elemenata upravljanja

### Središnji zaslon s kontrolama



---

1	∅ kotačić .....	13		4	<b>MENU</b> kotačić .....	16		7	▶ tipka	
	Ako je isključeno: kratki pritisak: uključivanje napajanja				Okretanje: označavanje gumba na zaslonu ili stavki izbornika; postavljanje numeričkih vrijednosti				Radio: kratki pritisak: prijelaz na sljedeću postaju; dugi pritisak: traženje prema gore .....	49
	Ako je uključeno: kratki pritisak: isključivanje zvuka sustava; dugi pritisak: isključivanje napajanja				Pritisak: odabir/aktivacija označenog gumba ili stavke izbornika; potvrđivanje zadane vrijednosti; prebacivanje na drugu opciju postavke; otvaranje posebnog izbornika aplikacije (ako je dostupno)				CD uređaj/eksterni uređaji: kratki pritisak: prebacivanje na sljedeću pjesmu; dugi pritisak: brzo premotavanje prema naprijed .....	56
2	Prikaz/zaslon osjetljiv na dodir .....	15		5	🏠 tipka .....	16		8	△ tipka (ako je opremljeno CD uređajem)	
3	Početni zaslon (može se konfigurirati) .....	22			Pritisak: prikaz početnog zaslona				Pritisak: izbacivanje diska .....	56
				6	<b>BACK</b> tipka .....	16			<b>TONE</b> tipka (ako nije opremljeno CD uređajem)	
					Pritisak: povratak na prethodni zaslon/izbornik				Pritisak: prikaz izbornika postavki tona .....	42

<b>9</b>	<b>◀ tipka</b>	
Radio: kratki pritisak: prijelaz na prethodnu postaju; dugi pritisak: traženje prema dolje .....	49	
CD uređaj/eksterni uređaji: kratki pritisak: prebacivanje na prethodnu pjesmu; dugi pritisak: brzo premotavanje prema natrag .....	56	
<b>10</b>	<b>MEDIA tipka</b> .....	13
Pritisak: uključivanje CD uređaja ili eksternog uređaja		
<b>11</b>	<b>RADIO tipka</b> .....	49
Pritisak: aktivacija radija ili promjena valnog područja		
<b>12</b>	Otvor za CD .....	56
<b>Dodirna površina</b>		
		
<b>3</b>	<b>BACK tipka</b> .....	22
Pritisak: povratak na prethodni zaslon/izbornik		
Dugi pritisak: povrat na početni zaslon		
<b>1</b>	Površina osjetljiva na dodir	
Koristite izbornike na središnjem zaslonu pomoću više dodira .....		
<b>2</b>	Tipka s pokretnim elementom	
Pritisak: uključivanje/ isključivanje prepoznavanja znakova .....		
	26	

## Lijeve kontrole na kolu upravljača



**1** ☎ tipka

Pritisak: prihvaćanje  
telefonskog poziva ..... 95

ili uključivanje  
prepoznavanja glasa ..... 85

ili prekid upita i izravno  
izgovaranje ..... 85

**2** ✖ tipka

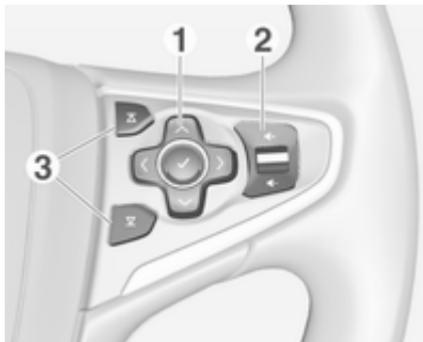
Pritisak: završetak/  
odbijanje poziva ..... 95

ili isključivanje  
prepoznavanja glasa ..... 85

ili aktiviraj/deaktiviraj  
funkciju potpunog  
sttišavanja ..... 13

Opis svih ostalih komandi potražite u  
priručniku za vlasnika.

## Desne kontrole na kolu upravljača



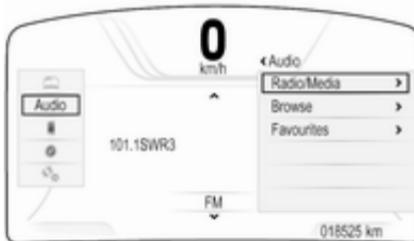
**1** Peterosmjerni kontroler ..... 16

Pritisak na tipke: korištenje  
izbornika na  
informacijskom centru  
vozača (pogledajte slike u  
nastavku)

↖ tipka - prikaz izbornika za  
odabir aplikacije; vraćanje  
na sljedeću višu razinu izbornika

- > tipka - prikaz glavnog izbornika za pojedinu aplikaciju
- ↙ / ↘ tipke - odabir stavke izbornika
- ✓ tipka - potvrda odabira
- 2 ⌂ / ⌃ tipka ..... 13  
Pritisak prema gore: pojačavanje glasnoće
- Pritisak prema dolje: smanjivanje glasnoće
- 3 Prekidači ☒ / ☓  
Radio: pritisnite za odabir sljedećeg/prethodnog omiljenog zapisa ..... 29  
Multimedija: pritisnite za odabir sljedećeg/prethodnog omiljenog zapisa ..... 61

### Informacijski centar vozača (gornja razina)



Informacijski centar vozača u gornjoj razini omogućuje promjenu dva različita načina prikaza (tema), **Touring (Kružno putovanje)** i **Sport**.

Gornja slika prikazuje temu **Touring (Kružno putovanje)** (način promjene teme koja se prikazuje potražite u priručniku za vlasnika).

Izbornicima na informacijskom centru vozača upravlja se pomoću peterosmernog kontrolera s desne strane upravljača.

Informacijski centar vozača ima tri zasebna područja:

- Lijevo područje - prikaz izbornika za odabir aplikacije
- Središnje područje - prikaz podataka sustava Infotainment i posebnih informacija o vozilu (pogledajte priručnik za vlasnika)
- Desno područje - prikaz izbornika pojedinih aplikacija.

### Informacijski centar vozača (srednja razina)



Na informacijskom centru vozača prikazuju se informacije koje se odnose na sustav infotainment i izbornike.

Izbornicima na informacijskom centru vozača upravlja se pomoću peterosmјernog kontrolera s desne strane upravljača.

## Korištenje

### Uključivanje/isključivanje Infotainment sustava

Nakratko pritisnite tipku . Nakon uključivanja infotainment sustava zadnji odabrani izvor postaje aktivan.

### Automatsko isključivanje

Ako se Infotainment sustav uključi putem tipke  dok je kontakt isključen, sustav će se automatski ponovno isključiti nakon 1 sata.

### Podešavanje glasnoće

Zakrenite  kotačić.

Aktualna postavka je prikazana na zaslonu.

Kad je sustav Infotainment uključen, postavljena je zadnja odabrana glasnoća ako je ta glasnoća manja od maksimalne glasnoće pri uključivanju .

### Automatsko podešavanje glasnoće

Kada je aktivirano automatsko podešavanje glasnoće ovisno o brzini , glasnoća se automatski prilagođava kako bi se kompenzirala buka ceste i prolaska vjetra za vrijeme vožnje.

### Potpuno stišavanje

Nakratko pritisnite kotačić  za potpuno stišavanje izvora zvuka.

Ako želite ponovno prekinuti isključivanje zvuka: okrenite kotačić .

### Načini rada

#### Radio

Uzastopno pritišćite **RADIO** tipku za uključivanje načina rada radija ili za promjenu između različitih valnih područja.

Detaljan opis radio funkcija pronađite pod .

### CD uređaj

Uzastopno pritišćite tipku **MEDIA** kako biste aktivirali CD uređaj.

Detaljan opis funkcija CD uređaja pronađite pod .

### Eksterni uređaji

Uzastopno pritišćite tipku **MEDIA** kako biste uključili način reprodukcije priključenog eksternog uređaja (npr. USB uređaj, iPod ili pametni telefon).

Pronađite detaljan opis priključivanja i upotrebe eksternih uređaja .

### Navigacija

Pritisnite tipku  za prikaz početnog zaslona.

Dodirnite ikonu **NAV (NAVIGACIJA)** za prikaz navigacijske karte koja prikazuje područje oko trenutne lokacije.

Detaljan opis funkcija navigacije pronađite pod .

**Telefon**

Pritisnite tipku  za prikaz početnog zaslona.

Odaberite ikonu **PHONE**  
**(TELEFON)**.

Ako se veza s uparenim mobilnim telefonom ne može uspostaviti, prikazat će se glavni izbornik načina rada telefona.

Pronađite detaljan opis korištenja mobilnog telefona putem Infotainment sustava  95.

Ako se nikakva veza ne može uspostaviti, prikazat će se odgovarajuća poruka. Za detaljan opis pripreme i uspostavljanja Bluetooth veze između Infotainment sustava i mobilnog telefona  93.

# Osnovni rad

Prikazi .....	15
Kontrole .....	16
Rad izbornika .....	22
Tipkovnice .....	26
Omiljene stavke .....	29
Kontakti .....	33
Pregled funkcije upravljanja na dodir .....	38
Postavke tona .....	42
Postavke glasnoće .....	43
Postavke sustava .....	44

## Prikazi

Informacije Infotainment sustava i informacije o vozilu prikazuju se na dva zasebna zaslona.

### Središnji zaslon



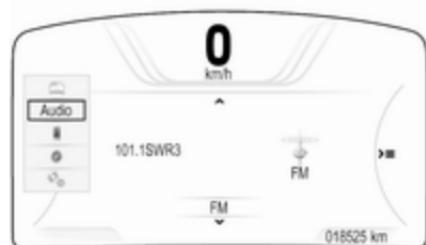
Središnji zaslon se nalazi na sredini instrumentne ploče. Služi kao glavni informacijski i kontrolni zaslon Infotainment sustava.

Unosi se mogu dodatno provesti i putem gumbi na instrumentnoj ploči, zaslonu osjetljivom na dodir ili tipkovnici s brojevima.

Detaljan opis potražite u odjeljcima "Pregled elemenata upravljanja" ▷ 8 i "Kontrole" ▷ 16.

### Informacijski centar vozača

Gornja razina, tema **Touring** (Kružno putovanje):



Gornja razina, tema **Sport**:



Srednja razina:



Informacijski centar vozača je dio sklopa instrumenata i prikazuje informacije Infotainment sustava, kao i posebne informacije o vozilu (pogledajte priručnik za vlasnika).

Informacijski centar vozača služi kao dodatni informacijski i kontrolni centar za odabir važnih funkcija Infotainment sustava.

Unosi se provode putem petersmijernog kontrolera s desne strane upravljača.

Detaljan opis možete pronaći u odjeljku "Pregled elemenata upravljanja" ⇨ 8 i "Kontrole" ⇨ 16.

## Kontrole

### Ploča s instrumentima

Pregled svih kontrola instrumentne ploče možete pronaći pod "Pregled elemenata upravljanja" ⇨ 8.

### Dugme izbornika (MENU)

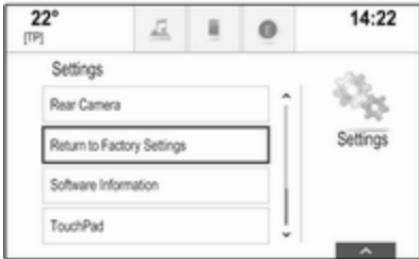
Kotačić **MENU** je jedan od središnjih elemenata upravljanja za izbornike.

### Zakrenite:

- Za biranje gumba ili stavke izbornika.



- Za pomicanje kroz popis stavki izbornika.



- Za promjenu postavljene vrijednosti.

#### Napomena

Odabrana stavka označena je crvenom kućicom.

#### Pritisnite:

- Za aktiviranje odabranog gumba ili stavke izbornika.
- Za potvrdu promijenjene postavljene vrijednosti.
- Za prebacivanje na drukčije postavke.
- Za prikaz posebnog podizbornika aplikacije.

#### Napomena

Ako nije aktivna aplikacija **AUDIO** na zaslonu i ako se okretanjem kotačića **MENU** ne uključuje funkcija vezana uz tu aplikaciju, kotačić **MENU** možete koristiti za podešavanje frekvencije (AM ili FM valno područje) ili prebacivanje na prethodnu ili sljedeću radio postaju (DAB valno područje).

#### Tipka Home

Pritisnite tipku na instrumentnoj ploči kako biste pristupili početnom zaslonu.

#### BACK tipka

Prilikom korištenja izbornika pritisnite tipku **BACK** kako biste se vratili na sljedeću višu razinu izbornika.

#### Zaslon osjetljiv na dodir

Središnji zaslon ima površinu osjetljivu na dodir koja omogućuje izravnu interakciju sa zaslonom.

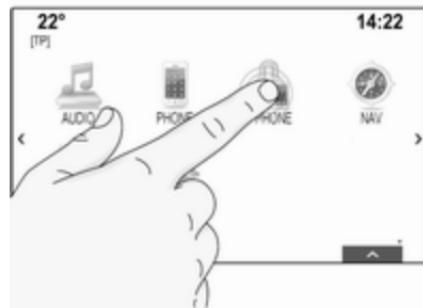
#### gumb na zaslonu

Kako biste se vratili na sljedeću višu razinu izbornika odaberite gumb .

#### Gumb za izlaz

Kako biste napustili trenutno aktivan izbornik, odaberite gumb **Exit (Izlaz)**.

**Biranje ili aktiviranje tipke na zaslonu ili stavke izbornika**



Dodirnite tipku na zaslonu ili odaberite stavku izbornika.

Aktivirana je pripadajuća funkcija sustava ili je prikazana poruka ili je prikazan podizbornik s dodatnim opcijama.

### Napomena

U sljedećim su poglavljima radni postupci za biranje i aktiviranje tipke na zaslonu ili stavke izbornika putem zaslona osjetljivog na dodir opisani kao "...odaberite...tipku na zaslonu..." ili "...odaberite...stavku izbornika...".

### Pomicanje stavki



Dodirnite i zadržite element koji želite pomaknuti sve dok se oko ikona ne pokaže okvir.

Pomaknite prst po zaslonu. Element će se prikazati kao slika s konturama.

### Napomena

Održavajte stalan pritisak i pomičite prst konstantnom brzinom.

Stavka koja je prethodno spremljena na to mjesto te sve ostale stavke koje prethode ili su naredbe pomiče se ulijevo ili udesno kako bi se stvorio razmak na položaju u koji je nova ikona povučena. Otpustite element na željenu lokaciju.

Pritisnите jednu od tipki na instrumentnoj ploči kako biste izašli iz načina uređivanja.

### Napomena

U sljedećim poglavljima radni koraci za pomicanje elementa na zaslonu putem zaslona osjetljivog na dodir opisivat će se kao "...povucite...ikonu do..." ili "...povucite...stavku izbornika do...".

### Kretanje kroz popise



Ako ima više dostupnih stavki od onih koje se prikazuju na zaslonu, potrebno je kretati se kroz popis.

Kako biste se kretali kroz popis stavki izbornika možete i:

- Postaviti prst bilo gdje na zaslonu i pomicati ga prema gore ili dolje.

### Napomena

Održavajte stalan pritisak i pomičite prst konstantnom brzinom.

- Dodirnuti gumbе ili na vrhu i dnu trake za pomicanje.

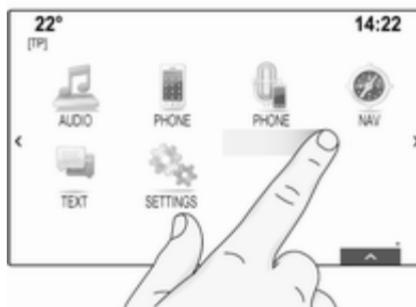
- Prstom povlačiti pomični element traka za pomicanje prema gore ili dolje.
- U popisima složenim abecednim redom, dodirnite odgovarajuće slovo na okomitoj tipkovnici. Popis će prijeći na odgovarajuće mjesto na popisu.

Kako biste se vratili na vrh popisa, dodirnite naslov popisa.

#### Napomena

U sljedećim poglavljima postupci pomicanja popisa putem zaslona osjetljivog na dodir opisat će se kao "...pomicanje do...stavke s popisa...".

#### Kretanje kroz stranice



Ako su dostupne stavke organizirane na više od jedne stranice, npr. na početnom zaslonu, kroz stranice je potrebno se kretati.

#### Napomena

Kroz stranice se može pomicati samo ako je postavljeno više od jedne stranice.

Kako biste se pomicali s jedne stranice na drugu:

- Stavite prst bilogđe na zaslonu i pomaknite ga uljevo kako biste se pomaknuli na prethodnu stranicu ili udesno kako biste se pomaknuli na sljedeću stranicu.

#### Napomena

Održavajte stalan pritisak i pomičite prst konstantnom brzinom.

- Ako je dostupno, dodirnite gumbe > ili < s lijeve i desne strane zaslona.

#### Napomena

U sljedećim poglavljima postupci pomicanja stranica putem zaslona osjetljivog na dodir opisat će se kao "...pomicanje do...stranice..." .

## Dodirna površina



Dodirna površina je osjetljiva na dodir i tako omogućuje upravljanje dodatnim funkcijama izbornika na središnjem zaslonu. Nalazi seiza ručice mjenjača.

### Napomena

Dodirna površine pruža taktilan povrat dok radi.

### BACK tipka

Pritisnite tipku **BACK** kako biste se vratili na prethodni zaslon.

Pritisnite i držite tipku **BACK** za povratak na početni zaslon.

### tipka

Pritisnите tipku  $\diamond$  za ulaz ili izlaz iz funkcije prepoznavanja znakova  $\Rightarrow$  26.

### Biranje gumba ili stavke izbornika



Stavite prst na površinu. Na zaslonu će se pojaviti pokazivač. Ovisno o položaju prsta, sustav može označiti element na zaslonu.

### Napomena

Pokazivač nestaje nakon određenog vremenskog perioda.



Pomaknite prst u smjeru elementa koji želite odabrati. Pokazivač će se pomicati s jednog odabranog elementa zaslona na drugi.

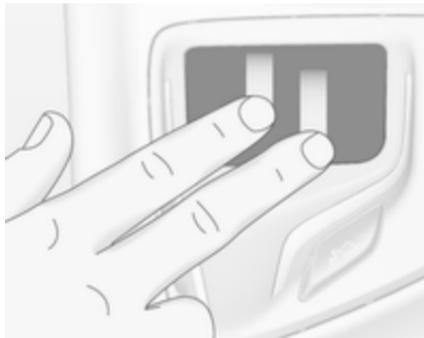
Nakon što se označi željeni element, prekinite pomicanje.

Pritisnite površinu kako biste odabrali odgovarajući element.

### Napomena

U sljedećim su poglavljima radni postupci za biranje i aktiviranje tipke na zaslonu ili stavke izbornika putem dodirne površine opisani kao "...odaberite...tipku na zaslonu..." ili "...odaberite...stavku izbornika...".

## Kretanje kroz popise



Ako ima više dostupnih stavki od onih koje se prikazuju na zaslonu, potrebno je kretati se kroz popis.

Za pomicanje kroz popis stavki izbornika:

Stavite dva prsta na površinu i istovremeno ih pomičite prema gore ili dolje.

### Napomena

U sljedećim poglavljima postupci pomicanja popisa putem dodirne površine opisat će se kao "...pomicanje do...stavke s popisa...".

## Kretanje kroz stranice

Ako su dostupne stavke organizirane na više od jedne stranice, npr. na početnom zaslonu, kroz stranice je potrebno se kretati.

### Napomena

Kroz stranice se može pomicati samo ako je postavljeno više od jedne stranice.

## Kretanje kroz stranice početnog zaslona



Kako biste se pomicali s jedne omiljene stranice na drugu:

Stavite dva prsta na površinu i istovremeno ih pomičite ulijevo kako biste se pomakli na sljedeću stranicu ili udesno kako biste se pomakli na prethodnu stranicu.

## Kretanje kroz omiljene stranice



Kako biste se pomicali s jedne omiljene stranice na drugu:

Stavite tri prsta na površinu i istovremeno ih pomičite ulijevo kako biste se pomakli na sljedeće stranice ili udesno kako biste se pomakli na prethodne stranice.

### Napomena

U sljedećim poglavljima postupci pomicanja stranica putem dodirne površine opisat će se kao "...pomicanje do...stranice...".

### Kontrole na kolu upravljača

Pregled svih relevantnih kontrola na upravljaču možete pronaći pod "Pregled elemenata upravljanja" ▷ 8.

### Peterosmjerni kontroler

Peterosmjerni kontroler koristi se upravljanje izbornicima informacijskog centra vozača.



Peterosmjerni kontroler sastoји се од четири tipke za određivanje smjera i tipke za potvrdu (✓).

#### Tipka < (natrag)

Za vrijeme korištenja podizbornika informacijskog centra vozača tipka < služi kao tipka za povratak.

Pritiskom tipke < prijeđite na sljedeću višu razinu izbornika.

#### Odabir aplikacije

Kako biste prikazali izbornik za odabir aplikacije pritisnite tipku <.

Uzastopno pritišćite tipke ✓ ili ^ kako biste odabrali stavku izbornika.

Pritisnite tipku ✓ za potvrdu odabira. Aktivira se odgovarajuća aplikacija.

#### Odabir funkcije posebne za aplikaciju

Kako biste prikazali glavni izbornik trenutno aktivne aplikacije, pritisnite tipku >.

Uzastopno pritišćite tipke ✓ ili ^ kako biste odabrali stavku izbornika.

Pritisnite tipku ✓ za potvrdu odabira. Prikazat će se podizbornik s dodatnim opcijama ili će se aktivirati odabrana funkcija.

### Napomena

Ako se od vas traži da potvrdite funkciju ili poruku na informacijskom centru vozača pritiskom na SEL (odabir), pritisnite tipku ✓ .

### Sustav prepoznavanja govora

Detaljan opis sustava prepoznavanja govora potražite u odjeljku "Prepoznavanje govora" ▷ 85.

### Rad izbornika

#### Početni zaslon



Početni zaslon prikazuje se na središnjem zaslonu.

Svim instaliranim aplikacijama možete pristupiti s početnog zaslona. Početni zaslon sastoji se od najviše pet stranica s najviše osam aplikacija na svakoj stranici.

#### **Tipka Home**

Pritisnite tipku  na instrumentnoj ploči kako biste pristupili početnom zaslonu.

Ako pritisnete tipku  dok ste na početnom zaslonu, sustav vas vraća na prvu stranicu.

#### **Aktivacija aplikacije**

Odaberite odgovarajuću ikone aplikacije kako biste pokrenuli aplikaciju i uđite u glavni izbornik aplikacije.

Funkcije radija i multimedije biraju se pomoću odgovarajućih tipki.

#### **Napomena**

Ikone nedostupnih aplikacija su zasivljene.

#### **Kretanje kroz stranice**

Kako biste se pomicali s jedne stranice na drugu:

- Stavite prst bilogdje na zaslonu i pomaknite ga ulijevo kako biste se pomaknuli na prethodnu stranicu ili udesno kako biste se pomaknuli na sljedeću stranicu.
- Dodirnite gumbе < ili > s lijeve i desne strane zaslona.
- Stavite dva prsta bilogdje na dodirnoj površini i pomaknite ih ulijevo kako biste se pomaknuli na prethodnu stranicu ili udesno kako biste se pomaknuli na sljedeću stranicu.

Pronađite detaljan opis ⇨ 16.

#### **Napomena**

U donjem desnom kutu zaslona indikatori označavaju broj početnih stranica kojima možete pristupiti i koja se stranica trenutno prikazuje.

#### **Personalizacija početnog zaslona**

##### **Ulaz u način za uređivanje**



Dodirnite i zadržite ikonu aplikacije na nekoliko sekundi. Zaslon će se promjeniti pri ulazu u način za uređivanje:

- Označe okvira prikazuju se oko svih ikona aplikacija, što označava mogućnost njihovog pomicanja u novi položaj.

- Prikazuje se ladica s aplikacijama (pogledajte nastavak teksta).
- Za vrijeme pomicanja pojavit će se prazna stranica početnog zaslona u desnom kutu gdje možete postaviti novu stranicu.

### Izlaz iz načina za uređivanje

Sustav automatski izlazi iz načina za uređivanje nakon što je nekoliko sekundi bio neaktiviran.

Ako želite trenutno izaći iz načina za uređivanje, pritisnite tipku  na instrumentnoj ploči.

### Pomicanje ikona

Način ulaza u način za uređivanje potražite u gornjem odjeljku "Ulaz u način rada za uređivanje".

Povucite ikonu koju želite pomaknuti u novi položaj. Otpustite ikonu kako biste je spustili na odgovarajuće mjesto.

## Ladica s aplikacijama



Ladica s aplikacijama nalazi se na gornjem srednjem dijelu zaslona i njoj se može pristupiti putem svih glavnih izbornika.

U ladicu s aplikacijama mogu se spremiti tri do pet ikona aplikacije.

Neke se ikone aplikacije dinamično prilagođavaju trenutnoj situaciji, npr. označavanjem propuštenog telefonskog poziva.

### Aktivacija aplikacije

Odaberite odgovarajuću ikone aplikacije kako biste pokrenuli aplikaciju i uđite u glavni izbornik aplikacije.

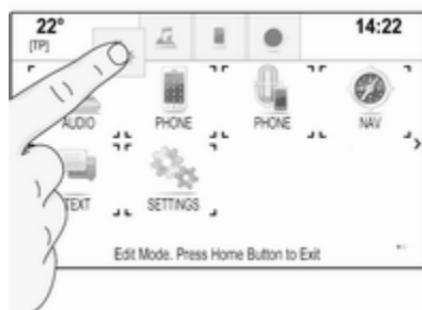
### Napomena

Ikone nedostupnih aplikacija su zasiviljene.

## Personalizacija ladice s aplikacijama

### Dodavanje ikona u ladicu s aplikacijama

Način ulaza u način za uređivanje potražite u gornjem odjeljku "Ulaz u način rada za uređivanje".



Povucite ikonu željene aplikacije u ladicu s aplikacijama. Ikona početnog zaslona mijenja se u malu ikonu u ladici s aplikacijama.

Otpustite ikonu kako biste je spustili na odgovarajuće mjesto.

Ako se u ladici s aplikacijama već nalazi pet ikona, nakon što dodate novu ikonu, jedna od postojećih ikona će se zamjeniti.

Povucite novu ikonu na položaj postojeće ikone koju želite zamijeniti. Postojeća ikona postaje zasivljena kako bi se označilo njezino uklanjanje.

Otpustite novu ikonu kako biste je spremili na odgovarajuće mjesto.

### Uklanjanje ikona iz ladice s aplikacijama

Način ulaza u način za uređivanje potražite u gornjem odjeljku "Ulaz u način rada za uređivanje".

Izvucite odgovarajuću ikonu aplikacije iz ladice s aplikacijom i otpustite je bilogdje na zaslonu. Aplikacija je uklonjena iz ladice s aplikacijama.

### Interakcijska traka za odabir

Interakcijska traka za odabir nalazi se na dnu zaslona i njoj možete pristupiti iz svih glavnih izbornika.



Putem interakcijske trake za odabir možete promijeniti različite prikaze u jednoj aplikaciji ili provoditi posebne radnje za aplikaciju, primjerice pokrenuti sesiju prepoznavanja govora.

### Aktivacija druge kartice

Odaberite odgovarajući gumb na interakcijskoj traci za odabir kako biste se prebacili na drugi prikaz ili kako biste proveli radnju.

### Napomena

Ako funkcija trenutno nije dostupna u izborniku, odgovarajuća ikona na interakcijskoj traci za odabir bit će zasiviljena.

### Prikaz interakcijske trake za odabir

Ako se na glavnom izborniku koriste gumbi, interakcijska traka za odabir često se minimizira.

Za prikaz interakcijske trake za odabir odaberite gumb na dnu zaslona.

### Poruke

U slučaju događaja sustava, a prije provođenja funkcije sustava ili zbog vanjskih poticaja kao što je dolazni poziv možda će se pojaviti poruka.

Odaberite jednu od dostupnih opcija.

Ako zanemarite poruku, većina poruka će se automatski ukloniti nakon određenog perioda.

Upozorenja koja se ne uklanjaju automatski ostaju na zaslonu sve dok ih ne prihvati ili dok poticaj prestane biti važeći.

## Tipkovnice

### Tipkovnica

Tipkovnica sa slovima:



Tipkovnica sa simbolima:



Ovisno o trenutno aktivnoj aplikaciji ili funkciji, izbornik tipkovnice prikazuje se različito.

Za prebacivanje na tipkovnicu sa simbolima odaberite gumb **Sym**.

Za prebacivanje na tipkovnicu sa slovima odaberite gumb **ABC**.

### Unos znakova

Za unos znaka dodirnite odgovarajući gumb. Znak se unosi pri otpuštanju.

Ako slučajno dodirnete neispravan gumb, klizno se pomaknite po zaslonu na željeni znak i otpustite.

Dodirnite i zadržite gumb sa slovom za prikaz odgovarajućih slova u skočnom izborniku slova. Klizno se pomaknite na željeno slovo i otpustite.



Kako biste potvrdili unos, odaberite odgovarajući potvrđni gumb.

### Funkcija automatskog završavanja

Nakon što jednom unesete sliked znakova, on će se spremiti u sustav i može se ponovno pozvati pomoću funkcije automatskog završavanja.

Čim se unese jedan znak (slovo ili broj), funkcija automatskog završavanja postaje aktivna. Svaki

sljedeći znak koji se unosi provjerava se postupkom provjere i tako se smanjuje popis podudarnosti za automatsko završavanje.

Odaberite gumb pored znakova koje ste unijeli za prikaz popisa svih podudarnosti za automatsko završavanje.

#### Napomena

Iznad gumba prikazuje se broj dostupnih opcija. Mijenja se sukladno broju pronađenih podudarnosti.

Odabir odgovarajuće stavke s popisa. Tippkovnica se ponovno prikazuje uz prikaz odgovarajućeg unosa popisa u polju za unos.

#### Uređivanje teksta

Za postavljanje pokazivača dodirnite odgovarajuće mjesto na tekstu. Unesite promjene.

Ovisno o aplikaciji, odaberite gumb ili kako biste izbrisali jedan unesen znak. Dodirnite i zadržite gumb ili kako biste izbrisali sve znakove.

Odaberite odgovarajući gumb za potvrdu unosa.

#### Velika i mala slova znakova

U većini slučajeva mogu se unijeti samo velika slova.

Ako je dostupna funkcija prepoznavanja velikih i malih slova, prikazat će se dodatni gumbi **Caps** i **Shift**.

Kako biste uključili funkciju prikaza samo velikih slova i pisali samo velikim slovima, odaberite gumb **Caps**.

Kako biste isključili funkciju samo velikih slova, ponovno birajte gumb **Caps**.

Kako biste uključili funkciju Shift i napisali samo jedno veliko slovo, odaberite gumb **Shift**.

Funkcija se automatski isključuje nakon unosa jednog slova.

#### Tippkovnica s brojkama

Ako je potrebno unijeti samo broj ili PIN kod, prikazat će se tippkovnica s brojevima. Ovisno o trenutno aktivnoj

aplikaciji ili funkciji, izbornik tippkovnice s brojevima prikazuje se različito.



Detaljan opis načina unošenja znakova i promjene unesenog teksta potražite u gornjim odjeljcima.

#### Prepoznavanje znaka

##### Uključivanje prepoznavanja znaka

Pritisnite gumb na dodirnoj površini.

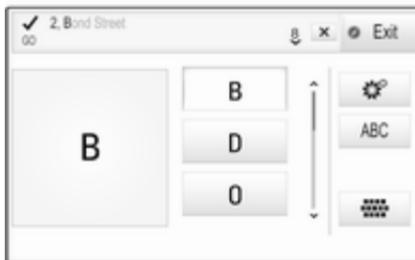
Ako se već nalazite u izborniku tippkovnice, odaberite gumb .

### Unos znakova

Ispišite željeni znak (broj ili veliko slovo) na dodirnoj površini. Prikazat će se na ploči za prepoznavanje znakova.



Sustav pokušava pogoditi koji znak želite unijeti i prikazuje mogućnosti na popisu tako da najvjerojatniju mogućnost stavlja na prvo mjesto. Najvjerojatnija mogućnost najavljuje se izgovaranjem.



Odaberite željeni znak.

Za kretanje kroz popis (ako je potrebno) možete i:

- Na dodirnoj površini: Stavite dva prsta na dodirnu površinu i istovremeno ih pomičite prema gore ili dolje.
- Na zaslonu osjetljivom na dodir: Dodirnite gumbe  $\swarrow$  ili  $\nwarrow$  na vrhu i dnu trake za pomicanje, prstom pomičite klizač trake prema gore ili dolje po zaslonu ili stavite prst na zaslon i pomičite ga prema gore ili dolje.

Odabrani znak unosi se u polje za uređivanje.

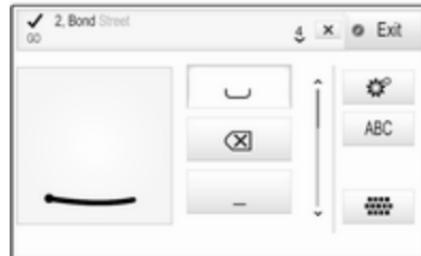
Ako je mogućnost koju sustav predlaže ispravna, unos novog znaka također označava potvrdu.

Kako biste zatvorili izbornik za prepoznavanje znakova, pritisnite dva prsta na površinu.

### Modifikatori znakova

Kako biste napravili modifikatore znakova, koristite sljedeće geste. Točka predstavlja početnu točku kretanja.

Razmak – Prijedite prstom s lijeva u desno:



Brisanje – Prijedite prstom s desna u lijevo:



#### Izbornik za postavke

Dodirnite gumb za prikaz izbornika postavki za prepoznavanje znakova.

U ovom izborniku možete odrediti brzinu radnog tijeka prepoznavanja znakova (**Draw Speed (Brzina crtanja)**) i **Character Selection Speed (Brzina odabira znaka)**).

Odgovarajuću brzinu postavite na **Default (Zadano)**, **Faster (Brže)** ili **Slower (Sporije)**.

Postavite **Audio Feedback (Povratne audio informacije)** na **ON (UKLJUČENO)** ili **OFF**.

#### Omiljene stavke

Mnogo različitih informacija mogu se spremiti kao omiljene stavke, npr.:

- Radio postaje
- Glazbeni zapisи
- Albumi ili izvođačи
- Telefonski brojevi
- Odredišta i rute
- Točke interesa
- Unosi kontakata
- Postavke tona
- Aplikacije početnog zaslona.

22°		FFH	14:22
SWR1 RP	SWR2	SWR3	Insomnia
8	Hr4	Paris	9
11	Fame	Marlon	14
			Help

Dostupno je 60 posebnih omiljenih lokacija koje se prikazuju kao pet favorita u jednom redu.

Mogu se prikazati u obliku jednog reda ili tri reda.

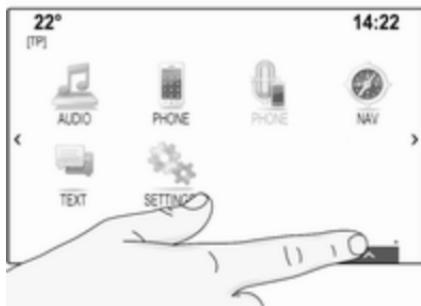
Ako je omiljena lokacija zauzeta, tipka omiljenog zaslona prikazuje tekst najljepnije omiljenog favorita. Ako je omiljena lokacija prazna, označava se broj položaja omiljene lokacije (1 do 60).

#### Prikaz omiljenih stavki

Popis omiljenih stavki dostupan je iz svih izbornika.

Za prikaz jednog reda favorita kad se gumb  prikazuje na zaslonu:

Odaberite tipku  na zaslonu.



Za prikaz tri reda favorita pogledajte dio u nastavku.

Za prikaz jednog reda favorita kad se na zaslonu prikazuje interakcijska traka za odabir:

- Na zaslonu osjetljivom na dodir: Stavite prst na interakcijskoj traci za odabir i pomičite ga gore sve dok jedan red favorita ne bude vidljiv.

#### Napomena

Održavajte stalni pritisak i pomičite prst konstantnom brzinom.



- Na dodirnoj površini: Stavite tri prsta na površinu i pomičite ih gore sve dok jedan red favorita ne bude vidljiv.

Za prikaz tri reda favorita koristite jedan ili tri prsta i povucite popis favorita prema gore.

#### Kretanje kroz omiljene stranice

Omiljena stranica je vidljiva u obliku jednog reda ili tri reda. Kako biste se kretali kroz omiljene stranice možete i:

- Na zaslonu osjetljivom na dodir: Stavite prst na bilo koji dio stranice s favoritima i pomaknite ga ulijevo ili udesno. Prikazat će se sljedeća ili prethodna stranica favorita.

#### Napomena

Održavajte stalni pritisak i pomičite prst konstantnom brzinom.

- Na dodirnoj površini: Stavite tri prsta na dodirnu površinu i pomičite ih ulijevo ili udesno. Prikazat će se sljedeća ili prethodna stranica favorita.

Kad dođete do početka ili kraja stranice s favoritima, cijeli popis je omotan.

#### Napomena

U donjem kutu zaslona indikatori označavaju broj stranica favorita kojima možete pristupiti i koja se stranica trenutno prikazuje. Broj

oznaka prilagođava se odabranom prikazu (više stranica u jednom redu, manje stranica u tri reda).

## Spremanje omiljenih stavki

Favoriti se mogu spremiti s početnog zaslona, aplikacije za zvuk, aplikacije za navigaciju ili aplikacije telefona.

Dvije su različite osnovne situacije:

- samo jedna stavka koja se može spremiti na zaslonu
- više od jedne stavke koje se mogu spremiti na zaslonu.

Otkrijte popis favorita i pomaknite se do odgovarajuće stranice s favoritima.

Dodirnite i zadržite odgovarajući gumb favorita.

Ako postoji samo jedna stavka koja se može spremiti na zaslonu, oglašava se zvučni signal i postaja se spremi za odgovarajući gumb.

Ako postoji više od jedne stavke koja se može spremiti na zaslonu, stranica s favoritima se minimizira i ponovno se prikazuje prethodno prikazan izbornik. Odaberite stavku koju želite

spremiti kao favorit. Zvučni signal se oglašava i postaja se spremi za odgovarajući gumb.

Nekoliko primjera spremanja favorita dati su u nastavku.

### Primjer: Radio postaja

Uzastopno pritišćite tipku **RADIO** kako biste aktivirali funkciju radija i željeno valno područje.

Potražite postaju koju želite spremiti kao favorit  $\diamond$  49.

Kako biste spremili ovu postaju kao favorit, otkrijte popis favorita i pomaknite se do odgovarajuće stranice s favoritima.

Dodirnite i zadržite odgovarajući gumb favorita. Postaja se spremi kao omiljena.

### Primjer: Album

Uzastopno pritišćite tipku **MEDIA** i odaberite željeni audio izvor.

Odaberite gumb **BROWSE (PRELISTAJ)** kako biste aktivirali izbornik za pretraživanje, a zatim odaberite karticu **ALBUMS (ALBUMI)**  $\diamond$  61.

Kako biste spremili jedan od albuma kao favorit, otkrijte popis favorita i pomaknite se do odgovarajuće stranice s favoritima.

Dodirnite i zadržite odgovarajući gumb favorita. Stranica s favoritima je minimizirana i ponovno se prikazuje popis albuma.

Odaberite album koji želite spremiti kao favorit. Odabrani album se spremi kao omiljeni.

### Primjer: Odredište

Pritisnite tipku  $\triangle$  kako biste prikazali početni zaslon, a zatim odaberite ikonu **NAV (NAVIGACIJA)**.

Odaberite **DESTINATION (ODREDIŠTE)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite karticu **RECENT (POSLJEDNJE)**  $\diamond$  74.

Kako biste spremili jednu od adresa u popis nedavnih odredišta kao favorit, otkrijte popis favorita i pomaknite se do odgovarajuće stranice s favoritima.

Dodirnite i zadržite odgovarajući gumb favorita. Stranica s favoritima je minimizirana i ponovno se prikazuje izbornih nedavnih odredišta.

Odaberite adresu koju želite spremiti kao favorit. Odabrana adresa se spremi kao omiljena.

#### Primjer: Telefonski broj

Pritisnite tipku kako biste prikazali početni zaslon, a zatim odaberite ikonu PHONE (TELEFON).

Odaberite karticu KEYPAD (TIPKOVNICA) i unesite broj koji želite pozvati 95.

Kako biste spremili ovaj broj kao favorit, otkrijte popis favorita i pomaknite se do odgovarajuće stranice s favoritima.

Dodirnite i zadržite odgovarajući gumb favorita. Broj se spremi kao omiljeni.

#### Dohvaćanje omiljenih stavki

Prikažite stranicu s favoritima (pogledajte gore) i pomaknite se na odgovarajuću stranicu s favoritima (ako je potrebno).

#### Napomena

Nedostupni favoriti su zasiviljeni.

Odaberite gumb željenog favorita. Ovisno o vrsti odabranog favorita, reproducira se radio postaja ili pjesma, uspostavlja se telefonski poziv, izračunava se ruta ili se pokreće aplikacija.

#### Napomena

Aktivan favorit je označen.

#### Upotreba daljinskog upravljača kola upravljača s desne strane

Uzastopno pritišćite tipke ili kako biste odabrali željeni audio favorit.

Možete i koristiti peterosmjerni kontroler: Pritisnite tipku za prikaz izbornika grupe za odabir aplikacije. Odaberite stavku izbornika Audio, a zatim Favourites (Omiljene stavke). Odaberite željeni favorit.

#### Uređivanje favorita

Odaberite ikonu SETTINGS (POSTAVKE) na početnom zaslonu, stavku izbornika Radio, a zatim Manage Favourites (Upravljam

**favoritima**). Prikaz popisa favorita u tri reda će se pojavit, a opcije uređivanja će se prikazati na interaktivskoj traci za odabir.



#### Promjena naziva favorita

Ako je potrebno, pomaknite se do odgovarajuće stranice s favoritima.

Odaberite favorit koji želite urediti.

Odaberite tipku RENAME (PREIMENUJ) na zaslonu.

Otvara se tipkovnica uz prikaz teksta omiljene stavke u polju unosa i u području pregleda oznake.

Unesite novi tekst oznake i odaberite gumb **Label (Oznaka)**. Vratit ćete se na stranicu s favoritima.

Odaberite gumb na dnu zaslona kako biste otkrili interakcijsku traku za odabir, a zatim odaberite gumb **DONE (URAĐENO)** kako biste se vratili na izbornik s postavkama.

#### Brisanje favorita

Ako je potrebno, pomaknite se do odgovarajuće stranice s favoritima.

Odaberite favorit koji želite izbrisati.

Odaberite tipku **DELETE (IZBRIŠI)** na zaslonu. Izbrisat će se favorit i svi pridruženi podaci.

Odaberite gumb **DONE (URAĐENO)** kako biste se vratili na izbornik s postavkama.

#### Pomicanje favorita

Ako je potrebno, pomaknite se do odgovarajuće stranice s favoritima.

Povucite favorit koji želite pomaknuti u novi položaj.

Kako biste spremili favorit na mjesto drugačije od stranice s favoritima koja je trenutno vidljiva, povucite ga do

simbola < ili > na vrhu stranice s favoritima. Popis će se početi pomicati. Kako biste zaustavili pomicanje, vratite se na područje stranice s favoritima.

Odaberite gumb **DONE (URAĐENO)** kako biste potvrdili radnju i vratili se na izbornik s postavkama.

#### Određivanje broja prikazanih favorita

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**. Odaberite stavku izbornika **Radio**, a zatim **Number of Favourites Shown (Broj prikazanih favorita)**.



Aktivirajte željeni broj favorita koji će se prikazivati.

#### Napomena

Ako broj spremljenih favorita prijeđe broj favorita aktiviranih u izborniku postavki, dodatno spremljeni favoriti neće se obrisati, već će se samo sakriti iz prikaza. Mogu se ponovno aktivirati povećanjem broja prikazanih favorita.

#### Kontakti

Putem Infotainment sustava možete pristupiti dvama popisima kontakata:

- Popisi kontakata preuzeti s Bluetooth uređaja ili drugih vanjskih izvora.
- Popis kontakata vozila.

#### Napomena

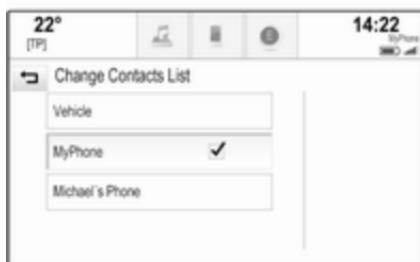
Na popis kontakata vozila može se spremiti maksimalno 1000 kontakata. Nema ograničenja za preuzete popise kontakata.

## Odabir izvora kontakata

Popis kontakata koji se prikazuje prvi nakon pristupa razlikuje se ovisno o trenutno aktivnoj aplikaciji i priključenim uređajima.

### Promjena izvora

Odaberite gumb **Change Contacts List (Promjeni popis kontakata)** s desne strane zaslona. Prikazat će se popis svih dostupnih izvora kontakta. Trenutno aktivan popis kontakata označen je s **✓**.



Odaberite željeni popis kontakata. Prikazuje se odgovarajući popis.

## Napomena

Sustav pamti popis odabran u aplikaciji. Prilikom ponovno unosa popisa kontakta s ove aplikacije, ponovno se prikazuje prethodno odabran popis.

## Brisanje kontakata vozila

Odaberite gumb **Change Contacts List (Promjeni popis kontakata)** s desne strane zaslona. Prikazat će se popis svih dostupnih izvora kontakata. Trenutno aktivan popis kontakata označen je s **✓**.

Odaberite gumb – pored **Vehicle (Vozilo)**. Prikazuje se poruka potvrde. Potrdite poruku za brisanje popisa.

## Sortiranje popisa kontakata

Prema zadanim postavkama popisi se prikazuju abecednim redom prema imenima. Ako ime nije dostupno, umjesto toga prikazuje se prezime. Ako ime i prezime nisu dostupni, jedan od unesenih znakova koristi se kao kriterij za sortiranje.

Redoslijed sortiranja može se promjeniti, ako su ime i prezime spremljeni u dva različita polja.

Kako biste promjenili redoslijed sortiranja, odaberite gumb **Sort (Sortiraj)**.

Odaberite željeni redoslijed sortiranja. Popis se sukladno tome ponovno sortira.

## Upotreba popisa kontakata

Za prikaz popisa kontakata odaberite karticu **CONTACTS (KONTAKTI)** u odgovarajućoj aplikaciji.

Aplikacija navigacije:



Aplikacija telefona:



Za prikaz detalja o kontaktu odaberite jedan od unosa s aktivnog popisa kontakata.

Prikaz detalja o kontaktu može sadržavati:

- Ime i prezime
- Nekoliko telefonskih brojeva
- Nekoliko adresa e-pošte
- Nekoliko adresa (npr. kućna i poslovna)
- Na popisu kontakata vozila: unos kategorije

- Na popisu kontakata vozila: polje za napomene
- Za unose točaka interesa: informacije o radnim satima, meni (npr. restoran), cijene i sl.

#### Napomena

Podaci se unose ovisno o aktivnoj aplikaciji, npr. u aplikaciji telefona, telefonski brojevi se prvi prikazuju.

#### Pokretanje navigacije

Kako biste pokrenuli vođenje po ruti do odredišta, odaberite jednu od adresa spremljenih za odabrani kontakt ili ikonu za brzu funkciju pored odgovarajućeg kontakta na popisu kontakata. Prikazuju se pojedinosti o odredištu ⇨ 66.

#### Početak telefonskog poziva

Kako biste uspostavili telefonski poziv, odaberite jedan od telefonskih brojeva spremljenih za kontakt ili ikonu brze funkcije pored odgovarajućeg kontakta na popisu kontakata. Prikazuje se izbornik izlaznih poziva ⇨ 92.

#### Dodavanje novih kontakata

Kako biste dodali informacije iz izbornika aplikacije u popis kontakata vozila, otvorite odgovarajuću aplikaciju.

#### Aplikacija navigacije

Odaberite ili unesite odredište ⇨ 74. Prikazuju se pojedinosti o odredištu.

Odaberite tipku **Save (Spremi)** na zaslonu. Prikazuje se izbornik.

#### Aplikacija telefona

Odaberite karticu **RECENT (POSLJEDNJE)**. Odaberite gumb + pored telefonskog broja koji želite dodati na popis kontakata. Prikazuje se izbornik.



Odaberite jednu od opcija.

#### **Create New Contact (Stvori novi kontakt)**

Prikazuje se izbornik odabira kategorije podataka.

Odaberite odgovarajuću kategoriju podataka za informacije koje želite spremiti, npr. poslovna adresa ili mobilni telefon. Prikazuju se pojedinosti o kontaktu.

#### **Napomena**

Kategorije podataka predstavljene u novom izborniku odgovaraju informacijama koje želite spremiti,

npr. ako je ta informacija adresa, na popisu se prikazuju isključivo vrste adresa.

Dovršite unos i odaberite gumb **Save (Spremi)** kako biste spremili kontakt.

#### **Add to Existing Contact (Dodaj postojećem kontaktu)**

Prikazuje se popis kontakata vozila. Odaberite željeni kontakt.

Prikaz detalja o kontaktima javlja se zajedno s informacijama koje treba dodati zasebno s desne strane zaslona.

Odaberite odgovarajuću kategoriju podataka za informacije koje želite spremiti, npr. poslovna adresa ili mobilni telefon.

Ako odaberete postojeću kategoriju podataka, postojeće informacije će se prebrisati.

Odaberite gumb **Save (Spremi)** za spremanje novih informacija.

#### **Uređivanje kontakata**

Za promjenu kontakta odaberite željeni unos kontakta s popisa kontakata vozila.

Dodirnite gumb **Edit Contact (Uredi kontakt)** s desne strane zaslona.



Prikazuje se prikaz za uređivanje.

#### **Promjena informacija**

Odaberite polje koje želite promijeniti. Ovisno o odabranom polju, prikazat će se tipkovnica sa slovima ili brojevima.

Unesite promjene ⇨ 26.

Odaberite gumb **Save (Spremi)** u prikazu detalja o kontaktu kako biste spremili promjene.

### Dodavanje novih informacija

Odaberite polje u koje želite dodati dodatne informacije.

Ako želite stvoriti novo polje za već postojeću kategoriju podataka, npr. broj drugog mobilnog telefona, odaberite gumb + u odgovarajućem polju podataka.

### Napomena

Gumb + prikazuje se samo ako je moguće dodati više informacija za tu kategoriju podataka.

Ovisno o odabranom polju, prikazat će se tipkovnica sa slovima ili brojevima ⇨ 26.

Unesite nove podatke i odaberite gumb ispred polja za unos.

Odaberite gumb **Save (Spremi)** u prikazu detalja o kontaktu kako biste spremili promjene.

### Brisanje kontakta

Kako biste izbrisali unos kontakta i sve pridružene informacije, odaberite gumb **Delete (Izбриши)**. Prikazuje se poruka potvrde.

Potvrdite poruku. Unos je izbrisан.

## Pregled funkcije upravljanja na dodir

Tablica u nastavku sadrži sažetak svih radnji (pomicanja) na zaslonu osjetljivom na dodir i dodirnoj površini koje treba provesti s jednim, dva ili tri prsta kako bi se pokrenule pojedine radnje u izbornicima.

Izbornik	Radnja	Zaslon osjetljiv na dodir	Dodirna površina
Svi izbornici	Kretanje do elementa na zaslonu		1 prst, kretanje po dodirnoj površini
	Odabir/aktivacija elementa	1 prst, jedan dodir elementa	1 prst, pritisak dodirne površine
	Kretanje kroz popise	1 prst, pomicanje prema gore ili dolje	2 prsta, pomicanje prema gore ili dolje
		1 prst, pomicanje klizača na traci za pomicanje	
		1 prst, uzastopno pritiskanje ili pritiskanje i zadržavanje gumbi ▲ ili ▼ na vrhu ili dnu trake za pomicanje	
	Pomicanje kroz tekst	1 prst, pomicanje prema gore ili dolje	2 prsta, pomicanje prema gore ili dolje

Izbornik	Radnja	Zaslon osjetljiv na dodir	Dodirna površina
Favoriti	Podizanje/spuštanje redova favorita	1 prst, dodirivanje trake za odabir i povlačenje prema gore ili dolje	3 prsta, pomicanje prema gore ili dolje
	Pomicanje na prethodnu/sljedeću stranicu favorita	1 prst, pomicanje ulijevo ili udesno	3 prsta, pomicanje ulijevo ili udesno
	Spremanje omiljenih stavki	1 prst, dodirivanje i zadržavanje tipke favorita	1 prst, pritisak i zadržavanje tipke favorita
Izbornik radija	Slanje trenutnih audio informacija informacijskom centru vozača	1 prst, pomicanje u smjeru informacijskog centra vozača	
	Traženje radijske postaje		2 prsta, pomicanje ulijevo ili udesno za traženje prema gore ili prema dolje
	Promjena valnog područja		2 prsta, pomicanje prema gore ili dolje za preskakanje na prethodni ili sljedeći radio pojas
	Pretraživanje		2 prsta, pritisak i zadržavanje dodirne površine

Izbornik	Radnja	Zaslon osjetljiv na dodir	Dodirna površina
Izbornik multimedije	Slanje trenutnih audio informacija informacijskom centru vozača	1 prst, pomicanje u smjeru informacijskog centra vozača	
	Promjena pjesme		2 prsta, pomicanje lijevo ili desno za preskakanje na prethodnu ili sljedeću pjesmu
	Promjena izvora multimedije		2 prsta, pomicanje prema gore ili dolje za preskakanje na prethodni ili sljedeći izvor multimedije
	Pretraživanje		2 prsta, pritisak i zadržavanje dodirne površine
	Uključivanje funkcije brze reprodukcije		1 prst, dodirivanje i zadržavanje odgovarajuće stavke izbornika

Izbornik	Radnja	Zaslon osjetljiv na dodir	Dodirna površina
Izbornik navigacije	Slanje trenutnih audio informacija informacijskom centru vozača	1 prst, pomicanje u smjeru informacijskog centra vozača	
	Namještanje karte	1 prst, kretanje po zaslonu	2 prsta, pomicanje gore, dolje, lijevo ili desno
	Centriranje karte	1 prst, dodirivanje mesta na karti koje će postati središnje	
	Povećavanje prikaza karte	+ gumb na zaslonu	2 prsta, razdvajanje (širenje)
	Smanjenje prikaza karte	- gumb na zaslonu	2 prsta, zajedno pomicanje (stisnuto)
Izbornik za telefon	Slanje trenutnih audio informacija informacijskom centru vozača	1 prst, pomicanje u smjeru informacijskog centra vozača	
Funkcija prepoznavanja znakova	Ispisivanje znaka	1 prst, kretanje po zaslonu	1 prst, kretanje po površini
	Pokretanje pretraživanja odredišta		2 prsta, pritisak i zadržavanje na površini
	Zatvaranje funkcije		2 prsta, pritisak površine

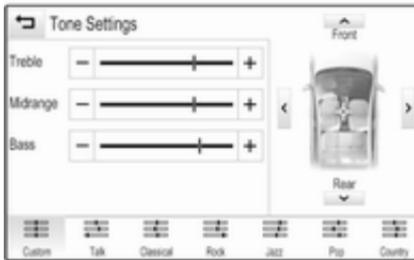
## Postavke tona

U izborniku postavki tona mogu se postaviti karakteristike tona. Ako se podešavaju u jednom glavnom izborniku, postavit će se globalno u sve načine izvora. Izborniku se može pristupiti sa svakog pojedinog glavnog izbornika zvuka.

### Napomena

Prilagođeni komplet postavki tona može se spremiti kao favorit.  
Pronađite detaljan opis ⇨ 29.

Kako biste otvorili izbornik s postavkama tona, odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** u odgovarajućem glavnom izborniku zvuka. Odaberite **Tone Settings (Postavke zvuka)**.



### Visoki tonovi

Putem ovih postavki istaknite ili potisnite visoke frekvencije iz audio uređaja.

Postavku možete podesiti pomoću gumba – ili +.

### Srednje područje

Putem ovih postavki istaknite ili potisnite srednje frekvencije iz audio izvora.

Postavke možete podesiti pomoću gumba – ili +.

### Duboki tonovi

Putem ovih postavki istaknite ili potisnite duboke frekvencije iz audio uređaja.

Postavke možete podesiti pomoću gumba – ili +.

### Balans i regulator jačine

Na slici s desne strane izbornika odredite točku u putničkom prostoru koja ima najbolji zvuk.

Kako biste podesili postavke koristite gume  $\wedge$ ,  $\vee$ ,  $<$  i  $>$ .

Kako biste brzo promijenili zvuk s prednjih i stražnjih zvučnika, odaberite gumb **Front (Prednji)** ili **Rear (Stražnji)** na vrhu i dnu dijagrama vozila.

Dodirnite vodič središnje točke kako biste vratili postavku na nulu.

### Surround

(ako je opremljeno surround sustavom)

Ovu postavku koristite kako biste pojačali ili smanjili surround efekt.

Postavke možete podesiti pomoću gumba – ili +.

### Načini ekvalizatora

(ako nije opremljeno surround sustavom)

Odaberite jedan od gumba na interakcijskoj traci za odabir kako biste optimizirali ton posebne vrste glazbe.

Odaberite gumb **Custom (Standardno)** ako želite sami odrediti postavke tona.

### Načini surround sustava

(ako je opremljeno surround sustavom)

Odaberite jedan od gumbi na interakcijskoj traci za odabir na zaslonu kako biste optimizirali ton za različite položaje sjedenja.

Odaberite gumb **Normal (Normalno)** ako želite dobiti najbolji zvuk za sve položaje sjedenja.

## Postavke glasnoće

### Maksimalna glasnoća pri pokretanju

Pritisnite tipku  i odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)** na početnom zaslonu.

Krećite se kroz popis i odaberite **Radio** i zatim **Maximum Start-up Volume (Maksimalna glasnoća pri pokretanju)**.

Dodirnite gume – ili + za podešavanje željene glasnoće.

### Automatsko podešavanje glasnoće

Glasnoća se može automatski podesiti s obzirom na brzinu vozila. Ovisno o opremi vozila, dostupna je jedna od sljedećih opcija.

### Automatsko podešavanje glasnoće

Pritisnite tipku  , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite **Radio** i zatim **Auto Volume (Automatsko namještanje glasnoće)**.

Za podešavanje stupnja prilagodbe glasnoće postavite **Auto Volume (Automatsko namještanje glasnoće)** na jednu od dostupnih opcija.

**Off (Isključeno):** nema povećanja glasnoće s porastom brzine.

**High (Visoki):** maksimalno povećanje glasnoće s porastom brzine.

### Bose AudioPilot

Ova značajka automatski podešava glasnoću na temelju svih zvukova registriranih u vozilu. Na taj način može se zajamčiti da i dijelovi manje glasnoće ostaju zvučni.

Pritisnite tipku  , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite **Radio** i zatim **Bose AudioPilot (Sustav za upravljanje zvukom Bose)**.

Dodirnite stavku izbornika **Bose AudioPilot (Sustav za upravljanje zvukom Bose)** za uključivanje ili isključivanje funkcije.

## Zvučne povratne informacije dodira

Ako je **Audible Touch Feedback (Zvučna povratna informacija o dodiru)** aktivno, svako dodirivanje gumba na zaslonu ili stavke izbornika označava se bip signalom.

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite **Radio** i zatim **Audible Touch Feedback (Zvučna povratna informacija o dodiru)**.

Odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

## Glasnoća audio znaka

Prilikom uključivanja ili isključivanja sustava reproduciraju se glazbeni zvukovi.

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite **Radio** i zatim **Audio Cue Volume (Glasnoća audio poruka)**.

Odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

Za podešavanje zvukova pri pokretanju i zaustavljanju odaberite gume – ili +.

### Napomena

Ako je odgovarajući izvor aktivan, glasnoća se može direktno podešavati pomoću kotačića ⌂.

## Postavke sustava

Različite postavke i prilagođavanje Infotainment sustava mogu se provesti putem aplikacije **SETTINGS (POSTAVKE)**.



## Sat i datum

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite stavku izbornika **Time and Date (Vrijeme i datum)**.

### Podešavanje vremena

Odaberite stavku izbornika **Set Time (Podešavanje vremena)** za ulaz u odgovarajući podizbornik.



Odaberite gumb **Auto Set (Automatsko postavljanje)** na dnu zaslona. Uključite **On (Uključeno) - RDS** ili **Off (Isključeno) - Manual (Ručno)**.

Ako odaberete **Off (Isključeno) - Manual (Ručno)**, podešite sate i minute pomoću gumbi  $\wedge$  ili  $\vee$ .

Dodirnite gumb **12-24 Hr (12-24 sata)** s desne strane zaslona kako biste odabrali način sata.

Ako odaberete format od 12 sati, prikazat će se treći stup za AM i PM postavljanje. Odaberite željenu opciju.

#### **Postavljanje datuma**

Odaberite stavku izbornika **Set Date (Podešavanje datuma)** za ulaz u odgovarajući podizbornik.

#### **Napomena**

Ako se informacije o datumu javljaju automatski, ova stavka izbornika nije dostupna.

Odaberite gumb **Auto Set (Automatsko postavljanje)** na dnu zaslona. Uključite **On (Uključeno) - RDS** ili **Off (Isključeno) - Manual (Ručno)**.

Ako odaberete **Off (Isključeno) - Manual (Ručno)**, podešite datum pomoću gumbi  $\wedge$  ili  $\vee$ .

#### **Prikaz sata**

Odaberite stavku izbornika **Clock Display (Prikaz sata)** za ulaz u odgovarajući podizbornik.

Kako biste isključili prikaz digitalnog sata u izbornicima, odaberite stavku izbornika **Off (Isključeno)**.

#### **Jezik**

Pritisnite tipku  $\wedge$ , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite stavku **Language (Jezik)** izbornika.

#### **Napomena**

Jezik koji je trenutno aktivan označen je s  $\checkmark$ .

Krećite se kroz popis i odaberite željeni jezik.

#### **Način parkiranja**

Ako je način parkiranja aktivan, svi zasloni vozila su zaključani i u sustavu ne mogu raditi nikakve promjene.

#### **Napomena**

Poruke koje se odnose na vozilo i stražnju kameru ostaju omogućene.

#### **Zaključavanje sustava**

Pritisnite tipku  $\wedge$ , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite stavku **Valet Mode (Ograničeni način rada)** izbornika. Prikazuje se tipkovnica s brojevima.



Unesite četveroznamenkasti kod i odaberite gumb **Enter (Unesi)**.

Tipkovnica s brojevima se ponovno prikazuje.

Kako biste potvrdili prvi unos, ponovno unesite četveroznamenkasti kod i odaberite gumb **Lock (Zaključaj)**. Sustav je zaključan.

### Otključavanje sustava

Uključite Infotainment sustav.

Prikazuje se tipkovnica s brojevima.



Unesite odgovarajući četveročifreni kod i odaberite gumb **Unlock (Otključaj)**. Sustav je otključan.

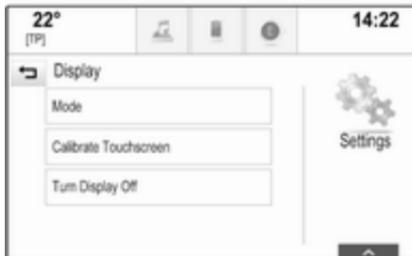
### Zaboravljeni PIN kod

Kako biste vratili PIN kod na zadani postavku kontaktirajte Opel servisnog partnera.

### Zaslon

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite stavku **Display (Prikaži)** izbornika.



### Način rada

Odaberite stavku izbornika **Mode (Način rada)** za ulaz u odgovarajući podizbornik.

Ovisno o uvjetima vanjskog osvjetljenja, odaberite **Day (Dan)** ili **Night (Noć)**.

Ako odaberete **Auto (Automatski)**, sustav automatski podešava zaslon.

**Kalibriranje zaslona osjetljivog na dodir**

Odaberite stavku izbornika **Calibrate Touchscreen (Kalibriraj dodirni zaslon)** za ulaz u odgovarajući podizbornik.



Slijedite upute na zaslonu tako da dodirnete odgovarajuće točke koje su označene. Zaslon osjetljiv na dodir je kalibriran.

### Isključivanje zaslona

Odaberite stavku izbornika **Turn Display Off (Isključi zaslon)** kako biste isključili zaslon.

Kako biste ponovno uključili zaslon, dodirnite zaslon osjetljiv na dodir ili pritisnite tipku na instrumentnoj ploči.

### Vraćanje tvorničkih postavki

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite stavku **Return to Factory Settings (Vrati na tvorničke postavke)** izbornika.

### Vraćanje postavki vozila

Odaberite **Restore Vehicle Settings (Vrati postavke vozila)** kako biste vratili sve postavke za personalizaciju vozila. Prikazuje se poruka upozorenja.

Odaberite tipku **Restore (Vrati zadano)** na zaslonu. Postavke su vraćene na početne vrijednosti.

### Brisanje svih privatnih podataka

Odaberite **Clear All Private Data (Izbriši sve privatne podatke)** kako biste izbrisali sljedeće podatke:

- Upareni Bluetooth uređaji
- Spremljeni imenici

- Popis kontakata vozila
- Popisi odredišta
- Favoriti

Prikazuje se poruka upozorenja.

Odaberite tipku **Delete (Izbriši)** na zaslonu. Podaci su izbrisani.

### Vraćanje postavki radija

Odaberite **Restore Radio Settings (Vrati postavke radija)** kako biste vratili sljedeće podatke na početne vrijednosti:

- Postavke tona
- Postavke glasnoće
- Postavke govora
- Ladica s aplikacijama
- Kontaktiranje izvora.

Prikazuje se poruka upozorenja.

Odaberite tipku **Restore (Vrati zadano)** na zaslonu. Postavke su vraćene na početne vrijednosti.

### Informacije o softveru

Pritisnite tipku  i odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite stavku **Software Information (Informacije o softveru)** izbornika.



Prikazat će se popis brojeva verzije svih stavki koji se nalaze u sustavu.

### Ažuriranje sustava

Kako biste ažurirali softver sustava kontaktirajte Opel servisnog partnera.

### Dodirna površina

U ovom izborniku možete odrediti smjer pomicanja za vrijeme upotrebe dodirne površine. Ako postavite ovu funkciju na **Inverted (Obrnuto)**, smjer pomicanja će se okrenuti, odnosno

dok se prstima krećete prema gore, pomicat ćete se prema dolje na zaslonu.

Pritisnite tipku  i odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite stavku **TouchPad (Dodirna podloga)** izbornika. Za prikaz odgovarajućeg podizbornika odaberite **Invert Up / Down (Obrni gore / dolje)** ili **Invert Left / Right (Obrni lijevo / desno)**.

Odaberite **Default (Zadano)** ili **Inverted (Obrnuto)**.

# Radio

Korištenje .....	49
Traženje postaje .....	49
Izbornici valnog područja .....	50
Radio data system (RDS) .....	51
Digitalno emitiranje zvuka .....	52

## Korištenje

Funkcija radija dio je aplikacije **AUDIO**.



**Aktiviranje funkcije radija**  
Pritisnite **RADIO** tipku.

**Odabir valnog područja**  
Uzastopno pritišćite tipku **RADIO** na instrumentnoj ploči kako biste mijenjali različita valna područja.

## Traženje postaje

### Automatsko traženje postaje

Pritisnite tipke **◀◀** ili **▶▶** za reprodukciju prethodne ili iduće postaje.

### Ručno traženje postaje

Pritisnite i zadržite tipke **◀◀** ili **▶▶**. Otpustite odgovarajući gumb kada približno dosegnete željenu frekvenciju.

### Liste postaja

Na popisu postaja na izboru su vam sve postaje čiji prijem je moguć na trenutnom području.

Za prikaz popisa postaja trenutno aktivnog valnog područja možete i:

- Dodirnuti bilo koji dio zaslona.
- Odabratи gumb **BROWSE (PRELISTAJ)** s lijeve strane zaslona.
- Zakrenite **MENU** kotačić.  
Prikazuje se popis postaja.



#### Napomena

Istaknuta je postaja koja se trenutno prima.

Krećite se kroz popis i odaberite željenu stavku s popisa.

#### Kategorije

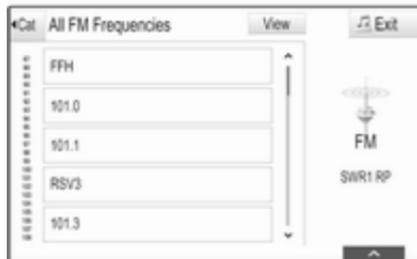
Za prikaz popisa kategorija trenutno aktivnog valnog područja odaberite gumb **Cat (Kategorija)** u gornjem lijevom kutu zaslona.

Odaberite jednu od kategorija.

Krećite se kroz popis (ako je potrebno) i odaberite željenu postaju.

#### Sve frekvencije

Popisi All AM Frequencies (Sve AM frekvencije), All FM Frequencies (Sve FM frekvencije) i All DAB Frequencies (Sve DAB frekvencije) omogućuju ručno podešavanje postaja u odgovarajućem valnom području. Za prikaz svih frekvencija koje su dostupne za trenutno aktivno valno područje odaberite gumb **View (Pogled)** u gornjem desnom kutu zaslona.



Kako biste podešili željenu frekvenciju krećite se kroz popis i odaberite željenu stavku s popisa.

#### Favoriti

Pronađite detaljan opis ⇨ 29.

#### Izbornici valnog područja

Izbornici valnog područja omogućuju pristup različitim opcijama postavki. Sljedeće opcije dostupne su za sva valna područja.

#### Napomena

Pronađite detaljan opis posebnih opcija postavki za FM i DAB valno područje u sljedećim poglavljima.

Za otvaranje izbornika posebnog valnog područja aktivirajte radio i odaberite željeno valno područje. Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir.



## Postavke tona

Pronađite detaljan opis ⇨ 42.

## Automatsko podešavanje glasnoće / Bose Audio-Pilot

Pronađite detaljan opis ⇨ 43.

## Ažuriranje popisa postaja

Ako se postaje memorirane na listi postaja specifičnoj za valno područje više ne mogu primati, odaberite **Update Station List (Ažuriranje popisa postaja)**.

## Napomena

Ako se ažurira lista postaja na specifičnom valnom području, ažurira se i odgovarajuća lista kategorije (ako je dostupna).

**Updating Station List (Ažuriranje popisa postaja)** se prikazuje na zaslonu sve dok se pretraživanje ne završi.

## Program s informacijama o stanju u prometu (TP)

(nije dostupno za AM valno područje)

Kako biste stalno primali obavijesti o stanju u prometu postavite **Traffic Programme (TP) - On (Prometni program (TP) - Uključeno)**.

Pronađite detaljan opis ⇨ 51.

## Radio data system (RDS)

RDS je usluga FM postaja koja značajno poboljšava pronaalaženje željene postaje i njezin prijem bez problema.

## Prednosti RDS-a

- Na zaslonu je umjesto frekvencije prikazano ime programa postaje.
- Prilikom traženja postaja infotainment sustav odabire samo RDS postaje.
- Infotainment sustav uvijek odabire najbolju frekvenciju prijema odabrane postaje putem AF-a (alternativna frekvencija).
- Ovisno o postaji koja se prima, Infotainment sustav prikazuje radio tekst koji sadrži npr. informacije o aktualnom programu.

## FM izbornik

Ako želite konfigurirati opcije RDS postavki, aktivirajte funkciju radija, a zatim odaberite FM valno područje. Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir za prikaz FM izbornika.



## RDS

Postavite **RDS - On (Uključeno)** ili **RDS - Off (Isključeno)**.

## Program s informacijama o stanju u prometu (TP)

Postaje s uslugama prometnog radija su RDS postaje koje šalju vijesti o prometu. Ako je uključena usluga obavijesti o stanju u prometu, trenutno aktivna funkcija se prekida tijekom trajanja obavijesti o prometu.

Ako je usluga pružanja obavijesti o stanju o prometu aktivna, na gornjoj liniji svih glavnih izbornika prikazuje se **[TP]**. Ako aktualna postaja ili

multimedija koja se reproducira nije postaja s uslugama prometnog radija, prikazuje se **[ ]** i automatski započinje traženje sljedeće dostupne radio postaje s uslugama prometnog radija. Čim se pronađe postaja koja ima uslugu pružanja obavijesti o stanju u prometu, **[TP]** se označava. Ako se ne pronađe nijedna postaja s obavijestima o stanju u prometu, na zaslonu se ostaje prikazivati **[ ]**.

Ako se obavijesti o stanju u prometu ne emitiraju na odgovarajućoj postaji s obavijestima o stanju u prometu, prikazat će se poruka.

Ako želite prekinuti objavu i vratiti se na prethodno uključenu funkciju, isključite upozorenje.

## Regija

RDS postaje ponekad emitiraju regionalno različite programe na različitim frekvencijama.

Postavite **Region - On (Regionalno - Uključeno)** ili **Region - Off (Regionalno - Isključeno)**.

Ako je regionalizacija uključena, biraju se alternativne frekvencije s istim regionalnim programom po potrebi. Ako je regionalizacija isključena, alternativne frekvencije postaju se odabiru bez obzira na regionalne programe.

## Digitalno emitiranje zvuka

Digitalno emitiranje zvuka (DAB) je inovativni i univerzalni sustav emitiranja.

## Prednosti DAB-a

- DAB postaje su označene imenom programa umjesto frekvencije emitiranja.
- S DAB, nekoliko radio programa (servisi) mogu se emitirati na jednoj frekvenciji (ansambl).
- Osim visoke kvalitete digitalnih audio servisa, DAB također može slati podatke povezane s programom i mnogo drugih podatkovnih servisa uključujući informacije o putovanju i prometu.

- Sve dok dani DAB prijemnik može primati signal koji šalje postaja za emitiranje (čak i ako je signal vrlo slab), osigurana je reprodukcija zvuka.
- Nema iščezavanja signala (slabljene zvuka koje je tipično za AM ili FM prijem). DAB signal se reproducira s konstantnom glasnoćom.

Ako je DAB signal preslab da bi ga prijemnik interpretirao, prijem se prekida u potpunosti. To se može izbjegić aktiviranjem **DAB to DAB Linking (Povezivanje DAB-DAB)** i/ili **DAB to FM Linking (Povezivanje DAB-FM)** u izborniku opcija za DAB (pogledajte u nastavku).

- Smetnje koje uzrokuju postaje koje su na bliskoj frekvenciji (fenomen koji je tipičan za AM i FM prijem) se ne događaju se kod DAB-a.

■ Ako se DAB signal reflektira od prirodnih prepreka ili zgrada, kvaliteta prijema je poboljšana, dok je AM ili FM prijem u takvim slučajevima značajno oslabljen.

■ Kada je omogućen DAB prijem, FM tuner Infotainment sustava ostaje uključen u pozadini i neprekidno traži FM radijske postaje s najboljim prijemom. Ako je uključena značajka TP  $\diamond$  51, emitiraju se informacije o stanju u prometu FM radijske postaje čiji je signal trenutačno najbolji. Isključite funkciju TP ako ne želite da FM objave o stanju u prometu prekidaju DAB prijem.

### Izbornik funkcije DAB

Ako želite konfigurirati opcije DAB postavki, aktivirajte funkciju radija, a zatim odaberite DAB valno područje. Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir za prikaz DAB izbornika.



### DAB obavijesti

Osim glazbenih programa, mnogo DAB postaja emitiraju i obavijesti raznih kategorija. Ako aktivirate neke ili sve kategorije, DAB usluga koja se trenutno prima prekida se nakon objave tih kategorija.

Odaberite **DAB Announcements (DAB obavijesti)** za prikaz popisa DAB kategorija.

Odaberite željene kategorije. Odabrane kategorije označene su s **✓**.

**Napomena**

DAB obavijesti se mogu primati samo ako je aktivirano DAB valno područje.

**DAB do DAB povezivanja**

Ako je ova funkcija aktivirana, uređaj se prebacuje na isti servis (program) na drugom DAB ansamblu (frekvenciji, ako je dostupna) kada je DAB signal previše slab da bi ga prijemnik primio.

Postavite **DAB to DAB Linking (Povezivanje DAB-DAB)** na On (Uključeno) ili Off (Isključeno).

**DAB do FM povezivanja**

Ako je ova funkcija aktivirana, uređaj se prebacuje na odgovarajuću FM postaju aktivne DAB usluge (ako je dostupna) kada je DAB signal previše slab da bi ga prijemnik primio.

Postavite **DAB to FM Linking (Povezivanje DAB-FM)** na On (Uključeno) ili Off (Isključeno).

**L pojas**

Ako je **L Band (Pojas L)** aktivno, Infotainment sustav prima dodatni frekvencijski raspon. Frekvencije L pojasa uključuju zemaljski i satelitski radio (1452 - 1492 MHz).

Postavite **L Band (Pojas L)** na On (Uključeno) ili Off (Isključeno).

**Intellitext**

Funkcija **Intellitext** omogućuje prijem dodatnih informacija poput najava, finansijskih informacija, sportskih vijesti, vijesti i sl.

Odaberite jednu od kategorija i odaberite posebnu stavku za prikaz detaljnih informacija.

# CD Uređaj za reprodukciju

Opće napomene .....	55
Korištenje .....	56

## Opće napomene

CD uređaj infotainment sustava može reproducirati audio CD-e i MP3/WMA CD-e.

### Oprez

U nikakvim okolnostima ne stavljajte DVD-e, singl CD-e promjera 8 cm ili CD-e nepravilnog oblika u audio uređaj.

Na CD-e ne smijete stavljati nikakve naljepnice. Ovi diskovi se mogu zaglaviti u CD uređaju i oštetiti ga. Tada će biti potrebna skupa zamjena uređaja.

## Važne informacije o audio CD-ima i MP3/WMA CD-ima

- Mogu se koristiti sljedeći formati CD-a:  
CD, CD-R i CD-RW.
- Mogu se koristiti sljedeći formati datoteka:  
ISO9660 Level 1, Level 2, (Romeo, Joliet).

MP3 i WMA datoteke zapisane u nekom drugom formatu osim gore navedenih ne mogu se pravilno reproducirati i njihova imena datoteka i mapa neće bit pravilno prikazana.

- Audio CD-i sa zaštitom od kopiranja, koja nije u skladu s CD standardom, neće se moći pravilno ili se uopće neće moći reproducirati.
- CD-R-i i CD-RW-i koje ste sami snimili su osjetljiviji na loše rukovanje nego unaprijed snimljeni CD-i. Mora biti osigurano pravilno rukovanje, posebice u slučaju CD-R-a i CD-RW-a koje sami snimili.
- CD-R-i i CD-RW-i koje ste sami snimili se neće moći pravilno ili se uopće neće moći reproducirati.
- Na mješovitim CD-ima (kombinacija audio i podaci, npr. MP3), detektirat će se i reproducirati samo audio naslovi.
- Izbjegavajte ostavljanje otisaka prstiju prilikom promjene CD-a.

- CD-e vratite natrag u njihove omotnice odmah nakon uklanjanja iz audio uređaja kako biste ih zaštitili od oštećenja i prljavštine.
- Prljavština i tekućine na CD-ima mogu zaprljati leću unutar audio uređaja i prouzročiti greške.
- Zaštitite CD-e od topline i direktnog sunčevog svjetla.
- Za podatke pohranjene na MP3/WMA CD vrijede sljedeća ograničenja:

Maksimalan broj datoteka/pjesama: 800.

Maksimalan broj mapa: 8.

WMA datoteke s Upravljanjem digitalnim pravima (DRM) iz online muzičkih trgovina se ne mogu reproducirati.

WMA datoteke se mogu sigurno reproducirati ako su izrađene s Windows Media Player verzijom 9 ili novijom.

Primjenjive ekstenzije liste za reprodukciju: .m3u, .pls.

Unosi liste za reprodukciju moraju biti u obliku relativnih putanja.

## Napomena

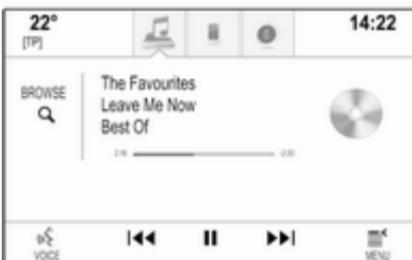
Ovo poglavje se bavi samo reprodukcijom MP3 datoteka jer je korištenje MP3 i WMA datoteka identično. Ako umetnete CD s WMA datotekama, prikazat će se izbornici povezani s MP3.

## Korištenje

### Početak reprodukcije CD-a

Umetnите audio ili MP3 CD s naljepnicom okrenutom prema gore u CD ležište koje se zatim uvlači.

Uzastopno pritišćite tipku **MEDIA** kako biste aktivirali funkciju CD-a.



## Vađenje CD-a

Pritisnite ▲ tipku. CD se gura van iz CD ležišta.

Ako se nakon izbacivanja CD ne izvadi, nakon nekoliko sekundi će se ponovno uvući.

## Funkcijske tipke

### Pauziranje reprodukcije CD-a

Za pauziranje reprodukcije odaberite tipku na zaslonu **II**.

Za nastavak reprodukcije odaberite tipku na zaslonu **▶**.

### Preskakanje na prethodnu ili sljedeću pjesmu

Odaberite tipke **◀◀** ili **▶▶** za reprodukciju prethodnog ili idućeg zapisa.

Za reprodukciju prethodnog ili idućeg zapisa možete i okrenuti kotačić **MENU**.

### Brzo premotavanje prema naprijed ili prema natrag

Dodirnite i zadržite tipku **◀◀** ili **▶▶** za brzo premotavanje naprijed ili natrag.

## Popis pjesama

Za prikaz popisa pjesama možete i:

- Dodirnuti bilo koji dio zaslona
- Odabratи gumb **BROWSE (PRELISTAJ)** s lijeve strane zaslona
- Zakrenite **MENU** kotačić.

Prikazuje se popis pjesama.

### Napomena

Označava se pjesma koja se trenutno reproducira.

Krećite se kroz popis i odaberite željenu stavku s popisa.

### Napomena

Pronađite detaljan opis načina pretraživanja MP3 CD medija ⇨ 61.

## CD izbornik

Za prikaz izbornika CD-a odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir.

## Postavke tona

Pronađite detaljan opis ⇨ 42.

## Nasumična reprodukcija

Ako je **Shuffle (Izmiješano)** postavljeno na **On (Uključeno)**, sve pjesme na aktivnom CD mediju reproducirat će se nasumično.

Postavite **Shuffle (Izmiješano)** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

## Automatsko podešavanje glasnoće / Bose AudioPilot

Pronađite detaljan opis ⇨ 43.

## Eksterni uređaji

Opće informacije .....	58
Reprodukcijski zvuk .....	61
Reprodukcijski filmovi .....	62
Upotreba aplikacija .....	63

## Opće informacije



Priklučak za AUX, USB i SD karticu za povezivanje eksternih uređaja nalazi se ispod naslona za ruke na središnjoj konzoli. Detaljan opis podizanja naslona za ruke potražite u priručniku za vlasnika.

### Napomena

Priklučci se uvijek moraju održavati čistim i suhim.

### AUX ulaz

Moguće je i povezati primjerice iPod ili drugi pomoćni uređaj na AUX ulaz.

Nakon priključivanja na AUX ulaz, audio signal pomoćnog uređaja šalje se putem zvučnika Infotainment sustava.

Postavke glasnoće i tona mogu se podešiti putem Infotainment sustava. Sve druge upravljačke funkcije reguliraju se putem pomoćnog uređaja.

### Priklučivanje uređaja

Za priključivanje pomoćnog uređaja na AUX ulazni priključak Infotainment sustava upotrijebite sljedeći kabel:

3-polni za audio izvor.

Kako biste odvojili AUX uređaj, odaberite drugu funkciju, a zatim uklonite AUX uređaj.

### AUX audio funkcija

Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke s pomoćnih uređaja, npr. iPod ili pametni telefon.

### USB priključak

MP3 uređaj, USB uređaj, iPod ili pametni telefon mogu se spojiti na USB priključak.

Ako su povezani s USB ulazom, gore navedeni uređaji mogu se regulirati putem komandi i izbornika sustava Infotainment.

#### Napomena

Infotainment sustav ne podržava sve modele MP3 uređaja, USB memorija, iPod uređaja ili pametnih telefona.

#### Prikључivanje/odvajanje uređaja

Priklučite USB uređaj ili iPod na USB priključak. Za iPod upotrijebite odgovarajući kabel za povezivanje.

#### Napomena

Ako priključite USB uređaj ili iPod koji se ne mogu pročitati, prikazat će se odgovarajuća poruka o pogrešci i sustav Infotainment automatski se će prebaciti na prethodnu funkciju.

Za odvajanje USB uređaja ili iPod uređaja odaberite drugu funkciju te uklonite USB uređaj.

#### Oprez

Izbjegavajte odvajanje uređaja tijekom trajanja reprodukcije. To bi moglo oštetiti uređaj ili sustav Infotainment.

#### USB audio funkcija

Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke s USB uređaja poput iPod/iPhone proizvoda.

#### USB funkcija za filmove

Infotainment sustav može reproducirati filmove koji se nalaze na USB uređajima.

#### SD kartica

SD kartica može se umetnuti u utor za SD karticu.

Nakon umetanja, SD karticom možete upravljati putem kontrola i izbornika Infotainment sustava.

#### Napomena

Infotainment sustav ne podržava sve vrste SD kartica.

#### Umetanje/uklanjanje SD kartice

#### Oprez

Ne pokušavajte koristiti napuknutu ili deformiranu SD karticu, ili karticu prepravljenu ljepljivom trakom. Na taj način mogli biste oštetiti opremu.

Umetnute SD karticu u utor za SD karticu kako je prikazano u nastavku. Funkcija glazbe automatski započinje.



### Napomena

Ako priključite SD karticu ili iPod koji se ne mogu pročitati, prikazat će se odgovarajuća poruka o pogrešci i sustav Infotainment automatski se će prebaciti na prethodnu funkciju.

Kako biste izvadili SD karticu prvo trebate aktivirati drugu funkciju. Zatim nježno gurnite SD karticu dublje u utor. SD kartica izlazi iz utora i može se ukloniti.

### Oprez

Izbjegavajte odvajanje uređaja tijekom trajanja reprodukcije. To bi moglo oštetiti uređaj ili sustav Infotainment.

### SD audio funkcija

Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke spremljene na SD kartici.

### SD funkcija za filmove

Infotainment sustav može reproducirati filmove spremljene na SD kartici.

### Bluetooth

Audio uređaji s funkcijom Bluetooth (npr. mobiteli s glazbom, MP3 uređaji s funkcijom Bluetooth itd.), koji podržavaju muzičke profile Bluetooth A2DP i AVRCP, mogu biti bežično priključeni na Infotainment sustav.

### Priklučivanje uređaja

Pronađite detaljan opis o Bluetooth povezivanju ⇨ 93.

### Bluetooth audio funkcija

Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke s Bluetooth uređaja kao što su iPod ili pametni telefon.

### Formati datoteka

Podržani su samo uređaji formatirani u sustave datoteka FAT32, NTFS i HFS+.

### Napomena

Neke se datoteke možda neće ispravno reproducirati. Tome bi mogao biti razlog različiti format snimanja ili stanje datoteke.

Datoteke s internetskih dućana na koje se primjenjuje upravljanje digitalnim pravima (DRM) ne mogu se reproducirati.

Infotainment sustav može reproducirati sljedeće audio i filmske datoteke spremljene na eksternim uređajima.

### Audio datoteke

Formati audio datoteka koji se mogu reproducirati su .mp3, .wma, .aac, .m4a i .aif.

Tijekom reprodukcije datoteke s informacijama s oznakom ID3, Infotainment sustav može prikazati informacije, npr. o naslovu pjesme i izvođaču.

### Datoteke filmova

Formati datoteka s filmovima koji se mogu reproducirati su .avi, .mpg, .mp4, .xvid i .wmv.

Općenite kombinacije audio i video zapisa za mobilne uređaje uglavnom su podržani.

## Reprodukacija zvuka

### Pokretanje reprodukcije

Ako je nije priključen, priključite uređaj  $\Rightarrow$  58.

Uzastopno pritišćite tipku **MEDIA** kako biste aktivirali željeni izvor multimedije.

Primjer: USB glavni izbornik.



Osim toga, možete i odabratи **My Media Library (Moja medijska biblioteka)** za prikaz biblioteke s glazbenim podacima svih priključenih uređaja.

## Funkcijske tipke

### Napomena

Tijekom AUX reprodukcije, funkcijeske tipke nisu dostupne.

### Pauziranje reprodukcije

Za pauziranje reprodukcije odaberite tipku na zaslonu **II**.

Za nastavak reprodukcije odaberite tipku na zaslonu **>**.

### Preskakanje na prethodnu ili sljedeću pjesmu

Odaberite tipke **◀◀** ili **▶▶** za reprodukciju prethodnog ili idućeg zapisa.

Za reprodukciju prethodnog ili idućeg zapisa možete i okrenuti kotačić **MENU**.

### Brzo premotavanje prema naprijed ili prema natrag

Dodirnite i zadržite tipku **◀◀** ili **▶▶** za brzo premotavanje naprijed ili natrag.

## Funkcija pretraživanja

### Napomena

Funkcija pretraživanja nije dostupna za AUX i Bluetooth izvore medija.

Za prikaz zaslona za pretraživanje možete i:

- Dodirnuti bilo koji dio zaslona
- Odabratи gumb **BROWSE (PRELISTAJ)** s lijeve strane zaslona
- Zakrenite **MENU** kotačić.



Odaberite **PLAYLISTS (LISTE PJESAMA)**, **ARTISTS (IZVOĐAČI)**, **ALBUMS (ALBUMI)**, **SONGS**

(PESME), GENRES (VRSTE) ili MORE (VIŠE). MORE (VIŠE) sadrži dodatne kategorije: Podcasts (Podcastovi), Audiobooks (Audio knjige), Videos (Videozapis) i Composers (Kompozitori).

Pomičite se kroz kategorije sve dok ne pronađete željenu pjesmu. Odaberite pjesmu koju želite reproducirati.

## Audio izbornici

Za prikaz odgovarajućeg audio izbornika odaberite gumb MENU (IZBORNIK) na interakcijskoj traci za odabir.

### Napomena

Nisu sve stavke izbornika dostupne u svim audio izbornicima.



### Postavke tona

Pronađite detaljan opis ▷ 42.

### Nasumična reprodukcija

Ako je **Shuffle (Izmiješano)** aktivno, sve pjesme na aktivnom uređaju reproducirat će se nasumično.

### Napomena

Kod reprodukcije s USB, SD ili iPod uređaja funkcija nasumične reprodukcije ovisi o odabranom načinu filtra za reprodukciju pjesme, npr. prema albumu, izvođaču, vrsti.

Postavite **Shuffle (Izmiješano)** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

## Automatsko podešavanje glasnoće / Bose AudioPilot

Pronađite detaljan opis ▷ 43.

## Upravljanje Bluetooth uređajima

(dostupno samo u izborniku za Bluetooth glazbu)

Odaberite **Manage Bluetooth Devices** (Upravljanje Bluetooth uređajima) za prikaz popisa uređaja.

Pronađite detaljan opis ▷ 93.

## Program s informacijama o stanju u prometu (TP)

Kako biste stalno primali obavijesti o stanju u prometu postavite **Traffic Programme (TP) - On** (Prometni program (TP) - Uključeno).

Pronađite detaljan opis ▷ 51.

## Reprodukcijska filmova

### Pokretanje reprodukcije videozapisa

Priklučivanje uređaja ▷ 58.

Uzastopno pritišćite tipku **MEDIA** kako biste aktivirali željeni izvor multimedije.

Odaberite gumb **BROWSE** (**PRELISTAJ**), a zatim karticu **MORE** (**VIŠE**). Odaberite stavku s popisa **Videos** (**Videozapisi**), a zatim željenu filmsku datoteku. Reprodukcija videozapisa se pokreće.

#### Napomena

Videozapisi mogu se reproducirati samo ako je parkirna kočnica aktivna.



## Funkcijske tipke

### Pauziranje reprodukcije

Za pauziranje reprodukcije odaberite tipku na zaslonu **II**.

Za nastavak reprodukcije odaberite tipku na zaslonu **>**.

### Preskakanje na prethodnu ili sljedeću datoteku

Odaberite tipke **◀◀** ili **▶▶** za reprodukciju prethodne ili iduće filmske datoteke.

Za reprodukciju prethodne ili iduće filmske datoteke možete i okrenuti kotačić **MENU**.

### Brzo premotavanje prema naprijed ili prema natrag

Dodirnite i zadržite tipku **◀◀** ili **▶▶** za brzo premotavanje naprijed ili natrag.

### Izbornik videozapisa

Za prikaz izbornika videozapisa odaberite gumb **MENU** (**IZBORNIK**) na interakcijskoj traci za odabir.

Pronađite detaljan opis izbornika ▷ 61.

## Upotreba aplikacija

Infotainment sustav podržava rad aplikacija putem kontrola na Infotainment sustavu.

Prije korištenja aplikacije pomoću kontrola i izbornika Infotainment sustava, odgovarajuću aplikaciju treba instalirati putem pametnog telefona.

### Uključivanje funkcije dijeljenja internetske veze na pametnom telefonu

Uključite funkcije Bluetooth i dijeljenja internetske veze na pametnom telefonu (pogledajte korisnički vodič pametnog telefona).

#### Napomena

Dijeljenje internetske veze mora se točno postaviti, ovisno o pružatelju mrežne usluge.

Povežite pametni telefon s Infotainment sistemom putem Bluetooth funkcije ▷ 93.

## Stvaranje novog računa

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **Apps** za prikaz zaslona dobrodošlice.

Za postavljanje novog računa odaberite odgovarajući gumb na dnu zaslona. Sustav će vas voditi kroz razne zaslone za postavljanje.

Kao prvo, prikazat će se popis svih telefona uparenih sa sustavom.

Odaberite telefon s kojim želite uspostaviti internetsku vezu s dućanom za aplikacije.

Zatim će se prikazati tipkovnica za unos adrese e-pošte. Unesite adresu e-pošte.

U izborniku koji se kasnije prikazuje potrebno je unijeti PIN kod. Odaberite polje unosa za novi PIN. Prikazuje se tipkovnica. Odaberite željene brojeve. Kako biste potvrdili PIN kod odaberite polje unosa Potvrda novog PIN koda. Tipkovnica se ponovno prikazuje. Ponovno unesite PIN kod. Potvrdite unos.

Prikazuje se izbornik za odabir zemlje. Krećite se kroz popis i odaberite željenu zemlju.

Na kraju, prikazat će se izjava o privatnosti dućana s aplikacijama. Odaberite gumb **Agree** kako biste stvorili račun.

Prikazuje se glavni izbornik aplikacija.

## Instaliranje novih aplikacija

Pritisnite tipku  te odaberite ikonu **Apps** kako bi se prikazao glavni izbornik aplikacija.

Odaberite gumb **Apps** na dnu zaslona za prikaz izbornika aplikacija.

## Svi

Za prikaz popisa svih dostupnih aplikacija odaberite gumb **All** na dnu zaslona.

Krećite se kroz popis i odaberite željenu aplikaciju. Prikazat će se podizbornik s detaljnim informacijama odgovarajuće aplikacije.

Za instaliranje aplikacije u Infotainment sustav odaberite gumb **Instaliraj** na dnu zaslona. Aplikacija se instalira.

Nakon završetka instaliranja gumb **Instaliraj** mijenja se u **Pokreni**.

## Napomena

Aplikacije instalirane u Infotainment sustavu prikazuju se kao ikone na početnim stranicama.



Za traženje određene aplikacije odaberite gumb . Prikazuje se tipkovnica.

Unesite naziv pretrage. Prikazat će se popis pronađenih aplikacija za odgovarajući naziv pretrage.

Odaberite željenu aplikaciju. Prikazat će se podizbornik s detaljnim informacijama odgovarajuće aplikacije.

Za instaliranje aplikacije u Infotainment sustav odaberite gumb **Instaliraj** na dnu zaslona. Aplikacija se instalira.

Nakon završetka instaliranja gumb **Instaliraj** mijenja se u **Pokreni**.

### Napomena

Aplikacije instalirane u Infotainment sustavu prikazuju se kao ikone na početnim stranicama.

### Moje aplikacije

Pritisnite tipku  te odaberite ikonu **Apps** kako bi se prikazao glavni izbornik aplikacija.

Odaberite gumb **Apps** na dnu zaslona za prikaz izbornika aplikacija.

Za prikaz popisa svih aplikacija instaliranih u Infotainment sustav odaberite gumb **Moje aplikacije** na dnu zaslona.

Odaberite željen opcije za npr. pokretanje ili brisanje aplikacije.

### Postavke

Izbornik s postavkama pruža opcije za upravljanje računima.

Pritisnite tipku  te odaberite ikonu **Apps** kako bi se prikazao glavni izbornik aplikacija.

Odaberite gumb **Postavke** na dnu zaslona za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Odaberite željenu opciju.

# Navigacija

Opće napomene .....	66
Korištenje .....	68
Unos odredišta .....	74
Vođenje .....	79

## Opće napomene

Navigacijski sustav pouzdano vas vodi do odredišta. Ne morate čitati karte, čak i ako uopće ne poznajete lokalno područje.

Trenutna situacija u prometu uzima se u obzir prilikom izračuna rute. U tu svrhu, Infotainment sustav prima obavijesti o prometu za trenutno područje prijema putem RDS TMC-a. Navigacijski sustav ne može, ipak, uzeti u obzir prometne nezgode, nedavno izmijenjene prometne propise i hazarde ili probleme koji su se iznenada pojavili (npr. radovi na cestama).

### Oprez

Uporaba navigacijskog sustava ne oslobađa vozača od odgovornosti za pravilno, oprezno ponašanje u prometu na cestama. Uvijek se moraju poštivati odgovarajući prometni propisi. Ako su upute navigacije u

suprotnosti s prometnim propisima, uvijek se primjenjuju prometni propisi.

## Funkcioniranje navigacijskog sustava

Položaj i pomicanje vozila otkriva navigacijski sustav preko senzora. Prijeđena udaljenost određuje se informacijama mjeraca brzine vozila, a okretanja u zavojima žiroskopskim senzorom. Položaj se određuje putem GPS satelita (Global Positioning System).

Usporedjtom signala osjetnika s digitalnim kartama na SD kartici moguće je odrediti položaj s preciznošću od približno 10 metara.

Sustav će raditi i uz slabi GPS prijem. Međutim, preciznost određivanja položaja bit će smanjena.

Nakon unosa adrese odredišta ili točke interesa (najbliža benzinska postaja, hotel i slično), izračunava se ruta između trenutnog položaja i odabranog odredišta.

Vođenje po ruti se vrši glasovnom uputom i strelicom, kao i uz pomoć prikaza mape u više boja.

## Važne informacije

### Unos odredišnih adresa

Redoslijed kojim je potrebno unositi dijelove adresa ovisi o zemlji u kojoj se odredište nalazi.

- Albanija, Andora:

<ulica> <kućni broj> <grad>  
<zemlja>

- Austrija, Bjelorusija, Belgija, Bosna i Hercegovina, Bugarska, Hrvatska, Češka, Danska, Estonija, Finska, Grčka, Mađarska, Italija, Lihtenštajn, Litva, Luksemburg, Makedonija, Moldova, Monako, Nizozemska, Norveška, Poljska, Portugal, Rumunjska, Rusija, San Marino, Srbija, Slovačka, Slovenija, Španjolska, Švedska, Švicarska, Turska, Vatikan:

<ulica> <kućni broj> <poštanski kod> <grad> <zemlja>

- Francuska:

<kućni broj> <ulica> <poštanski kod> <grad> <zemlja>

- Njemačka:

<ulica> <kućni broj> <poštanski kod> <grad> <zemlja>

ili

<grad> <ulica> <kućni broj>  
<zemlja>

- Gibraltar, Irska:

<kućni broj> <ulica> <grad>  
<zemlja>

- Velika Britanija:

<kućni broj> <ulica> <grad>  
<zemlja>

ili

<poštanski kod> <zemlja>

- Latvija, Ukrajina:

<ulica> <kućni broj> <grad>  
<poštanski kod> <zemlja>

- Crna Gora:

<ulica> <kućni broj> <poštanski kod> <lokalitet> <zemlja>

### TMC sustav prometnih informacija i dinamičko vođenje po ruti

TMS sustav prometnih informacija prima aktualne prometne informacije s TMS radio postaja. Te se informacije uključuju u izračun ukupne rute. Tijekom ovog procesa, ruta se planira tako da se problemi u prometu povezani s predodabranim kriterijem izbjegavaju.

Ako postoji problem u prometu tijekom aktivnog vođenja po ruti, ovisno o postavkama pojavljuje se poruka ukoliko je potrebno promijeniti rutu.

TMC prometne informacije prikazuju se kao simboli na karti na zaslonu ili kao detaljan opis u izborniku TMC poruka.

Da biste mogli koristiti TMC prometne informacije, sustav treba primati TMC postaje u odgovarajućem području.

TMC postaje mogu se odabrati u navigacijskom izborniku ⇨ 68.

## Podaci karte

Svi potrebni podaci karte spremaju se u Infotainment sustav. Za ažuriranje softvera karte putem SD kartice kontaktirajte svojeg Opel servisnog partnera.

## Korištenje

### Informacije na zaslonu mape

Za prikaz navigacijske karte pritisnite tipku te odaberite ikonu NAV (NAVIGACIJA).

**Vođenje po ruti nije aktivno**



Trenutnu lokaciju označava ikona vozila.

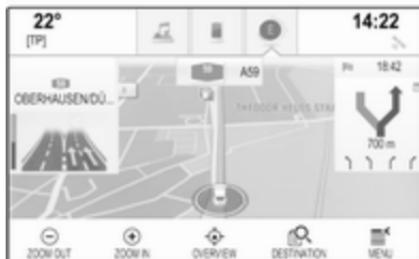
Nakon isteka pribl. 15 sekundi, ladicu s aplikacijama i interakcijska traka za odabir će nestati kako bi se mogla prikazati karta preko cijelog zaslona.



Ako želite ponovno prikazati ladicu s aplikacijama i interakcijsku traku za odabir, dodirnite bilo koji dio zaslona.

### Aktivno vođenje po ruti

Središnji zaslon:



- Prikazuje se prikaz karte.
  - Aktivnu rutu označava linija u boji.
  - Vozilo u pokretu označava krug.
  - Sljedeće skretanje označava simbol strelice s desne strane zaslona.
  - Vođenje po prometnoj traci nalazi se s lijeve strane zaslona.
  - Vrijeme dolaska prikazuje se iznad simbola strelice.
  - Udaljenost do sljedećeg skretanja prikazuje se ispod simbola strelice.
- Informacijski centar vozača, Sport tema:



- Prikazuje se naziv rute na kojoj se trenutno nalazite.
- Sljedeće skretanje označava simbol strelice.
- Prikazuje se udaljenost do sljedećeg skretanja.

## Upravljanje kartom

### Pomicanje

Za pomicanje karte možete i:

- Stavite prst na bilo koji dio zaslona i pomičite ga prema gore, dolje, lijevo ili desno, ovisno o smjeru u kojem se želite pomicati.
- Stavite dva prsta na dodirnu površinu i pomičite ih prema gore, dolje, lijevo ili desno, ovisno o smjeru u kojem se želite pomicati.

Karta će se pomicati sukladno položaju prsta i prikazat će novi dio.

Ako se želite vratiti na trenutnu lokaciju, odaberite gumb **RESET (RESETIRAJ)** na interakcijskoj traci za odabir.

### Centriranje

Dodirnite željenu lokaciju na zaslonu. Karta se centriira oko te lokacije.

Crveni simbol prikazuje se na odgovarajućoj lokaciji, a na oznaci se prikazuje odgovarajuća adresa.



Ako se želite vratiti na trenutnu lokaciju, odaberite gumb **RESET (RESETIRAJ)** na interakcijskoj traci za odabir.

### Zumiranje

Ako želite povećati odabranoj lokaciji na karti, odaberite gumb **ZOOM IN (UVEĆAJ)**.

Ako želite izaći iz zumiranja i prikazati veće područje oko odabrane lokacije, odaberite gumb **ZOOM OUT (SMANJI)**.

### Tipka za pregled

Tijekom aktivnog vođenja po ruti na interakcijskoj traci za odabir prikazuje je gumb **OVERVIEW (PREGLED)**.

Ako želite prikazati pregled trenutno aktivne rute na karti, odaberite gumb **OVERVIEW (PREGLED)**.

Gumb na zaslonu mijenja se u **RESET (RESETIRAJ)**.

Za povratak na normalan prikaz odaberite gumb **RESET (RESETIRAJ)**.

### Promjena prikaza karte

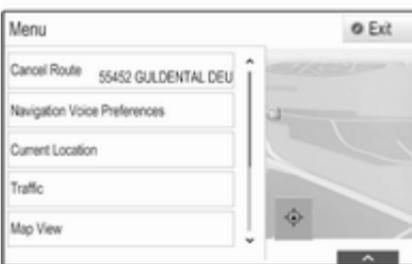
Kako biste se kretali između različitih prikaza karte (**3D View (3D prikaz)**, **Heading Up View (Prikaz prema gore)**, **North Up View (Prikaz na zapad)**), uzastopno pritišćite gumb na ladici s aplikacijama.

### Napomena

Prikaz karte može se također prilagoditi putem izbornika navigacije (pogledajte u nastavku).

### Informacije o trenutnoj lokaciji

Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir za prikaz izbornika navigacije.



Odaberite stavku s popisa **Current Location (Trenutačna lokacija)** za prikaz odgovarajuće podizbornika s pojedinostima o najbližim adresama, koordinatama te točkama interesa (▷ 74) u blizini trenutne lokacije.



### Najbliža adresa

U ovom podizborniku možete spremiti najbližu adresu u sustav.

Odaberite gumb **Nearest Address (Najbliža adresa)** za prikaz pojedinosti o odredištu.

Pronađite detaljan opis o načinu spremanja adrese

- određenog kontakta ▷ 33.
- u obliku favorita ▷ 29.

### Točke interesa

Iz ovog podizbornika možete pokrenuti vođenje po ruti do jedne od najbližih točaka interesa.

Odaberite željenu točku od interesa. Prikazuju se pojedinosti o odredištu.

Odaberite tipku **Go (Kreni)** na zaslонu.

Pronađite detaljan opis o načinu unosa odredišta ⇨ 74.

## Prikaz karte

### Prikaz

Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite stavku s popisa **Map View (Prikaz karte)** kako bi se prikazao odgovarajući podizbornik.

Odaberite željeni prikaz karte (3D View (3D prikaz), Heading Up View (Prikaz prema gore), North Up View (Prikaz na zapad)).

### Audio informacije

Ako je **Audio Information (Audio informacije)** aktivno, gumbi za regulaciju zvuka će se prikazati na interakcijskoj traci za odabir na prikazu karte.

Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite stavku s popisa **Map View (Prikaz karte)** kako bi se prikazao odgovarajući podizbornik.

Postavite **Audio Information (Audio informacije)** na On (Uključeno) ili Off (Isključeno).

### Način prikazivanja

Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite stavku s popisa **Map View (Prikaz karte)** kako bi se prikazao odgovarajući podizbornik.

Odaberite **Day / Night Mode (Dnevni / noćni način rada)** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

Ovisno o uvjetima vanjskog osvjetljenja, aktivirajte **Day (Dan)** ili **Night (Noć)**.

Ako želite automatsko podešavanje zaslona, aktivirajte stavku izbornika **Auto (Automatski)**.

### Ikone točaka interesa

Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite stavku s popisa **Display "Points of Interest" Icons (Prikaži ikone interesnih točaka)** kako bi se prikazao odgovarajući podizbornik.

Ako je **POI Icons (Ikone interesnih točaka)** aktivno, točke interesa u blizini trenutne lokacije ili na ruti prikazuju se na karti.

Postavite **POI Icons (Ikone interesnih točaka)** na On (Uključeno) ili Off (Isključeno).

Ako je **POI Icons (Ikone interesnih točaka)** postavljeno na On (Uključeno), odaberite kategorije točaka interesa koje želite prikazati.

Odaberite **Clear All (Izbriši sve)** kako biste poništili odabir svih kategorija.

### Upravljanje podacima navigacije

Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite stavku s popisa **Personal Data (Osobni podaci)**.

Prikazuje se popis različitih lokacija za spremanje podataka o aplikaciji navigacije.

#### Popis kontakata

Odaberite **Address Book (Adresar)** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

#### Brisanje svih unosa

Kako biste izbrisali sve unose s popisa kontakata, odaberite stavku s popisa **Delete All Entries (Izbriši sve unose)**. Pojavit će se poruka.

Potvrdite poruku za brisanje cijelog popisa kontakata.

#### Uređivanje popisa kontakata

Odaberite **Edit Address Book (Uredi adresar)** za prikaz popisa kontakata.

Pronađite detaljan opis uređivanja popisa kontakata ⇨ 33.

#### Popis nedavnih odredišta

Odaberite **Recent Destinations (Posljednja odredišta)** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

#### Brisanje svih odredišta

Kako biste izbrisali sve unose s popisa nedavnih odredišta, odaberite stavku s popisa **Delete All Destinations (Izbriši sva odredišta)**. Pojavit će se poruka.

Potvrdite poruku za brisanje cijelog popisa nedavnih odredišta.

#### Brisanje pojedinih odredišta

Odaberite **Delete Individual Destinations (Izbriši individualna odredišta)** za prikaz popisa nedavnih odredišta.

Ako želite izbrisati odredište, odaberite ikonu – pored odgovarajućeg odredišta. Pojavit će se poruka.

Potvrdite poruku za brisanje odredišta.

#### Preuzete točke interesa

Odaberite **My POIs (Moje interesne točke)** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

Točke interesa koje su prethodno preuzete u sustav mogu se izbrisati. Ostale točke interesa ostaju u sustavu.

#### Brisanje svih preuzetih točaka interesa

Kako biste izbrisali sve unose s popisa kontakata, odaberite stavku s popisa **Delete All My POIs (Izbriši sve moje interesne točke)**. Pojavit će se poruka.

Potvrdite poruku za brisanje cijelog popisa točaka interesa.

#### Brisanje kategorija

Odaberite **Delete Individual Categories (Izbriši individualne kategorije)** za prikaz popisa kategorija točaka interesa.

Ako želite izbrisati kategoriju, odaberite ikonu – pored odgovarajuće kategorije. Pojavit će se poruka.

Potvrdite poruku za brisanje kategorije.

#### Prijenos podataka o odredištu na USB uređaj

Za kasniju upotrebu, npr. u drugim vozilima, možete spremiti popis kontakata vozila i prethodno preuzete točke interesa na USB uređaj

(pogledajte "Stvaranje i preuzimanje korisnički definiranih točaka interesa" u nastavku):

#### Odaberite **Upload Saved Locations** **(Učitaj spremljene lokacije).**

Popis kontakata i podaci točaka interesa spremaju se na priključeni USB uređaj u mape "F:\myContacts" odnosno "F:\myPOIs", gdje "F:\" predstavlja korijensku mapu USB uređaja.

#### Napomena

Ta se funkcija smije provesti samo je priključen USB uređaj s dovoljno memorijskog prostora.

### Preuzimanje podataka o kontaktima

Podatke s popisa kontakata vozila možete koristiti i u Infotainment sustavima drugih vozila:

Informacije o prijenosu podataka na USB uređaj potražite u gornjem odjeljku "Prijenos podataka navigacije na USB uređaj".

Povežite USB uređaj s Infotainment sustavom drugog vozila  $\diamond$  58.

Prikazuje se poruka koja nalaže potvrđivanje preuzimanja.

Nakon potvrde, podaci o kontaktima preuzimaju se na Infotainment sustav.

Preuzeti kontakti mogu se odabrati putem izbornika **CONTACTS** (**KONTAKTI**)  $\diamond$  33.

### Stvaranje i preuzimanje korisnički određenih točaka interesa (My POIs (Moje interesne točke))

Osim unaprijed zadanih točaka interesa koje su već spremljene u Infotainment sustav, možete stvoriti i korisnički zadane točke interesa koje ispunjavaju osobne zahtjeve. Nakon određivanja, takve točke POI koje je odredio korisnik mogu se učitati u Infotainment sustav.

Za svaku točku POI morate odrediti GPS koordinate (vrijednosti za dužinu i širinu) odgovarajuće lokacije i opisni naziv.

Nakon preuzimanja podataka o točki interesa u Infotainment sustav, pronaći ćete odgovarajuće točke interesa kao moguća odredišta u izborniku **My POIs (Moje interesne točke)**, pogledajte "Odabir točka interesa" u poglaviju "Unos odredišta"  $\diamond$  74.

### Stvaranje tekstualne datoteke s podacima o točki interesa

Stvorite tekstualnu datoteku (npr. upotrebom softvera za uređivanje jednostavnog teksta) s proizvoljnim nazivom i ekstenzijom **.poi**, npr. "TomsPOIs.poi".



Unesite podatke o točki interesa u tekstualnu datoteku u sljedećem formatu:

**Koordinata zemljopisne dužine, koordinata zemljopisne širine, "Naziv točke interesa", "Dodatni podaci", "Telefonski broj"**

Primjer:

7.0350000, 50.6318040, "Michaels Home", "Bonn, Hellweg 6", "02379234567", pogledajte gornju sliku.

GPS koordinate treba izraziti u decimalnim stupnjevima i mogu se preuzeti, primjerice, s topografske karte.

Dodatne linije za informacije i telefonski broj su opcija.

Naziv točke interesa i linija s dodatnim informacijama ne smiju pojedinačno prijeći više od 60 znakova. Linija s telefonskim brojem ne smije prijeći 30 znakova.

Podaci interesnih točaka svake adrese odredišta moraju se unijeti u jednoj zasebnoj liniji, pogledajte gornju sliku.

### Spremanje podataka o točki interesa na USB pogon

U osnovnom direktoriju za USB memoriju: kreirajte direktorij "myPOIs", npr. "F:\myPOIs", gdje je "F:\" osnovni direktorij USB memorije.

U mapu "myPOIs", spremite tekstovnu datoteku s točkama POI, npr. "F:\myPOIs\TomsPOIs.poi".

#### Napomena

Isto tako, podmape se mogu stvoriti i u mapi "myPOIs" i mogu se spremiti nekoliko datoteka s točkama interesa.

### Preuzimanje podataka točaka interesa u sustav Infotainment

Priključite USB uređaj s točkama POI koje je odredio korisnik na USB priključak ⇨ 58 Infotainment sustava.

Prikazuje se poruka koja nalaže potvrđivanje preuzimanja.

Nakon potvrde, podaci o točki interesa preuzimaju se na Infotainment sustav.

Preuzete točke interesa tada se mogu odabrati kao odredišta putem izbornika **My POIs (Moje interesne**

**točke)**, pogledajte "Odabir točke interesa" u odjeljku "Unos odredišta" ⇨ 74.

### Unos odredišta

Aplikacija navigacije omogućuje različite opcije za postavljanje odredišta za vođenje po ruti.

Pritisnite tipku ☎, a zatim odaberite ikonu **NAV (NAVIGACIJA)** za prikaz karte navigacije.

### Unos adrese putem tipkovnice

Odaberite gumb **DESTINATION (ODREDIŠTE)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite karticu **ADDRESS (ADRESA)**.



Možete unijeti adresu, raskrižje ili naziv ulice.

Pronađite važne informacije o posebnim uputama za unošenje adresa odredišta za pojedinu zemlju ⇨ 66.

#### Napomena

Ako se koristi drugačiji redoslijed unosa od onog navedenog za odgovarajuću zemlju, sustav možda neće pronaći željeno odredište.

Upišite željenu adresu.

Pronađite detaljan opis na tipkovnicama ⇨ 26.

Za potvrdu unosa odaberite gumb **Go (Kreni)** u gornjem lijevom kutu zaslona.

Ako je moguće više od jednog odredišta prema unesenim informacijama, prikazat će se popis svih pronađenih odredišta koje odgovaraju zahtjevu. Odaberite željenu adresu.

Prikazuju se pojedinosti o odredištu.



Ako želite pokrenuti vođenje po ruti, odaberite gumb **Go (Kreni)**.

#### Odabir adrese s popisa nedavnih odredišta

Odaberite gumb **DESTINATION (ODREDIŠTE)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite karticu **RECENT (POSLJEDNJE)**.

Prikazuje se popis svih nedavno unesnih odredišta.



Odaberite jedan od unosa. Prikazuju se pojedinosti o odredištu.

Ako želite pokrenuti vođenje po ruti, odaberite gumb **Go (Kreni)**.

## Odabir adrese s popisa kontakata

Odaberite gumb **DESTINATION (ODREDIŠTE)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite karticu **CONTACTS (KONTAKTI)**. Prikazuje se popis kontakata.



## Ikona za brzu funkciju

Ako je za određeni kontakt spremljena samo jedna adresa, ikona brze funkcije prikazuje se pored odgovarajućeg unosa na popisu kontakata.

Odaberite gumb za direktni prikaz pojedinosti o odredištu.

Ako želite pokrenuti vođenje po ruti, odaberite gumb **Go (Kreni)**.

## Prikaz detalja kontakta

Ako želite spremiti više od jedne adresu za određeni kontakt, uđite u željeni kontakt. Prikazuju se pojedinosti o kontaktu.

Odaberite jednu od adresa spremljenu za taj kontakt. Prikazuju se pojedinosti o odredištu.

Ako želite pokrenuti vođenje po ruti, odaberite gumb **Go (Kreni)**.

## Odabir točke od interesa

Točka interesa je specifična lokacija koja može biti općenita, poput npr. benzinske pumpe, parkirališta ili restorana.

Podaci spremljeni u navigacijski sustav sadrže velik broj unaprijed zadanih točaka interesa koje su označene na karti (ako je aktivno,  $\diamond 68$ ).

Možete i spremiti individualne točke interesa u sustav, pogledajte "Stvaranje i preuzimanje korisnički zadanih točaka interesa" u pogлављu

"Upotreba"  $\diamond 68$ . Te točke interesa prikazuju se pod **My POIs (Moje interesne točke)** na popisu kategorija.

Kako biste odabrali točku interesa kao odredište za vođenje po ruti, odaberite gumb **DESTINATION (ODREDIŠTE)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite karticu **POIS (TOČKE INTERESA)**.

Prikazuje se popis glavnih kategorija točaka interesa.

## Postavljanje lokacije za pretraživanje

### Napomena

Traženje lokacije određuje se prema odabranom dijelu karte. Ako pomicate kartu, povećavate ili smanjujete prikaz ili pokrećete vođenje po ruti, točke interesa na popisu prilagodit će se sukladno njima.

Za postavljanje traženja općenite lokacije odaberite gumb **Search Near (Traži u blizini)** na karti.

Prikazat će se popis mogućih lokacija. Ako je aktivno vođenje po ruti, dostupno je više opcija.

Odaberite željenu opciju.

## Traženje točaka interesa putem kategorija

Odaberite jednu od glavnih kategorija s popisa. Prikazuje se popis s potkategorijama.

Za prikazivanje svih dostupnih točaka interesa u odgovarajućoj glavnoj kategoriji odaberite stavku izbornika **List All (Prikaži sve na popisu)**.

Krećite se kroz popis i odaberite željenu točku interesa.

Za prikazivanje svih točaka interesa u jednoj potkategoriji odaberite odgovarajuću potkategoriju. Krećite se kroz popis i odaberite željenu točku interesa.

Prikazuju se pojedinosti o odredištu.

## Traženje točaka interesa putem tipkovnice

Ako želite pronaći određenu točku interesa, kategoriju ili posebnu lokaciju, odaberite stavku izbornika **Search (Traženje)** s popisa glavnih kategorija točaka interesa ili u jednom od popisa potkategorija. Prikazuje se tipkovnica.



Unesite željeni naziv, kategoriju ili lokaciju. Pronađite detaljan opis na tipkovnicama ⇨ 26.

Odaberite gumb **Go (Kreni)** na zaslonu kako biste potvrdili unos. Prikazuju se pojedinosti o odredištu.

Ako želite pokrenuti vođenje po ruti, odaberite gumb **Go (Kreni)**.

## Odabir adrese na karti

Dodirnite željenu lokaciju na karti. Karta se centrirala oko te lokacije.

Crveni simbol ○ prikazuje se na odgovarajućoj lokaciji, a na označi se prikazuje odgovarajuća adresa.



Dodirnite oznaku. Prikazuju se pojedinosti o odredištu.

Ako želite pokrenuti vođenje po ruti, odaberite gumb **Go (Kreni)**.

## Stvaranje putovanja s točkama puta

Točka puta je međuodredište koje se uključuje pri izračunu rute do krajnjeg odredišta. Pri stvaranju putovanja s točkama puta možete dodati jednu ili više točaka puta.

Unesite ili odaberite krajnje odredište putovanja s točkama puta i pokrenite vođenje po ruti.

Tijekom aktivnog vođenja po ruti, odaberite gumb **DESTINATION (ODREDIŠTE)** s interakcijske trake za odabir na prikazu karte.

Osim toga, možete i dodirnuti simbol strelice koja označava sljedeće okretanje s desne strane zaslona kako bi se prikazao izbornik vođenja po ruti ⇨ 79. Odaberite gumb **DESTINATION (ODREDIŠTE)** na interakcijskoj traci za odabir izbornika vođenja po ruti.

Unesite ili odaberite novu adresu.  
Pojavit će se poruka.



Odaberite tipku **Add as Waypoint (Dodaj kao smjernicu)** na zaslonu. Ruta se preračunava i novo odredište se dodaje kao točka puta na trenutnoj ruti.

#### Napomena

Ako ste ruti dodali točku puta, ta se ruta automatski spremi na popis kontakata u mapi **Saved Trips (Spremljena putovanja)**. Put se označava prema krajnjem odredištu.

Pronađite detaljan opis o načinu uređivanja putovanja s točkama puta ⇨ 79.

#### Pozivanje odredišta

Nakon unosa odredišta i prije pokretanja vođenja po ruti, prikazat će se detalji odredišta.

Za uspostavljanje telefonskog poziva za odabrano lokaciju odaberite gumb **Call (Pozovi)**.

#### Napomena

Gumb **Call (Pozovi)** dostupan je samo je telefonski broj spremjen za odgovarajuću lokaciju.

## Spremanje odredišta

#### Unos kontakata

Nakon unosa odredišta i prije pokretanja vođenja po ruti, prikazat će se detalji odredišta.

Za spremanje odgovarajućeg odredišta na popis kontakata odaberite gumb **Save (Spremi)**. Pronađite detaljan opis o načinu spremanja adresa na popis kontakata ⇨ 33.

#### Napomena

Gumb **Save (Spremi)** dostupan je jedino ako adresa nije već spremljena u sustav.

#### Omiljena

Favoriti se mogu spremiti s gotovo svih prikaza zaslona. Pronađite detaljan opis o načinu spremanja omiljenih odredišta ⇨ 29.

## Vođenje

### Opće napomene

Sustav za navigaciju omogućava vođenje po ruti vizualnim uputama i glasovnim upitim (glasovno navođenje).

### Vizualne upute

Vizualne upute prikazuju se na zaslonima.



### Glasovni upiti navigacije

Glasovni upiti navigacije navest će smjer kojim morate krenuti kada prilazite križanju na kojem trebate skrenuti.

Ako želite uključiti funkciju glasovnih upita i podešiti glasnoću, pogledajte odjeljak "Glasovne postavke navigacije" u nastavku.

### Pokretanje i poništavanje vođenja po ruti

#### Početak navođenja po ruti

Ako želite pokrenuti vođenje po ruti na novo odabranu odredište, odaberite gumb **Go (Kreni)** u prikazu pojedinosti o odredištu.

Ako želite izravno pokrenuti vođenje po ruti do posljednje odabranog odredišta, odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim stavku izbornika **Resume to (Nastavi do)**.

Vođenje po ruti do posljednje odabranog odredišta se ponovno pokreće.

### Poništavanje vođenja po ruti

Ako želite poništiti vođenje po ruti, odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite stavku izbornika **Cancel Route (Poništi rutu)**.

Osim toga, možete i dodirnuti simbol strelice koja označava sljedeće okretanje s desne strane zaslona kako bi se prikazao izbornik vođenja po ruti (pogledajte odjeljak "Izbornik vođenja po ruti" u nastavku).

Odaberite gumb **END (ZAVRŠI)** na interakcijskoj traci za odabir izbornika vođenja po ruti.

### Postavke za određivanje rute i navođenje

#### Glasovne postavke navigacije

Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite stavku s popisa **Navigation Voice Preferences (Omljene postavke glasovne navigacije)** kako bi se prikazao odgovarajući podizbornik.

Ako je **Voice Prompts (Govorni upiti)** aktivno, sustav izgovara glasovne upite navigacije tijekom vođenje po aktivnoj ruti.

Postavite **Voice Prompts (Govorni upiti)** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

Ako je **Prompts During Phone Calls (Pitanja za vrijeme trajanja telefonskog poziva)** aktivno, glasovni upiti navigacije izgovaraju se i tijekom telefonskih poziva.

Postavite **Prompts During Phone Calls (Pitanja za vrijeme trajanja telefonskog poziva)** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

Kako biste podesili glasnoću glasovnih upita, odaberite gumb – ili +.

#### Postavke rute

Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite stavku s popisa **Routing Preferences (Omiljene postavke rute)** kako bi se prikazao odgovarajući podizbornik.

#### Vrsta ceste

Kako biste odredili kriterije po kojima će se ruta izračunati, odaberite stavku izbornika **Route Style (Vrsta rute)**.

Birajte **Fast (Brz)**, **Eco Friendly (Ekološki podobno)** ili **Short (Kratak)** s popisa.

Ako odaberete **Eco Friendly (Ekološki podobno)**, ekološki prihvatljiva ruta može se prilagoditi opterećenju vozila.

Odaberite stavku izbornika **Edit Eco Profile (Uredi ekološki profil)** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Uzastopno birajte **Roof Load (Nosivost krova)** i **Trailer (Prikolica)** kako biste mijenjali dostupne opcije opterećenja. Opcije postavite prema potrebi.

#### Odabir ceste

S popisa odaberite koje vrste cesta želite uključiti u izračun rute.

#### Prometne nezgode

Odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite stavku s popisa **Traffic (Promet)** kako bi se prikazao odgovarajući podizbornik.

#### Prometne nezgode u blizini

Za prikaz popisa prometnih nezgoda u blizini trenutne lokacije odaberite stavku izbornika **Show Nearby Traffic Incidents (Prikaži prometne nezgode u blizini)**.

Ovisno o tome koje nezgode želite prikazati, odaberite gumb **Along Route (Na ruti)** ili **All (Svi)** na dnu zaslona.

Za prikaz pojedinosti o prometnoj nezgodi s popisa odaberite odgovarajuću nezgodu.

#### Prometne ikone na karti

Ako je **Show Icons on Map (Prikaži ikone na karti)** aktivno, ikone prometnih nezgoda u blizini trenutne lokacije i na ruti prikazuju se na karti.

Postavite **Show Icons on Map (Prikaži ikone na karti)** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

## Navođenje u prometu

Ovaj podizbornik sadrži postavke za određivanje kako će sustav obrađivati nezgode prije i za vrijeme navođenja po ruti.

Odaberite stavku izbornika **Traffic Routing Preferences (Omiljene postavke usmjeravanja prometa)** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Ako želite općenito izbjegavati mjesta s gušćim prometom, **Avoid Slow Traffic (Izbjegni područje sporog prometovanja)** postavite na On (Uključeno).

Odaberite **Automatically Avoid Traffic (Automatski izbjegni promet)** ili **Ask Me before Avoiding (Pitaj me prije izbjegavanja)**.

## Vrste prometnih nezgoda

Odaberite **Traffic Types (Vrste prometa)** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

Odaberite vrste prometnih nezgoda koje želite izbjечti.

## TMC postaje

TMC radio postaje pružaju informacije o trenutnoj situaciji u prometu koje su uključene u izračun rute.

Odaberite **TMC Station (TMC postaja)** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

Zadana postavka je **Auto (Automatski)** uz provjeru različitih TMC postaja.

Ako želite praćenje određene TMC postaje, odaberite odgovarajuću postaju s popisa.

Ako se izgubio prijem te postaje, sustav će se vratiti na funkciju **Auto (Automatski)**.

## Izbornik vođenja po ruti

### Napomena

Izbornik vođenja po ruti može se prikazati samo ako je vođenje po ruti aktivno.

Izbornik vođenja po ruti nudi dodatne opcije za promjenu postavki rute tijekom vođenja po aktivnoj ruti.

Za prikaz izbornika vođenja po ruti dodirnite simbol strelice koja označava sljedeće skretanje s desne strane zaslona. Prikazuje se izbornik vođenja po ruti.

Ovisno o tome na kojoj ste vrsti rute, izbornik vođenja po ruti se različito prikazuje.

Normalna ruta (jedno odredište)



Putovanje s točkama puta (nekoliko odredišta)



## Promjena rute

Nakon pokretanja vođenja po ruti, dodirnite tipku sa strelicom za prikaz izbornika vođenja po ruti.

## Dodavanje točke puta

Odaberite gumb **DESTINATION (ODREDIŠTE)** na interakcijskoj traci za odabir i unesite ili odaberite novu adresu.

Pojavit će se poruka.

Odaberite tipku **Add as Waypoint (Dodaj kao smjernicu)** na zaslonu.

Ruta se preračunava i novo odredište se dodaje kao točka puta na trenutnoj ruti.

## Promjena odredišta

Odaberite gumb **DESTINATION (ODREDIŠTE)** na interakcijskoj traci za odabir i unesite ili odaberite novu adresu.

Pojavit će se poruka.

Odaberite tipku **Set New Destination (Postavi novo odredište)** na zaslonu. Ruta se preračunava na novo odredište.

## Završetak vođenja po ruti

Nakon pokretanja vođenja po ruti, dodirnite tipku sa strelicom za prikaz izbornika vođenja po ruti.

Ako želite poništiti vođenje po ruti, odaberite gumb **END (ZAVRŠI)**.

## Isključivanje ulica iz navođenja

Nakon pokretanja navođenja, iz prethodno određene rute možete isključiti neke ulice.

Ruta se tada preračunava zaobilaženjem ulica koje su prethodno isključene.

Dodirnite tipku sa strelicom za prikaz izbornika vođenja po ruti i odaberite karticu **AVOID (IZBJEGNI)**. Prikazuje

se popis skretanja (pogledajte odjeljak "Prikaz popisa skretanja" u nastavku).

Odaberite ulicu, autocestu ili raskrižje koje želite izbjegći. Pojavit će se poruka.

Odaberite željenu opciju udaljenosti.

Odgovarajuća ulica ili autcesta prikazuje se u dijelu **Avoided Areas (Izbjegnuta područja)** na vrhu popisa skretanja, što označava crveni ✓.

## Napomena

Odjeljak **Avoided Areas (Izbjegnuta područja)** sadrži i ceste koje sustav automatski izbjegava zbog prometnih nezgoda.

Ako želite ponovno uključiti ulicu ili autocestu u rutu, poništite odabir odgovarajuće stavke s popisa.

## Prikazivanje popisa skretanja

Popis skretanja prikazuje sve ulice na određenoj ruti, počevši od trenutne lokacije.

Dodirnite tipku sa strelicom za prikaz izbornika vođenja po ruti i odaberite karticu **TURN LIST (POPIS**

**SKRETANJA).** Popis skretanja se prikazuje, a sustav izgovara sljedeći manevar.



Svaka stavka na popisu može pokazivati sljedeće informacije:

- Naziv ulice, autocestu ili čvorište na autocesti.
- Strelica smjera.
- Udaljenost do sljedeće ulice na ruti.
- Procijenjeno vrijeme dolaska nakon dolaska do sljedeće ulice.

Za prikaz svih dostupnih informacija na posebnoj stavci s popisa odaberite odgovarajuću stavku s popisa, a zatim odaberite gumb **Info (Informacije)** u gornjem redu zaslona.

#### Prikazivanje popisa točaka puta

Popis točaka puta prikazuje sve točke puta izračunatog putovanja, počevši od sljedeće točke puta.

Dodirnite tipku sa strelicom za prikaz izbornika vođenja po ruti i odaberite karticu **WAYPOINTS (SMJERNICE)**. Prikazuje se popis točaka puta.



Svaka stavka na popisu može pokazivati sljedeće informacije:

- Naziv ili adresa točke puta.
- Udaljenost do sljedeće točke puta.
- Procijenjeno vrijeme dolaska nakon dolaska do sljedeće točke puta.

#### Optimizacija putovanja s točkama puta

Ako ste dodali nekoliko točaka puta te ako ste nekoliko puta uređivali putovanje s točkama puta, možete preuređiti redoslijed točaka puta za veću učinkovitost.

Odaberite karticu **OPTIMISE (OPTIMIZIRAJ)**.

Pričekajte dok se popis točaka puta ne ažurira.

Odaberite gumb **Save (Spremi)** na vrhu zaslona kako biste spremili promjene.

#### Uređivanje putovanja s točkama puta

Kako biste uredili putovanje s točkama puta prema želji, dodirnite tipku sa strelicom za prikaz izbornika

vođenja po ruti, a zatim odaberite karticu **EDIT (UREDI)**. Prikazuje se popis točaka puta.

Ako želite promijeniti položaj točaka puta na popisu, odaberite simbole ▲ i ▼ pored odgovarajućih stavki izbornika.

Ako želite izbrisati točku puta s popisa, odaberite simbol X.

Detaljan opis o načinu dodavanja novih točaka puta potražite u gornjem odjeljku "Dodavanje točke puta".

Odaberite gumb **Save (Spremi)** na vrhu zaslona kako biste spremili promjene.

# Prepoznavanje govora

Opće napomene .....	85
Upotreba .....	87

## Opće napomene

### Ugrađeno prepoznavanje govora

#### Glasovno prepoznavanje

Infotainment sustava omogućuje vam upravljanje različitim funkcijama Infotainment sustava unosom govornih poruka. Prepoznaće komande i brojčane nizove neovisno o relevantnom govorniku. Komande i brojčani nizovi se mogu izgovoriti bez prekida između pojedinih riječi.

U slučaju neispravnog rada ili naredbi, sustav prepoznavanja govora šalje vizualni i/ili zvučni povratni signal i od vas traži da ponovno unesete željenu naredbu. Osim toga, prepoznavanje govora potvrđuje važne komande i ako je potrebno postavljat će upite.

Općenito, postoji tri načina izgovaranja naredbi za provođenje željenih radnji. Većina se može dovršiti jednom naredbom, osim unosa odredišta i glasovne tipkovnice s brojevima.

Ako radnja zahtijeva više od jedne naredbe, postupite na sljedeći način:

U prvoj naredbi označite vrstu radnje koju želite provesti, poput "Unos odredišta navigacije". Sustav će odgovoriti s upitima koji će vas voditi kroz dijalog za unos potrebnih informacija. Na primjer, ako je potrebno odredište za vođenje po ruti, izgovorite "Navigacija" ili "Unos odredišta".

### Napomena

Kako razgovori koji se vode unutar vozila ne bi doveli do nenamjernog aktiviranja funkcija sustava, prepoznavanje govora ne počinje dok se ne uključi.

### Važne informacije

#### Podrška jezika

- Jezici koji su dostupni za prikaz sustava Infotainment ne moraju nužno svi biti dostupni za sustav prepoznavanja govora.
- Ako trenutno odabran jezik koji se prikazuje ne podržava sustav prepoznavanja govora, prepoznavanje govora neće biti dostupno.

U tom slučaju potrebno je odabrat drugi jezik za prikaz ako želite upravljati sustavom Infotainment putem glasovnih unosa. Za promjenu jezika prikaza pogledajte "Jezik" u poglavlju "Postavke sustava" ⇨ 44.

### Unos adrese odredišta u stranim zemljama

Ako želite unijeti adresu odredišta koje se nalazi u stranoj zemlji putem glasovnog unosa, potrebno je promjeniti jezik zaslona Infotainment sustava na jezik te strane zemlje.

Primjerice, ako je zaslon trenutno postavljen na engleski i želite unijeti naziv grada koji se nalazi u Francuskoj, trebate promjeniti jezik zaslona na francuski.

Iznimke: Ako želite unijeti adrese za Belgiju, možete promjeniti jezik zaslona na francuski ili nizozemski. Za adrese u Švicarskoj možete promjeniti jezik na francuski, njemački ili talijanski.

Za promjenu jezika prikaza pogledajte "Jezik" u poglavlju "Postavke sustava" ⇨ 44.

### Unos odredišnih adresa

Redoslijed kojim je potrebno unositi dijelove adresa pomoću sustava prepoznavanja govora ovisi o zemlji u kojoj se odredište nalazi.

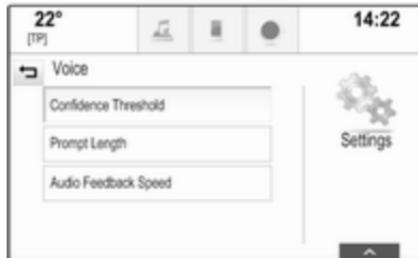
- Austria, Njemačka:  
<grad> <ulica> <kući broj>
- Belgija, Francuska, Velika Britanija:  
<kući broj> <ulica> <grad>
- Italija, Nizozemska, Portugal,  
Rusija, Španjolska, Švicarska:  
<ulica> <kući broj> <grad>

### Postavljanje prepoznavanja govora

Nekoliko postavki i prilagodbi ugrađenog prepoznavanja govora mogu se provesti za Infotainment sustav.

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite stavku izbornika **Voice (Glas)** za ulaz u odgovarajući podizbornik.



### Confidence Threshold (Prag povjerenja)

Ovisno o odabranoj opciji u odgovarajućem podizborniku, prepoznavanje govora može bolje ili slabije razumjeti vaše naredbe.

**Confirm More (Potvrdi više):** ako odaberete ovu opciju, sustav će vas relativno često tražiti da potvrdite naredbe. Zbog toga sustav će u većini slučajeva provesti ispravnu radnju.

**Confirm Less (Potvrdi manje):** ako odaberete ovu opciju, sustav će vas rjeđe tražiti da potvrdite glasovne unose. Zbog toga, sustav može

ponekad pogrešno protumačiti naredbe i neće biti u mogućnosti provesti ispravnu radnju.

#### Napomena

Pri pokretanju funkcije prepoznavanja govora postavka **Confirm More (Potvrdi više)** može biti korisna. Kada postanete iskusni korisnik, odnosno nakon što naučite kako pravilno izgovarati naredbe koje sustav točno prepoznaće, počet ćete se služiti i postavkom **Confirm Less (Potvrdi manje)**.

#### Prompt Length (Duljina upita)

Dužina pitanja i izjava te potreba za detaljima sustava za prepoznavanje govora može se prilagoditi u odgovarajućem podizborniku.

#### Audio Feedback Speed (Brzina zvučne povratne informacije)

Brzina kojom sustav prepoznavanja govora pita pitanja ili daje izjave može se podešiti u odgovarajućem podizborniku.

Ako odaberete **Medium (Srednji)** brzina izgovaranja odgovara prirodnom govoru.

#### Napomena

Pri pokretanju funkcije prepoznavanja govora postavka **Long (Dugačko)** može biti korisna. Nakon određenog vremena moći ćete koristiti i postavku **Short (Kratak)**.

#### Aplikacija glasovnog upravljanja putem telefona

Aplikacija glasovnog upravljanja putem telefona Infotainment sustava omogućuje pristup naredbama sustava za prepoznavanje govora na pametnom telefonu. U korisničkom priručniku za vaš pametni telefon možete saznati podržava li vaš telefon ovu značajku.

#### Upotreba

##### Ugrađeno prepoznavanje govora

###### Aktiviranje prepoznavanja govora

###### Napomena

Prepoznavanje govora nije dostupno tijekom aktivnog telefonskog poziva.

###### Uključivanje putem tipke na kolu upravljača

Pritisnite tipku  s lijeve strane upravljača.

Audio sustav isključuje zvuk, javlja se glasovna poruka koja od vas zahtijeva izgovaranje naredbe, a na zaslonu se prikazuje izbornik za pomoć s najvažnijim naredbama koje su trenutno dostupne na informacijskom centru vozača.



Čim sustav prepoznavanja govora postane spreman za glasovni unos čut će se zvučni bip signal. Simbol prepoznavanja govora u gornjem lijevom kutu izbornika za pomoć mijenja boju iz bijele u crvenu.

Sada možete izgovoriti glasovnu naredbu za izravno pokretanje funkcije sustava (na primjer reprodukciju unaprijed zadane radio stanice) ili za početak slijeda dijaloga s nekoliko faza (na primjer unos adrese odredišta), u nastavku pogledajte "Upravljanje putem glasovnih naredbi".

Nakon završetka slijeda dijaloga, prepoznavanje govora automatski se isključuje. Za pokretanje drugog slijeda dijaloga potrebno je ponovo aktivirati prepoznavanje govora.

### **Uključivanje putem gumba VOICE (GLAS) na središnjem zaslonu**

Odaberite gumb **VOICE (GLAS)** na interakcijskoj traci za odabir glavnog izbornika na središnjem zaslonu.

Audio sustav isključuje zvuk, javlja se glasovna poruka koja od vas zahtijeva izgovaranje naredbe, a na središnjem zaslonu se prikazuje izbornik za pomoć s najvažnijim naredbama koje su trenutno dostupne.



Čim sustav prepoznavanja govora postane spreman za glasovni unos čut će se zvučni bip signal. Simbol prepoznavanja govora s desne strane izbornika za pomoć mijenja boju iz crne u crvenu.

Sada možete izgovoriti glasovnu naredbu, pogledajte gornji opis.

### **Podešavanje glasnoće glasovnih upita**

Pritisnite tipku / s desne strane upravljača prema gore (povećanje glasnoće) ili prema dolje (smanjenje glasnoće).

## Prekid glasovnog upita

Kada postanete iskusni korisnik, glasovnu poruku možete prekinuti kratkim pritiskom tipke  na kolu upravljača.

Odmah ćete čuti bip signal, simbol prepoznavanja govora promijenit će boju u crvenu i naredba se tada može odmah izgovoriti.

## Prekidanje slijeda dijaloga

Mnoge su mogućnosti prekida slijeda dijaloga i isključivanja prepoznavanja govora:

- Izgovorite "Poništi" ili "Izlaz".
- Pritisnite tipku  s lijeve strane upravljača.
- Ako je sesija prepoznavanja govora pokrenuta pomoću gumba **VOICE (GLAS)** na središnjem zaslonu, možete i:
  - ◆ Pritisnite tipku  na instrumentnoj ploči.
  - ◆ Odaberite gume  ili **Exit (Izlaz)** u izborniku pomoći.

U sljedećim situacijama slijed dijaloga automatski se poništava:

- Ako neko vrijeme ne izgovorite naredbu (prema zadanim postavkama sustav će vas tri puta zatražiti izgovaranje naredbe).
- Ako izgovorite naredbe koje sustav ne prepozna (prema zadanim postavkama sustav će vas tri puta zatražiti izgovaranje ispravne naredbe).

## Rad putem glasovnih naredbi

Prepoznavanje govora može razumjeti naredbe koje su prirodno izgovorene u obliku rečenice ili izravne naredbe koje sadrže aplikaciju i radnju.

Za najbolje rezultate:

- Slušajte glasovni upit i pričekajte bip signal prije izgovaranja naredbe ili odgovaranja.
- Izgovorite "Pomoć" ili pročitajte ogledne naredbe na zaslonu.

- Glasovni upit se može prekinuti ponovnim pritiskom tipke .

- Pričekajte zvučni signal, a zatim prirodno izgovorite naredbu, ne prebrzo i ne presporo. Koristite kratke i jasne naredbe.

Uglavnom se naredbe za telefon i zvuk mogu izgovoriti u jednoj naredbi. Na primjer, "Nazovi Davida Smitha na posao", "Reproduciraj" ime izvođača ili naziv pjesme ili "Podesi na" radio frekvenciju i valno područje.

Međutim, odredišta navigacije su previše kompleksna za jednu naredbu. Kao prvo, izgovorite naredbu koja objašnjava vrstu odredišta, kao što je "Smjerovi do adrese", "Navigiraj do raskrižja", "Pronađi točku interesa" ili "Smjerovi do kontakta". Sustav će odgovoriti sa zahtjevima za više detalja.

Prilikom traženja "Točka interesa", prema nazivu možete odabrati samo veće lance. Lanci su poslovne tvrtke s najmanje 20 lokacija. Za ostale točke interesa izgovorite ime kategorije poput "Restorani", "Trgovački centri" ili "Bolnice".

Sustav lakše razumije izravne naredbe, npr. "Pozovi 01234567". Primjeri takvih izravnih naredbi prikazuju se na većini zaslona dok je sesija prepoznavanja govora aktivna.

Ako izgovorite "Telefon" ili "Naredbe telefona", sustav razumije da je zatražen telefonski poziv i odgovara pitanjima sve dok ne sakupi dovoljno pojedinosti. Ako je telefonski broj spremlijen s imenom i mjestom, izravna naredba treba sadržavati oboje, primjerice "Nazovi Davida Smitha na posao".

#### **Odabir stavki s popisa**

Nakon što se prikaže popis, glasovni upit traži da potvrdite ili odaberete stavku s tog popisa. Stavka s popisa može se ručno odabrati ili se može izgovoriti broj stavke.

Popis na zaslonu za prepoznavanje govora radi na isti način kao i popis na drugim zaslonima. Ručnim kretanjem kroz popis na zaslonu za vrijeme sesije prepoznavanja govora prekida se trenutni događaj prepoznavanja govora i reproducira se poruka poput "Odaberite s popisa pomoću ručnih

kontrola, pritisnite tipku za natrag na prednjoj ploči ili pritisnite gumb za natrag kako biste ponovno pokušali".

Ako u roku od 15 sekundi ništa ne odaberete, prekinut će se sesija prepoznavanja govora, pojavit će se poruka i ponovno će se prikazati prethodni zaslon.

#### **Naredba za vraćanje "Natrag"**

Kako biste se vratili na prethodni izbornik možete i izgovoriti "**Natrag**", pritisnuti tipku **◀ BACK** na instrumentnoj ploči ili pritisnuti gumb **↶**.

#### **Naredba za "Pomoć"**

Nakon što izgovorite "**Pomoć**", na glas će se pročitati poruka pomoći za trenutni zaslon. Osim toga, poruka se prikazuje i na zaslonu.

Ovisno o tome kako je prepoznavanje govora pokrenuto, poruka za pomoć se prikazuje na informacijskom centru vozača ili na središnjem zaslonu.

Kako biste prekinuli upit za pomoć pritisnite tipku **¤**. Čut ćete zvučni bip signal. Možete izgovoriti naredbu.

## **Aplikacija glasovnog upravljanja putem telefona**

#### **Aktiviranje prepoznavanja govora**

Odaberite ikonu **PHONE (TELEFON)** (sa simbolom mikrofona) na početnom zaslonu. Prikazat će se izbornik aplikacije glasovnog upravljanja putem telefona.



Odaberite gumb **Start (Pokreni)** kako biste aktivirali sesiju prepoznavanja govora.

Naredbu možete izgovoriti čim čujete zvučni bip signal. Popis podržanih naredbi potražite u korisničkom priručniku vašeg pametnog telefona.

---

Tijekom sesije prepoznavanja govora zaslon Infotainment sustava se ne mijenja.

Iznimka: Ako uspostavite poziv putem glasovne naredbe, izbornik telefona Infotainment sustava se prikazuje i dostupan je za ručnu interakciju sve dok je telefonski poziv aktivan.

#### **Prekid glasovnog upita**

Kada postanete iskusan korisnik, glasovnu poruku možete prekinuti odabirom gumba **Stop**.

#### **Isključivanje prepoznavanja govora**

Odaberite tipku **Exit (Izlaz)** na zaslonu. Početni zaslon Infotainment sustava se ponovno prikazuje.

## Telefon

Opće napomene .....	92
Bluetooth povezivanje .....	93
Hitan poziv .....	95
Rad .....	95
Mobilni telefoni i CB radio uređaji .....	99

### Opće napomene

Portal telefona vam pruža mogućnost obavljanja telefonskog razgovora putem mikrofona u vozilu i zvučnika vozila kao i upravljanje najvažnijim funkcijama mobilnog telefona putem infotainment sustava u vozilu. Kako biste mogli koristiti portal telefona, mobilni telefon mora biti spojen na Infotainment sustav putem Bluetooth veze.

Ne podržava svaki mobilni telefon sve funkcije telefona. Funkcije telefona koje se mogu koristiti ovise o određenom mobilnom telefonu i mrežnom pružatelju usluga. Dodatne informacije o tome ćete pronaći u uputama za uporabu za vaš mobilni telefon ili možete kontaktirati svog pružatelja mrežnih usluga.

### Važne informacije za upravljanje i sigurnost prometa

#### ⚠️ Upozorenje

Mobilni telefoni imaju utjecaj na vašu okolinu. Zbog toga su doneseni sigurnosni propisi i smjernice. Trebate se upoznati s određenim smjernicama prije uporabe telefona.

#### ⚠️ Upozorenje

Uporaba handsfree mogućnosti (pričanje bez uporabe ruku) tijekom vožnje može biti opasna jer vam je koncentracija smanjena tijekom telefoniranja. Parkirajte vozilo prije uporabe handsfree mogućnosti. Poštujte propise zemlje u kojoj se trenutno nalazite.

Ne zaboravite specijalne propise koji se primjenjuju u specifičnim područjima i uvijek isključite mobilni telefon ako je njegova

uporaba zabranjena, ako mobilni telefon uzrokuje smetnje ili ako dođe do opasne situacije.

## Bluetooth

Portal za telefon potvrdila je udruga Bluetooth Special Interest Group (SIG).

Više informacija o specifikacijama možete pronaći na internetu na <http://www.bluetooth.com>

## Bluetooth povezivanje

Bluetooth je radio standard za bežično povezivanje npr. mobilnih telefona, iPod/iPhone modela ili drugih uređaja.

Kako biste mogli uspostaviti Bluetooth vezu s Infotainment sustavom, treba aktivirati Bluetooth funkciju Bluetooth uređaja. Dodatne informacije potražite u korisničkom priručniku za Bluetooth uređaj.

Putem izbornika Bluetooth postavki provodi se prepoznavanje izbornika (izmjena PIN-a između Bluetooth

uređaja i Infotainment sustava) i povezivanje Bluetooth uređaja na Infotainment sustav.

### Izbornik Bluetooth postavki

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite **Bluetooth** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

### Uparivanje uređaja

#### Važne informacije

- Sustav može upariti do pet uređaja.
- Samo jedan prepoznati uređaj može u određenom trenutku biti povezan s Infotainment sustavom.
- Prepoznavanje obično treba provesti samo jedanput, osim kada je uređaj izbrisani s popisa prepoznatih uređaja. Ako je uređaj već prethodno uparen, Infotainment sustav automatski uspostavlja vezu.
- Korištenje funkcije Bluetooth koristi veliku količinu baterije uređaja. Stoga priključite uređaj na utičnicu za punjenje.

### Uparivanje putem aplikacije Postavke

1. Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.  
Odaberite **Bluetooth** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.
2. Odaberite **Pair Device (Upari uređaj)**. Možete i odabratи **Device Management (Upravljanje uređajem)** za prikaz popisa uređaja i zatim odabratи gumb **Pair Device (Upari uređaj)**.
3. Prikazat će se poruka na Infotainment sustavu koja označava naziv i PIN kod Infotainment sustava.
4. Pokrenite Bluetooth traženje na Bluetooth uređaju koji želite upariti.
5. Potvrda postupka uparivanja:
  - ◆ Ako je SSP (sigurno jednostavno uparivanje) podržano:  
Usporedite PIN kod (na zahtjev) i potvrdite poruke na

- Infotainment sustavu i Bluetooth uređaju.
- ♦ Ako SSP (sigurno jednostavno uparivanje) nije podržano:  
Ako želite može i odabrati **Set PIN (Postavi PIN)** kako biste promijenili PIN kod Infotainment sustava. Prikazuje se tipkovnica s brojevima. Unesite novi PIN kod i potvrđite unos. Unesite PIN kod Infotainment sustava u Bluetooth uređaj i potvrđite unos.
  - 6. Infotainment sustav i uređaj su upareni i prikazuje se popis uređaja.
  - Napomena**  
Ako Bluetooth povezivanje ne uspije, na zaslonu sustava Infotainment prikazat će se poruka o pogrešci.
  - 7. Ako je dostupno na Bluetooth uređaju, imenik i popisi poziva mogu se preuzeti u Infotainment sustav. Ako je potrebno, potvrđite odgovarajuću poruku na svojem pametnom telefonu.

**Napomena**  
Kako bi Infotainment sustav mogao pročitati kontakte, potrebno ih je spremiti u memoriju mobilnog telefona.

Ako ovu funkciju ne podržava Bluetooth uređaj, prikazuje se odgovarajuća poruka na Infotainment sustavu.

#### Uparivanje putem aplikacije Telefon

1. Pritisnite tipku ☰, a zatim odaberite ikonu **PHONE (TELEFON)**.
2. Odaberite tipku **Pair Device (Upari uređaj)** na zaslonu.
3. Nastavite od koraka 3 odjeljka "Uparivanje putem aplikacije Postavke" (pogledajte gornji tekst).
4. Ako je uređaj uspješno uparen, prikazuje se izbornik telefona.

**Napomena**  
Ako Bluetooth povezivanje ne uspije, na zaslonu sustava Infotainment prikazat će se poruka o pogrešci.

#### Priklučivanje uparenog uređaja

1. Pritisnite tipku ☰, a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**. Odaberite **Bluetooth** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.
2. Odaberite **Device Management (Upravljanje uređajem)** za prikaz popisa uređaja.
3. Odaberite Bluetooth uređaj koji želite povezati.
4. Uredaj je povezan i prikazuje se u polju **Connected (Povezano)** na popisu uređaja.

#### Odvajanje uređaja

1. Pritisnite tipku ☰, a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**. Odaberite **Bluetooth** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.
2. Odaberite **Device Management (Upravljanje uređajem)** za prikaz popisa uređaja.

3. Odaberite gumb X na zaslonu pored Bluetooth uređaja koji je trenutno povezan. Pojavit će se poruka.
4. Odaberite gumb **Yes (Da)** na zaslonu kako biste odvojili uređaj.

## Brisanje uređaja

1. Pritisnite tipku ☰, a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite **Bluetooth** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

2. Odaberite **Device Management (Upravljanje uređajem)** za prikaz popisa uređaja.
3. Odaberite gumb – pored Bluetooth uređaja koji želite izbrisati. Pojavit će se poruka.
4. Odaberite gumb **Yes (Da)** na zaslonu kako biste izbrisali uređaj.

## Hitan poziv

### ⚠️ Upozorenje

Uspostava poziva se ne može jamčiti u svim situacijama. Zbog toga se nemojte oslanjati isključivo na mobilni telefon kada je u pitanju životno važna komunikacija (npr. medicinski hitni slučaj).

U nekim mrežama može biti potrebno imati pravilno umetnutu SIM karticu u mobilni telefon.

### ⚠️ Upozorenje

Imajte na umu da pozive možete upućivati i primati putem mobilnog telefona, ako je u području pokrivenom dovoljno jakim signalom. U određenim okolnostima hitni pozivi se ne mogu obaviti na svim mobilnim mrežama, moguće je da se ne mogu obaviti kada su aktivne određene mrežne usluge i/ili

funkcije telefona. Upit o tome možete postaviti lokalnim mrežnim operaterima.

Broj za hitnu pomoć može biti različit ovisno o regiji i zemlji. Molimo da se najprije raspitate o točnom broju hitne službe za odgovarajuću regiju.

## Biranje poziva u nuždi

Birajte pozivni broj za hitne službe (napr. 112).

Povezivanje telefona sa centrom poziva u nuždi je postavljeno.

Odgovorite kada vas osoblje službe upita o nuždi.

### ⚠️ Upozorenje

Ne prekidajte poziv dok to od vas ne zatraži centar hitne službe.

## Rad

Čim je uspostavljena Bluetooth veza između vašeg mobilnog telefona i Infotainment sustava, mnogim

funcijama mobilnog telefona možete upravljati putem Infotainment sustava.

#### Napomena

Ne podržava svaki mobitel sve funkcije portala telefona. Stoga su moguća odstupanja od palete opisanih funkcija s tim specifičnim mobitelima.

#### Aplikacija telefona

Pritisnite tipku ☎, a zatim odaberite ikonu **PHONE (TELEFON)** (sa simbolom telefona) za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Portal telefona sadrži različite prikaze kojima se može pristupiti putem kartica. Odaberite željenu karticu.

#### Napomena

Samo glavni izbornik **PHONE (TELEFON)** je dostupan ako je mobilni telefon povezan sa sustavom Infotainment putem funkcije Bluetooth. Pronađite detaljan opis ⇨ 93.

#### Početak telefonskog poziva

##### Tipkovnica s brojkama

Pritisnite tipku ☎, a zatim odaberite ikonu **PHONE (TELEFON)** za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Ako je potrebno, odaberite karticu **KEYPAD (TIPKOVNICA)** na interakcijskoj traci za odabir.

Tipkovnica s brojevima se prikazuje.



Unesite željeni broj i odaberite gumb **Call (Pozovi)**. Broj se poziva.

Za brzo biranje broja unesite broj pa dodirnite i zadržite posljednju brojku. Broj se poziva.

#### Kontakti

Pritisnite tipku ☎, a zatim odaberite ikonu **PHONE (TELEFON)** za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Ako je potrebno, odaberite karticu **CONTACTS (KONTAKTI)** na interakcijskoj traci za odabir. Prikazuje se popis kontakata.



Pronađite detaljan opis popisa kontakata ⇨ 33.

Pomaknite se do želenog unosa kontakta.

## Ikona za brzu funkciju

Ako je za određeni broj spremljena samo jedna adresa, ikona pozivanja prikazuje se pored odgovarajućeg unosa na popisu kontakata.

Odaberite gumb na zaslonu kako biste izravno pokrenuli poziv.

## Prikaz detalja kontakta

Ako jedan kontakt ima više spremljenih brojeva, odaberite odgovarajući kontakt.

Prikazuju se pojedinosti o kontaktu.

Odaberite jedan od telefonskih brojeva spremljenih za taj kontakt. Broj se poziva.

## Popisi poziva

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **PHONE (TELEFON)** za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Ako je potrebno, odaberite karticu **RECENT (POSLJEDNJE)** na interakcijskoj traci za odabir. Prikazat će se popis nedavnih poziva.



## Napomena

Propušteni pozivi označeni su crvenom bojom na popisu nedavnih poziva, a označava ih simbol pored ikone telefona u ladici s aplikacijama.

Odaberite jedan od telefonskih brojeva spremljenih na popisu nedavnih poziva. Broj se poziva.

## Favoriti

Otkrijte stranicu s favoritima.

Ako je potrebno, pomičite se kroz stranice.

Odaberite gumb željenog favorita.

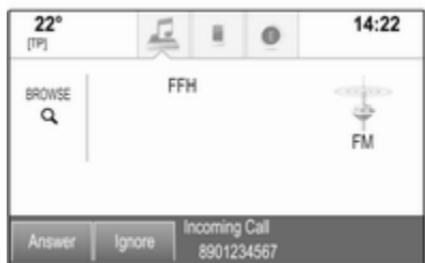
Pronađite detaljan opis ⇨ 29.

## Dolazni telefonski poziv

### Preuzimanje telefonskog poziva

Ako je radio ili multimedijiški izvor aktivan prilikom primanja poziva, isključiće se ton audio izvora i tako će ostati sve do završetka poziva.

Na dnu zaslona prikazat će se poruka s imenom ili brojem pozivatelja.



Ako želite primiti poziv, odaberite gumb **Answer (Odgovori)** u poruci.

## Odbijanje telefonskog poziva

Ako želite odbiti poziv, odaberite gumb **Ignore (Ignoriraj)** u poruci.

## Promjena melodije zvona

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

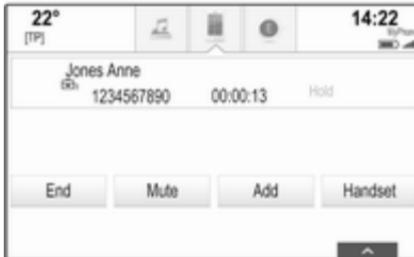
Odaberite **Bluetooth** za prikaz odgovarajućeg podizbornika, a zatim odaberite stavku s popisa **Ringtones (Melodije zvona)**. Prikazat će se popis svih telefona uparenih s Infotainment sustavom.

Odaberite željeni telefon. Prikazat će se popis svih dostupnih melodija zvona za odgovarajući telefon.

Odaberite željenu melodiju zvona.

## Funkcije tijekom poziva

Za vrijeme trajanja poziva prikazuje se zaslon pozivanja.



## Prekidanje telefonskog poziva

Odaberite gumb **End (Završi)** na zaslonu kako biste završili poziv.

## Isključivanje mikrofona

Odaberite gumb **Mute (Isključi zvuk)** za privremeno isključivanje mikrofona.

Gumb na zaslonu mijenja se u **Unmute (Poništi isključenje zvuka)**.

Za ponovno uključivanje mikrofona odaberite zelenu tipku **Unmute (Poništi isključenje zvuka)** na zaslonu.

## Isključivanje funkcije handsfree

Za nastavak razgovora putem mobilnog telefona odaberite gumb **Handset (Slušalice)**.

Gumb na zaslonu mijenja se u **Handsfree**.

Za ponovno uključivanje funkcije handsfree odaberite zelenu tipku **Handsfree** na zaslonu.

## Drugi telefonski poziv

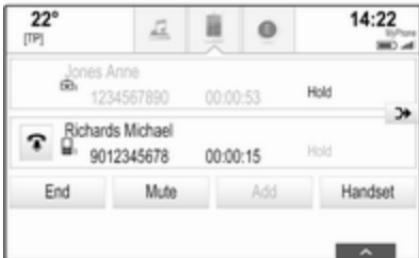
### Početak drugog telefonskog poziva

Za pokretanje drugog telefonskog poziva odaberite gumb **Add (Dodaj)** na prikazu pozivanja. Prikazuje se telefonski izbornik.

Pokrenite drugi telefonski poziv. Detaljan opis potražite u gornjem tekstu.

Za prekid pokretanja drugog poziva i vraćanje na prikaz pozivanja odaberite gumb **Current Call (Trenutačni poziv)**.

Oba poziva prikazuju se na zaslonu pozivanja.



### Drugi dolazni telefonski poziv

Na dnu prikaza pozivanja prikazat će se poruka s imenom ili brojem pozivatelja.

Odaberite gumb **Answer (Odgovori)** ili **Ignore (Ignoriraj)** iz poruke.

### Završetak telefonskih poziva

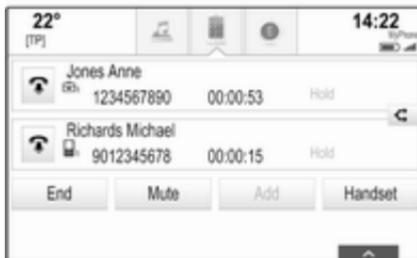
Ako želite završiti oba poziva, odaberite gumb **End (Završi)** na dnu zaslona.

Ako želite završiti samo jedan poziv, odaberite gumb pored odgovarajućeg poziva.

### Konferencijski poziv

Odaberite gumb na zaslonu kako biste spojili dva poziva. Oba poziva postaju aktivna.

Gumb mijenja se u .



Za odvajanje poziva odaberite gumb .

### Telefoni

Odaberite karticu **PHONES (TELEFONI)** za prikaz popisa uređaja.



Pronađite detaljan opis 93.

### Mobilni telefoni i CB radio uređaji

### Upute za ugradnju i smjernice za rukovanje

Obavezno se pridržavajte posebnih uputa proizvođača za ugradnju u vozilo i smjernica za rukovanje mobilnog telefona i handsfree uređaja prilikom ugradnje i rukovanja mobilnim telefonom. U suprotnom bi homologacijsko odobrenje za vozilo moglo postati nevažeće (EU direktiva 95/54/EC).

Preporuke za rad bez pogrešaka:

- Profesionalno ugrađena vanjska antena za postizanje maksimalnog dosegaa,
- Maksimalna snaga odašiljanja 10 wata,
- Ugradnja telefona na prikladno mjesto, pogledajte odgovarajuću napomenu u korisničkom priručniku, odjeljak **Zračni jastuci**.

Zatražite savjet o dozvoljenim mjestima ugradnje za vanjsku antenu ili nosač uređaja, kao i o mogućnostima korištenja uređaja sa snagom odašiljanja većom od 10 wata.

Korištenje dodatka za razgovor bez korištenja ruku sa standardima mobilnih telefona GSM 900/1800/1900 i UMTS, dozvoljeno je samo ako je maksimalna snaga odašiljanja 2 wata za GSM 900 ili 1 wat za druge vrste.

Iz sigurnosnih razloga telefon nemojte koristiti tijekom vožnje. Čak i korištenje handsfree uređaja može ometati tijekom vožnje.

#### Upozorenje

Korištenje radio opreme i mobilnih telefona koji ne zadovoljavaju gore spomenute standarde za mobilne telefone, dozvoljeno je samo s antenom koja se nalazi izvan vozila.

#### Oprez

Mobilni telefoni i radio oprema mogu uzrokovati kvarove na elektronici vozila kada se koriste u unutrašnjosti vozila bez vanjske antene, osim ako se poštuju gore spomenuti propisi.

## Često postavljena pitanja

Često postavljena pitanja ..... 101

## Često postavljena pitanja

### Telefon

- ② **Kako mogu upariti svoj telefon s Infotainment sustavom?**
- ① Kako biste uparili telefon, pritisnite tipku  , odaberite ikonu **PHONE (TELEFON)**, a zatim odaberite gumb **Pair Device (Upari uređaj)**. Slijedite upute na uređaju i provjerite je li Bluetooth omogućen.
- Detaljni opis ⇨ 93.
- ② **Kako mogu pristupiti kontaktima iz imenika i posljednjim pozivima?**
- ① Kako biste pristupili kontaktima ili popisu poziva, pritisnite tipku  , odaberite ikonu **PHONE (TELEFON)**, a zatim odaberite **CONTACTS (KONTAKTI)** ili **RECENT (POSLJEDNJE)**. Provjerite je li na telefonu omogućen pristup imeniku i popisu posljednjih poziva. Ovisno o

telefonu, učitavanje imenika i popisa posljednjih poziva može potrajati nekoliko minuta.  
Detaljni opis ⇨ 95.

### Dodirna površina

- ② **Kako mogu odabrati tipku pomoći dodirne površine? Prilikom dodirivanja dodirne površine ništa se ne događa.**
- ① Pritisnite dodirnu površinu. Lagano dodirivanje neće pokrenuti nijednu radnju.
- Detaljni opis ⇨ 16.
- ② **Koje funkcije mogu pokrenuti dodirivanjem dodirne površine s više prstiju?**
- ① Dodirna površina podržava nekoliko načina upravljanja s više prstiju, kao što je pomicanje 3 prsta prema gore/dolje za podizanje/ spuštanje omiljenog reda.
- Detaljni opis ⇨ 38.

② **Kako mogu poboljšati otkrivanje upravljanja s više prstiju?**

! Pokušajte postaviti prste na dodirnu površinu u isto vrijeme, a zatim provedite naredbu. Nemojte pritiskati dodirnu površinu prilikom provođenja naredbe.

Detaljni opis ⇨ 16.

② **Kako mogu poboljšati učinkovitost prepoznavanja znakova na dodirnoj površini?**

! Isprobajte postavke za razlike brzine unosa (**Default (Zadano)**, **Faster (Brže)** ili **Slower (Sporije)**). Ovoj postavci možete pristupiti sa zaslona za prepoznavanje znakova. Za unos odredišta navigacije unosite samo velika slova.

Detaljni opis ⇨ 26.

## Favoriti

② **Što se može spremiti kao favorit?**

! Moguće je spremiti do 60 favorita gotovo svih elemenata, npr. odredišta, telefonskih kontakata, popisa pjesama, radio postaja i sl.

Detaljni opis ⇨ 29.

② **Kako mogu spremiti novi favorit?**

! Pokrenite odgovarajuću aplikaciju te dodirnite i zadržite gumb favorita kako biste spremili novi favorit na tu lokaciju. Kratki zvučni bip signal potvrđuje spremanje. U nekim slučajevima, potrebno je odabratи pojedinu stavku.

Detaljni opis ⇨ 29.

② **Kako mogu promjeniti naziv, izbrisati ili pomaknuti favorite?**

! Pritisnite tipku ☰, odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)** na početnom zaslonu, stavku s popisa **Radio** na popisu postavki, a zatim **Manage Favourites (Upravljam favoritima)** kako biste promjenili naziv, izbrisali ili pomakli favorite.

Detaljni opis ⇨ 29.

② **Gdje se favoriti spremaju i kako ih mogu pozvati?**

! Favoriti se spremaju u popis favorita. Za pozivanje favorita odaberite odgovarajući gumb na

prikazanom redu favorita. Na određenim zaslonima popis favorita je skriven kako bi se povećao prikaz glavnog sadržaja. Na ovim zaslonima odaberite gumb ▲ u donjem desnom dijelu zaslona ili prstom povucite interakcijsku traku za odabir prema gore.

Detaljni opis ⇨ 29.

## Navigacija

② **Nakon unosa adrese odredišta prikazuje se poruka o pogrešci. Sto radim krivo?**

! Za puni unos adrese navigacijski sustav traži određeni redoslijed unošenja. Ovisno o zemlji u kojoj se nalazi unesena adresa, možda će biti potreban drugačiji redoslijed unosa. Dodajte naziv zemlje na kraju unosa, ako je uneseno odredište u drugoj zemlji.

Detaljni opis ⇨ 74.

⑦ **Kako mogu prekinuti aktivno vođenje po ruti?**

① Ako želite poništiti vođenje po ruti, odaberite gumb **MENU (IZBORNIK)** na interakcijskoj traci za odabir, a zatim odaberite stavku izbornika **Cancel Route (Poništi rutu)**.

Detaljni opis ⇨ 79.

## Audio

⑦ **Kako mogu promijeniti audio izvor?**

① Uzastopnim pritiskom na tipku **RADIO** možete se kretati između svih dostupnih radio izvora (AM/FM/DAB). Uzastopnim pritiskom na tipku **MEDIA** možete se kretati između svih dostupnih izvora multimedije (USB, SD kartica, iPod, Bluetooth audio, CD, AUX).

Detaljan opis radija ⇨ 49, CD medija ⇨ 55, eksternih uređaja ⇨ 58.

⑦ **Kako mogu pretraživati radio postaje ili glazbu na multimediji?**

① Kako biste pretraživali radio postaje ili glazbu, primjerice popise pjesama ili albume, odaberite gumb **BROWSE (PRELISTAJ)** na audio zaslonu. Detaljan opis radija ⇨ 49, CD medija ⇨ 56, eksternih uređaja ⇨ 61.

## Drugo

⑦ **Čuo/čula sam da su dostupne aplikacije za moj Infotainment sustav. Kako ih mogu preuzeti?**

① Nove aplikacije mogu se preuzeti u sustav putem AppShop aplikacije. Pritisnite tipku  te odaberite ikonu **Apps** na početnom zaslonu kako bi se prikazao glavni izbornik aplikacija. Provjerite jesu li značajke Bluetooth i dijeljenja internetske veze omogućene i ispravno konfigurirane na mobilnom telefonu. Prije instalacije aplikacija novi korisnici

moraju izraditi novi račun. Odaberite čarobnjaka za postavljanje i slijedite upute. Detaljni opis ⇨ 63.

⑦ **Kako mogu poboljšati učinkovitost prepoznavanja glasa?**

① Prepoznavanje glasa je namijenjeno za razumijevanje prirodno izgovorenih glasovnih naredbi. Pričekajte zvučni signal, a zatim izgovorite naredbu. Pokušajte govoriti što prirodnije, ne prebrzo ili preglasno. Detaljni opis ⇨ 85.

⑦ **Kako mogu poboljšati učinkovitost zaslona osjetljivog na dodir?**

① Zaslon je osjetljiv na jačinu dodira. Posebice, prilikom povlačenja prstima pokušajte jače pritisnuti zaslon.

Detaljni opis ⇨ 16.

# Kazalo pojmoveva

<b>A</b>	
Adresar.....	33, 74
Aktivacija aplikacije.....	22
Aktivacija AUX izvora.....	61
Aktivacija portala telefona.....	95
Aktivacija radija.....	49
Aktivacija SD kartice.....	61
Aktivacija USB pogona.....	61, 62
Aktiviranje CD uređaja.....	56
Aktiviranje navigacijskog sustava.	68
Audio datoteke.....	58
Automatsko podešavanje glasnoće.....	43
Automatsko podešavanje glasnoće.....	43
Bose AudioPilot.....	43
Automatsko postavljanje.....	44
AUX.....	58
<b>B</b>	
BACK tipka.....	16
Balans (zvuk lijevo/desno).....	42
Bluetooth glazba.....	58
Bluetooth povezivanje.....	93
Bose AudioPilot.....	43
<b>C</b>	
CD uređaj.....	55
<b>Č</b>	
Često postavljena pitanja.....	101
<b>D</b>	
DAB (Digitalni radio signal).....	52
DAB povezivanje.....	52
Datoteke filmova.....	58
Datum.....	44
Digitalno emitiranje zvuka.....	52
Dodirna površina.....	16, 44
Pomicanje.....	44
Dohvaćanje omiljenih stavki.....	29
Duboki tonovi.....	42
Dugme izbornika (MENU).....	16
<b>E</b>	
Ekvalizator.....	42
Elementi upravljanja Infotainment sustav.....	8
Kolo upravljača.....	8
EQ.....	42
<b>F</b>	
Fader (zvuk naprijed/otraga).....	42
Favoriti	
Brisanje.....	29
Dohvaćanje.....	29
Prikaz.....	29
Prikaz sklopa.....	29

Promjena naziva.....	29	Intellitext.....	52	Radio.....	49
Spremanje.....	29	Interakcijska traka za odabir.....	22	SD kartica.....	61
Filmovi.....	62	Izbornici valnog područja.....	50	Telefon.....	95
Formati datoteka		<b>J</b>		Tipkovnice.....	26
Audio datoteke.....	58	Jezik.....	44	USB.....	61, 62
Datoteke filmova.....	58	<b>K</b>		Korištenje izbornika.....	38
Funkcija za zaštitu od krađe .....	7	Kalibriranje zaslona osjetljivog na dodir.....	44	Kretanje kroz popise.....	16
<b>G</b>		Karte.....	68	Kretanje kroz stranice.....	16, 22
Glasnoća		Komandna ploča Infotainment sustava.....	8	<b>L</b>	
Automatsko podešavanje glasnoće.....	43	Kontakti.....	33	Ladica s aplikacijama.....	22
Bose AudioPilot.....	43	Dohvaćanje.....	33	L-Band.....	52
Funkcija potpunog stišavanja....	13	Promjena.....	33		
Glasnoća audio znaka.....	43	Spremanje.....	33		
Maksimalna glasnoća pri pokretanju.....	43	Kontrole.....	16		
Podešavanje glasnoće.....	13	Kontrole na kolu upravljača.....	16		
Zvučne povratne informacije dodira.....	43	Kontrole sustava Infotainment.....	16		
Glasnoća audio znaka.....	43	Korištenje.....	13, 49, 56, 68		
Gumb OVERVIEW.....	68	AUX.....	61		
Gumb RESET.....	68	Bluetooth glazba.....	61		
<b>H</b>		CD.....	56		
Hitan poziv.....	95	Favoriti.....	29		
<b>I</b>		Infotainment sustav.....	13		
Imenik.....	33, 95	Kontakti.....	33		
Individualne točke interesa.....	68	Kontrole sustava Infotainment .	16		
		Navigacijski sustav.....	68		
		Prikazi.....	15		

---

Glasovni upiti.....	79	Radio.....	49	Sat i datum.....	44
Gumb OVERVIEW.....	68	SD.....	58	Vraćanje tvorničkih postavki.....	44
Individualne točke interesa.....	68	USB.....	58	Zaslon.....	44
Izbornici vođenja po ruti.....	79	<b>Osnovni rad</b>		Popis frekvencija.....	49
Kontakti.....	33	Dodirna površina.....	16	Popis kategorija.....	49
Nedavna odredišta.....	74	Favoriti.....	29, 38	Popis postaja.....	49
Popis skretanja.....	79	Interakcijska traka za odabir.....	22	Popis skretanja.....	79
Popis točaka puta.....	79	Izbornici.....	38	Popis točaka puta.....	79
Prikaz detalja o odredištu.....	74	Kontakti.....	33	Poruke.....	22
Prikaz mape.....	68	Kontrole.....	16	Postavke glasnoće.....	43
Prometne nezgode.....	79	Kontrole na kolu upravljača.....	16	Postavke sustava.....	44
Putovanje s točkama puta.....	74	Ladica s aplikacijama.....	22	Postavke tona.....	42
TMC postaje.....	66, 79	Peterosmjerni kontroler.....	16	Potpuno stišavanje.....	13
Unos odredišta.....	74	Ploča s instrumentima.....	16	Pregled elemenata upravljanja.....	8
Upravljanje kartom.....	68	Ploča za prepoznavanje		Pregled funkcije upravljanja na	
Vođenje po ruti.....	79	znakova.....	26	dodir.....	38
Neispravan smjer pomicanja.....	44	Početni zaslon.....	22	Prepoznavanje glasa.....	85
<b>O</b>		Prikazi.....	15	Prepoznavanje govora.....	85
Obavijesti o stanju u prometu.....	51	Tipkovnica.....	26	Prikazi.....	15
Odabir valnog područja.....	49	Tipkovnica s brojkama.....	26	Informacijski centar vozača.....	15
Omiljene stavke.....	29	Zaslon osjetljiv na dodir.....	16	Središnji zaslon.....	15
Opće informacije.....	58	<b>P</b>		Prikaz omiljenih stavki.....	29
Opće napomene.....	55, 66, 85, 92	Peterosmjerni kontroler.....	16		
AUX.....	58	Ploča za prepoznavanje znakova.....	26		
Bluetooth glazba.....	58	Početni zaslon.....	22		
CD.....	55	Podešavanje sustava			
Infotainment sustav.....	6	Dodirna površina.....	44		
Navigacija.....	66	Jezik.....	44		
Portal telefona.....	92	Način parkiranja.....	44		

<b>R</b>	<b>S</b>	<b>TMC postaje.....</b>
Rad.....95	SD kartica.....58	Točke interesa.....74
Radio	Spremanje omiljenih stavki.....29	TP.....51
DAB (Digitalni radio signal).....52	Srednje područje.....42	Traženje postaje.....49
DAB obavijesti.....52	Surround.....42	
Digitalno emitiranje zvuka.....52	Surround sustav.....42	
Favoriti.....29		
FM izbornik.....51	<b>T</b>	
Intellitext.....52	TA.....51	
Izbornik DAB.....52	Telefon	
Izbornim valnog područja.....50	Bluetooth.....92	
L-Band.....52	Bluetooth povezivanje.....93	
Obavijesti o stanju u prometu.....51	Favoriti.....29	
Popis frekvencija.....49	Handsfree način.....95	
Popis kategorija.....49	Imenik.....33, 95	
Popis postaja.....49	Kontakti.....33	
Radio Data System.....51	Melodija zvona.....95	
RDS.....51	Nedavni pozivi.....95	
Regija.....51	Pozivi u nuždi.....95	
Regionalizacija.....51	Telefonski poziv	
TP.....51	Odbijanje.....95	
Traženje postaje.....49	Pokretanje.....95	
Valno područje.....49	Preuzimanje.....95	
Radio data system (RDS) .....	Tipka Home.....16, 22	
Rad izbornika.....22	Tipkovnica	
Regija.....51	Tipkovnica sa simbolima.....26	
Regionalizacija.....51	Tipkovnica sa slovima.....26	
Reprodukcijs filmova.....62	Tipkovnica s brojkama.....26	
Reprodukcijsa zvuka.....61	Tipkovnice.....26	
		<b>U</b>
		Uključivanje Bluetooth glazbe.....61
		Uključivanje gumba.....16
		Uključivanje Infotainment sustava.....13
		Unos odredišta .....
		74
		Uparivanje.....93
		Upotreba.....87
		Upotreba aplikacija.....63
		USB.....58
		<b>V</b>
		Visoki tonovi.....42
		Vođenje .....
		79
		Vođenje po ruti.....79
		Vraćanje tvorničkih postavki.....44
		Vrijeme.....44
		Vrsta ceste.....79
		<b>Z</b>
		Zaboravljeni PIN.....44
		Zaslon osjetljiv na dodir.....16
		Zvučne povratne informacije
		dodira.....43



---

## R300 Color / R400 Color

Uvod .....	110
Osnovni rad .....	117
Radio .....	123
CD Uredaj za reprodukciju .....	130
Eksterni uređaji .....	133
Telefon .....	137
Kazalo pojmovra .....	146

## Uvod

Opće napomene .....	110
Funkcija za zaštitu od krađe .....	111
Pregled elemenata upravljanja ..	112
Korištenje .....	115

### Opće napomene

Infotainment sustav vam pruža vrhunski sustav za informacije i zabavu u automobilu.

Pomoću FM, AM ili DAB radio funkcija možete registrirati velik broj postaja na raznim stranicama s favoritima.

Vanjske uređaje za spremanje podataka, npr. iPod, USB uređaji ili drugi pomoći uređaji, možete priključiti na Infotainment sustav kao dodatne audio izvore, ili kabelom ili koristeći Bluetooth.

Digitalni procesor zvuka vam pruža nekoliko predefiniranih načina rada ekvalizatora za optimizaciju zvuka.

Infotainment sustav je dodatno opremljen portalom za telefon, koji omogućava udobnu i sigurnu uporabu telefona u vozilu.

Osim toga, Infotainment sustavom se može upravljati kontrolnom pločom ili kontrolama na kolu upravljača.

#### Napomena

Ovaj priručnik opisuje sve opcije i značajke dostupne za razne Infotainment sustave. Neki opisi,

uključujući one za funkcije zaslona i izbornika, možda se ne odnose na vaše vozilo zbog različite izvedbe modela, specifikacija zemlje, posebne opreme ili dodatne opreme.

### Važne informacije o upravljanju i sigurnosti prometa

#### ⚠️ Upozorenje

Uvijek kada koristite sustav Infotainment vozite oprezno.

Ako niste sigurni, zaustavite vozilo prije korištenja sustava Infotainment.

#### ⚠️ Upozorenje

U nekim područjima jednosmjerne ulice i druge ceste i ulazi (npr. pješačke zone) u koje vam nije dozvoljeno skretanje nisu označeni na mapi. U takvim područjima Infotainment sustav može dati upozorenje koje morate prihvati. Ovdje morate obratiti

posebnu pažnju na jednosmjerne ulice, ceste i ulaze za koje vam nije dozvoljena vožnja.

### Radio prijem

Radio prijem može biti poremećen statičkim smetnjama, bukom, izobličenjem ili gubitkom prijema zbog:

- promjene udaljenosti u odnosu na odašiljač,
- višepojasnog prijema zbog reflektiranja,
- zasjenjenja.

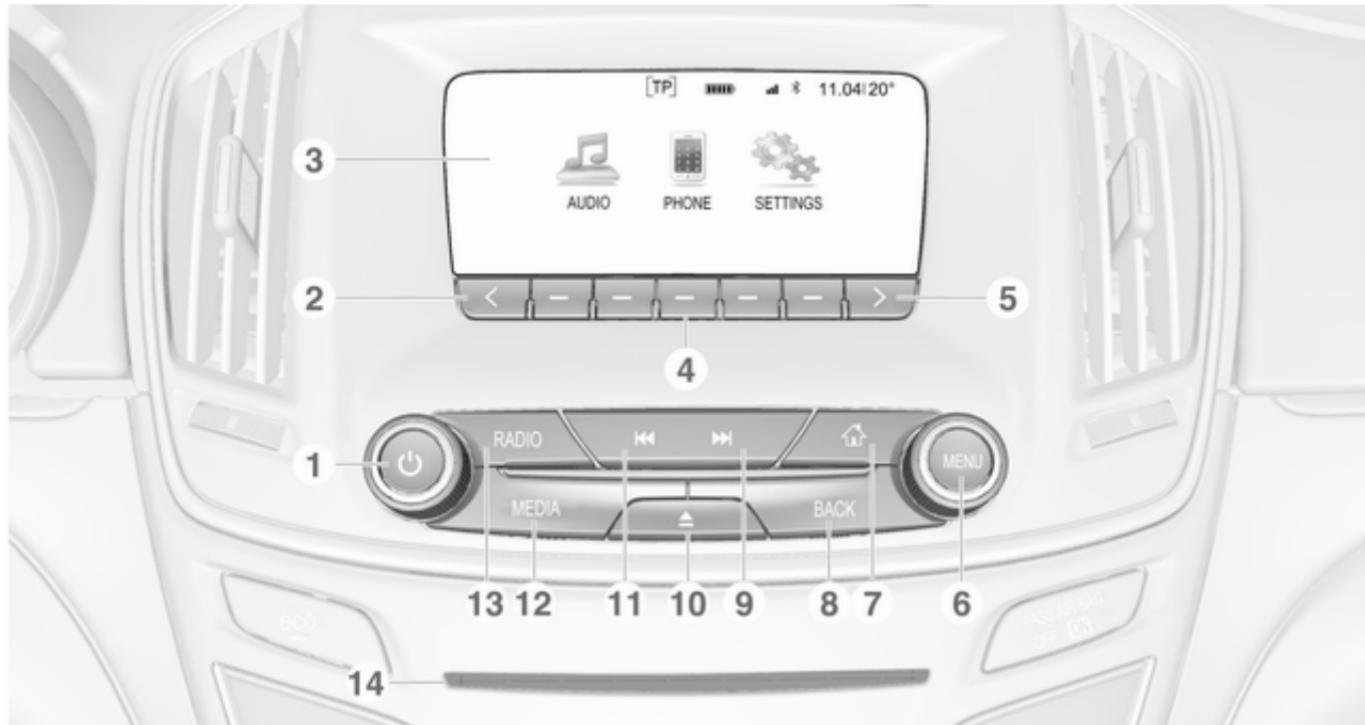
### Funkcija za zaštitu od krađe

Infotainment sustav opremljen je elektroničkim sigurnosnim sustavom u svrhu zaštite od krađe.

Stoga infotainment sustav radi samo u vašem vozilu i za kradljivca je beskoristan.

## Pregled elemenata upravljanja

### Kontrolna ploča



1	∅ kotačić .....	115		
	Ako je isključeno: kratki pritisak: uključivanje napajanja			
	Ako je uključeno: kratki pritisak: isključivanje zvuka sustava; dugi pritisak: isključivanje napajanja			
	Zakrenite: podesi glasnoću			
2	↖ tipka			
	Pritisak: pomicanje na prethodnu stranicu favorita			
3	Zaslон			
4	Funkcijske tipke			
	Favoriti: pritisak: odabir favorita; pritisak i zadržavanje: spremanje radio postaja kao favorita ....	124		
	Interakcijska traka za odabir: pritisak: odabir odgovarajućeg gumba .....	117		
5	↗ tipka			
	Pritisak: pomicanje na sljedeću stranicu favorita			
6	<b>MENU</b> kotačić			
	Središnja kontrola za odabir i kretanje u izbornicima .....	117		
7	⌂ tipka			
	Pritisak: prikaz početnog zaslona .....	117		
8	<b>BACK</b> tipka			
	Izbornik: jedna razina natrag .....	117		
	Unos: izbriši zadnji znak ili cijeli unos .....	117		
9	▶▶ tipka			
	Radio: kratki pritisak: prijelaz na sljedeću postaju; pritisak i zadržavanje: traženje prema gore .....	123		
	Eksterni uređaji: kratak pritisak: preskakanje na sljedeću pjesmu; pritisak i zadržavanje: brzo premotavanje prema natrag .....	135		
10	△ tipka (ako je opremljeno CD uređajem)			
	Pritisak: izbacivanje diska			
	<b>TONE</b> tipka (ako nije opremljeno CD uređajem)			
	Pritisak: prikaz izbornika postavki tona .....	130		
11	◀◀ tipka			
	Radio: kratki pritisak: prijelaz na prethodnu postaju; pritisak i zadržavanje: traženje prema dolje .....	123		
	Eksterni uređaji: kratak pritisak: preskakanje na prethodnu pjesmu; pritisak i zadržavanje: brzo premotavanje prema natrag .....	135		
12	<b>MEDIA</b> tipka			
	Aktivacija medija ili promjena izvora medija .....	135		

**13 RADIO tipka**

Aktivira radio ili mijenja  
valno područje ..... 123

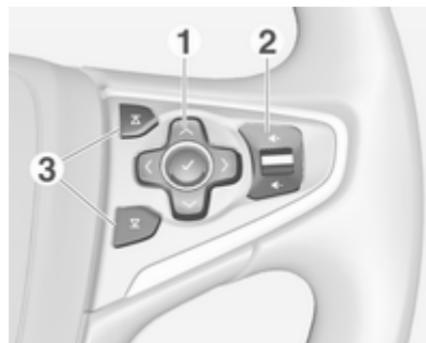
**14 CD utor (ako je opremljeno  
CD uređajem)****Lijeve kontrole na kolu  
upravljača****1 ☎ tipka**

Pritisak: prihvatanje  
telefonskog poziva ..... 141

**2 ☛ tipka**

Pritisak: završetak/  
odbijanje poziva ..... 141  
ili aktiviraj/deaktiviraj  
funkciju potpunog  
stisavanja ..... 141

Opis svih ostalih komandi potražite u  
priručniku za vlasnika.

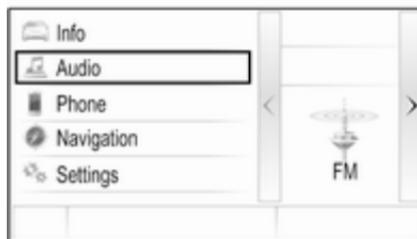
**Desne kontrole na kolu  
upravljača****1 Peterosmjerni kontroler ..... 117**

Pritisak na tipke: korištenje  
izbornika na  
informacijskom centru  
vozača (pogledajte slike u  
nastavku)

↖ tipka - prikaz izbornika za  
odabir aplikacije; vraćanje  
na sljedeću višu razinu izbornika

> tipka - prikaz glavnog izbornika za pojedinu aplikaciju	
✓ / ▲ tipke - odabir stavke izbornika	
✓ tipka - potvrda odabira	
<b>2</b> ◀ / ▶ tipka	
Pritisak prema gore: pojačavanje glasnoće	
Pritisak prema dolje: smanjivanje glasnoće	
<b>3</b> Prekidači <b>☒</b> / <b>☒</b>	
Ako je radio aktivan: pritisnite za odabir sljedećeg/prethodnog favorita ..... 124	
Ako je izvor medija aktivan: pritisnite za odabir sljedećeg/prethodnog zаписа ..... 133	

## Informacijski centar vozača



Na informacijskom centru vozača prikazuju se informacije koje se odnose na sustav infotainment i izbornike.

Izbornicima na informacijskom centru vozača upravlja se pomoću peterosmernog kontrolera s desne strane upravljača.

## Korištenje

### Elementi upravljanja

Infotainment sustavom se upravlja putem funkcijskih tipki, **MENU** kotačića i izbornika koji su prikazani na zaslonu.

Unosi se vrše opcijski putem:

- kontrolne ploče Infotainment sustava ⇨ 112
- audio kontrola na kolu upravljača ⇨ 112.

### Uključivanje ili isključivanje infotainment sustava

Kratko pritisnite **⊕** kotačić. Nakon uključivanja infotainment sustava zadnji odabrani izvor postaje aktivan.

Isključite sustav ponovnim pritiskom i zadržavanjem kotačića **⊕**.

### Automatsko isključivanje

Ako se Infotainment sustav uključi putem tipke **⊕** dok je kontakt isključen, sustav će se automatski ponovno isključiti nakon 1 sata.

## Podešavanje glasnoće

Zakrenite kotačić. Aktualna postavka je prikazana na zaslonu.

Kad je sustav Infotainment uključen, postavljena je zadnja odabrana glasnoća ako je ta glasnoća manja od maksimalne glasnoće pri uključivanju 119.

## Glasnoća ovisno o brzini

Kada je aktivirano automatsko podešavanje glasnoće ovisno o brzini 119, glasnoća se automatski prilagođava kako bi se nadoknадila buka ceste i prolaska vjetra za vrijeme vožnje.

## Funkcija potpunog stišavanja

Pritisnite kotačić za potpuno stišavanje izvora zvuka.

Ako želite prekinuti funkciju isključivanja zvuka: okrenite kotačić .

## Načini rada

### Radio

Pritisnite **RADIO** tipku za otvaranje glavnog radio izbornika ili za promjenu različitih valnih područja. Detaljan opis radio funkcija pronađite pod 123.

### CD uređaj

Uzastopno pritišćite tipku **MEDIA** za uključivanje CD uređaja.

Detaljan opis funkcija CD uređaja pronađite pod 130.

### Eksterni uređaji

Uzastopno pritišćite tipku **MEDIA** kako biste uključili način reprodukcije priključenog eksternog uređaja (npr. USB uređaj, iPod ili pametni telefon).

Pronađite detaljan opis priključivanja i upotrebe eksternih uređaja 133.

### Telefon

Pritisnite tipku za prikaz početnog zaslona.

Odaberite gumb **PHONE** (**TELEFON**) na zaslonu za uspostavljanje Bluetooth veze između Infotainment sustava i mobilnog telefona.

Ako se veza ne može uspostaviti, prikazat će se glavni izbornik načina rada telefona.

Pronađite detaljan opis korištenja mobilnog telefona putem Infotainment sustava 141.

Ako se nikakva veza ne može uspostaviti, prikazat će se odgovarajuća poruka. Pronađite detaljan opis pripreme i uspostavljanja Bluetooth veze između Infotainment sustava i mobilnog telefona 138.

## Osnovni rad

Osnovno korištenje .....	117
Postavke tona .....	118
Postavke glasnoće .....	119
Postavke sustava .....	120

## Osnovno korištenje

### Ploča s instrumentima

#### Dugme izbornika (MENU)

Kotačić MENU je jedan od središnjih elemenata upravljanja izbornicima.

#### Zakrenite:

- Za biranje gumba ili stavke izbornika.



- Za pomicanje kroz popis stavki izbornika.
- Za promjenu vrijednosti postavki.

#### Napomena

Odabrana stavka je označena.

#### Pritisnite:

- Za aktiviranje odabranog gumba ili stavke izbornika.
- Za potvrdu promijenjene postavljene vrijednosti.
- Za prebacivanje na drukčije postavke.
- Za prikaz posebnog podizbornika aplikacije.

#### Napomena

U sljedećim su poglavljima radni postupci za biranje i uključivanje tipke na zaslonu ili stavke izbornika opisani kao "...odaberite...tipku na zaslonu..." ili "...odaberite...stavku izbornika...".

#### Tipka Home

Pritisnite tipku ☰ na instrumentnoj ploči kako biste pristupili početnom zaslonu.

#### BACK tipka

Prilikom korištenja izbornika pritisnite tipku BACK kako biste se vratili na sljedeću višu razinu izbornika.

### Funkcijske tipke

Pritisnite jednu od funkcijskih tipki za aktiviranje favorita ili prikaz gumba funkcije odmah iznad odgovarajuće funkcijeske tipke.

#### Napomena

U sljedećim su poglavljima radni postupci za biranje i uključivanje tipke na zaslonu ili stavke izbornika opisani kao "...odaberite...tipku na zaslonu..." ili "...odaberite...stavku izbornika...".

### Kontrole na kolu upravljača

Pregled svih relevantnih kontrola na upravljaču možete pronaći pod "Pregled elemenata upravljanja"  $\diamond$  112.

### Peterosmjerni kontroler

Peterosmjerni kontroler koristi se upravljanje izbornicima informacijskog centra vozača.



Peterosmjerni kontroler sastoji se od četiri tipke za određivanje smjera i tipke za potvrdu ( $\checkmark$ ).

#### Tipka < (natrag)

U podizborniku informacijskog centra vozača tipka < služi kao tipka za povratak.

Pritiskom tipke < prijeđite na sljedeću višu razinu izbornika.

#### Odabir aplikacije

Kako biste prikazali izbornik za odabir aplikacije pritisnite tipku <.

Uzastopno pritišćite tipke  $\checkmark$  ili  $\wedge$  kako biste se pomaknuli do stavke izbornika.

Pritisnite tipku  $\checkmark$  za potvrdu odabira.

Aktivira se odgovarajuća aplikacija.

#### Odabir funkcije posebne za aplikaciju

Kako biste prikazali glavni izbornik trenutno aktivne aplikacije, pritisnite tipku >.

Uzastopno pritišćite tipke  $\checkmark$  ili  $\wedge$  kako biste odabrali stavku izbornika.

Pritisnite tipku  $\checkmark$  za potvrdu odabira.

Prikazat će se podizbornik s dodatnim opcijama ili će se aktivirati odabrana funkcija.

#### Napomena

Ako se od vas traži da potvrdite funkciju ili poruku na informacijskom centru vozača pritiskom na SEL (odabir), pritisnite tipku  $\checkmark$ .

### Postavke tona

U izborniku postavki tona mogu se postaviti karakteristike tona. Ako se podešavaju u jednom izborniku, postavit će se globalno u sve načine izvora. Izborniku se može pristupiti sa svakog pojedinog glavnog izbornika zvuka.

Pritisnite kotačić **MENU**, krećite se kroz popis i odaberite **Tone Settings** (**Postavke zvuka**).



### Postavke dubokih, srednjih i visokih tonova

Krećite se kroz popis i pritisnite kotačić **MENU** kako biste aktivirali **Bass** (**Duboki tonovi**), **Midrange** (**Tonovi srednjeg područja**) ili **Treble** (**Visoki tonovi**).

Okrećite kotačić **MENU** za podešavanje postavke prema potrebi.

Pritisnite kotačić **MENU** za potvrdu postavke.

### Postavljanje raspodjele glasnoće naprijed i natrag

Krećite se kroz popis i pritisnite kotačić **MENU** kako biste aktivirali **Fade (Prigušenje)**.

Okrećite kotačić **MENU** za podešavanje postavke prema potrebi.

Pritisnite kotačić **MENU** za potvrdu postavke.

### Postavljanje raspodjele glasnoće desno i lijevo

Krećite se kroz popis i pritisnite kotačić **MENU** kako biste aktivirali **Balance (Zvuk lijevo desno)**.

Okrećite kotačić **MENU** za podešavanje postavke prema potrebi.

Pritisnite kotačić **MENU** za potvrdu postavke.

### Odabir stila tona

Krećite se kroz popis i pritisnite kotačić **MENU** kako biste aktivirali **EQ (Ekvilajzer)**.

Opcije nude optimizaciju postavki dubokih, srednjih i visokih tonova za određeni stil muzike.

Okrećite kotačić **MENU** za pomicanje kroz različite opcije.

Pritisnite kotačić **MENU** za potvrdu odabrane opcije.

### Napomena

Ako je **EQ (Ekvilajzer)** postavljeno na **Custom (Standardno)**, **Bass** (**Duboki tonovi**), **Midrange** (**Tonovi srednjeg područja**) i **Treble** (**Visoki tonovi**) mogu se podesiti ručno.

## Postavke glasnoće

### Maksimalna glasnoća pri pokretanju

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite **Radio** i zatim **Maximum Startup Volume (Maksimalna glasnoća pri pokretanju)**.

Okrećite kotačić **MENU** za podešavanje glasnoće prema potrebi.

## Automatsko podešavanje glasnoće

Glasnoća se može automatski podešiti s obzirom na brzinu vozila. Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**. Krećite se kroz popis i odaberite **Radio** i zatim **Auto Volume (Automatsko namještanje glasnoće)**.

Za pristup postavki s glavnog audio izbornika, pritisnite kotačić MENU, pomiciće se kroz popis i odaberite **Auto Volume (Automatsko namještanje glasnoće)**.

Za podešavanje stupnja prilagodbe glasnoće postavite **Auto Volume (Automatsko namještanje glasnoće)** na jednu od dostupnih opcija.

**Off (Isključeno)**: nema povećanja glasnoće s porastom brzine.

**High (Visoki)**: maksimalno povećanje glasnoće s porastom brzine.

## Postavke sustava

Različite postavke i prilagođavanje Infotainment sustava mogu se provesti putem aplikacije **SETTINGS (POSTAVKE)**.



## Vrijeme

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite stavku izbornika **Time (Vrijeme)**.

## Podešavanje sata

Odaberite stavku izbornika **Set Time (Podešavanje vremena)** za ulaz u odgovarajući podizbornik.

Odaberite gumb **AUTO SET (AUTOMATSKO POSTAVLJANJE)** na dnu zaslona. Uključite **On (Uključeno) - RDS** ili **Off (Isključeno) - Manual (Ručno)**.

Ako odaberete **Off (Isključeno) - Manual (Ručno)**, možete podešavati sate i minute.

Uzastopni pritišćite gumb **12-24 HR (12-24 SATA)** na dnu zaslona kako biste odabrali format vremena.

Ako odaberete format od 12 sati, prikazat će se treći stup za odabir AM i PM. Odaberite željenu opciju.

## Prikaz sata

Odaberite stavku izbornika **Clock Display (Prikaz sata)** za ulaz u odgovarajući podizbornik.

Kako biste isključili prikaz digitalnog sata u izbornicima, odaberite stavku izbornika **Off (Isključeno)**.

## Jezik

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite stavku izbornika **Language (Jezik)**.

Krećite se kroz popis i odaberite željeni jezik.

## Način parkiranja

Ako je način parkiranja aktivan, svi zasloni vozila su zaključani i u sustavu ne mogu raditi nikakve promjene.

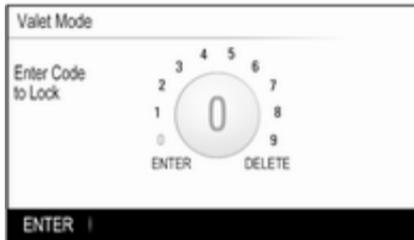
### Napomena

Poruke koje se odnose na vozilo ostaju omogućene.

## Zaključavanje sustava

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite stavku **Valet Mode (Ograničeni način rada)** izbornika. Prikazuje se tipkovnica s brojevima.



Unesite četveroznamenkasti kod i odaberite gumb **ENTER (UNESI)**. Tipkovnica s brojevima se ponovno prikazuje.

Kako biste potvrdili prvi unos, ponovno unesite četveroznamenkasti kod i odaberite gumb **LOCK (ZAKLJUČAJ)**. Sustav je zaključan.

## Otključavanje sustava

Uključite Infotainment sustav. Prikazuje se tipkovnica s brojevima.



Unesite odgovarajući četveroznamenkasti kod i odaberite gumb **UNLOCK (OTKLJUČAJ)**. Sustav je otključan.

## Zaboravljeni PIN kod

Kako biste vratili PIN kod na zadaru postavku kontaktirajte Opel servisnog partnera.

## Zaslon

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite stavku **Display (Prikaži)** izbornika.

Odaberite stavku izbornika **Turn Display Off (Isključi zaslon)** kako biste isključili zaslon.

Za ponovno uključivanje zaslona pritisnite tipku na instrumentnoj ploči.

### Vraćanje tvorničkih postavki

Pritisnite tipku  , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite stavku **Return to Factory Settings (Vrati na tvorničke postavke)** izbornika.

### Vraćanje postavki vozila

Odaberite **Restore Vehicle Settings (Vrati postavke vozila)** kako biste vratili sve postavke za personalizaciju vozila. Prikazuje se poruka upozorenja.

Odaberite tipku **Restore (Vrati zadano)** na zaslonu. Postavke su vraćene na početne vrijednosti.

**Brisanje svih privatnih podataka**  
Odaberite **Clear All Private Data (Izbriši sve privatne podatke)** kako biste izbrisali primjerice Bluetooth uparene uređaje, spremljene imenike ili favorite.

Prikazuje se poruka upozorenja.

Odaberite tipku **DELETE (IZBRIŠI)** na zaslonu. Podaci su izbrisani.

### Vraćanje postavki radija

Odaberite **Restore Radio Settings (Vrati postavke radija)** kako biste resetirali postavke Infotainment sustava, primjerice postavke tona.

Prikazuje se poruka upozorenja.

Odaberite tipku **Restore (Vrati zadano)** na zaslonu. Postavke su vraćene na početne vrijednosti.

### Informacije o softveru

Pritisnite tipku  i odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Krećite se kroz popis i odaberite stavku **Software Information (Informacije o softveru)** izbornika.

Ovaj izbornik sadrži posebne informacije o softveru.

## Radio

- Korištenje ..... 123
- Traženje postaje ..... 123
- Liste favorita ..... 124
- Radio data system (RDS) ..... 126
- Digitalno emitiranje zvuka ..... 127

### Korištenje

Funkcija radija dio je aplikacije **AUDIO**.



**Aktiviranje funkcije radija**  
Pritisnite **RADIO** tipku.

**Odabir valnog područja**  
Uzastopno pritišćite tipku **RADIO** na instrumentnoj ploči kako biste mijenjali različita valna područja.

### Traženje postaje

#### Automatsko traženje postaje

Pritisnite tipke **◀◀** ili **▶▶** za reprodukciju prethodne ili iduće postaje.

#### Ručno traženje postaje

Pritisnite i zadržite tipke **◀◀** ili **▶▶**. Otpustite odgovarajući gumb kada približno dosegnete potrebnu frekvenciju.

#### Ručno podešavanje

#### FM i DAB valno područje

Pritisnite kotačić **MENU** za otvaranje izbornika valnog područja te odaberite stavku s popisa **Manual Tuning (Ručno traženje postaja)**.

Ovisno o odabranom valnom području, prikazat će se popis svih FAM ili DAB frekvencija.

Odaberite željenu frekvenciju.

#### AM valno područje

Okrenite kotačić **MENU** i postavite frekvenciju s optimalnim prijemom.

## Liste postaja

### FM ili DAB valno područje

Okrenite kotačić **MENU** za prikaz popisa svih postaja koje se trenutno mogu primiti.

Krećite se kroz popis i odaberite željenu postaju.

### AM valno područje

Pritisnite kotačić **MENU** za otvaranje izbornika valnog područja te odaberite stavku s popisa **Station List (Popis postaja)**.

Odaberite **All Strong Stations (Sve postaje s jakim signalom)** za prikaz popisa svih postaja koje se trenutno mogu primiti.

Krećite se kroz popis i odaberite željenu postaju.

## Liste kategorije

Brojne RDS  $\diamond$  126 i DAB  $\diamond$  127 postaje šalju PTY kod, koji označava tip programa kojeg emitiraju (npr. vijesti). Neke postaje mijenjaju i PTY kod ovisno o sadržaju koji se trenutno emitira.

Infotainment sustav memorira ove postaje, sortirane po tipu programa, na odgovarajućoj listi kategorije.

### Napomena

Stavka s popisa **Categories (Kategorije)** dostupna je jedino za FM i DAB valna područja.

Pritisnite kotačić **MENU** za prikaz izbornika odgovarajućeg valnog područja te odaberite stavku s popisa **Categories (Kategorije)**.

Prikazuje se popis kategorija vrsti programa koji su trenutno dostupni.

Odaberite željenu kategoriju.

Prikazuje se lista postaja koje emitiraju program odabranog tipa.

Odaberite željenu postaju.

## Ažuriranje popisa postaja

### FM i DAB valno područje

Pritisnite kotačić **MENU** za otvaranje izbornika valnog područja te odaberite stavku izbornika **Update Station List (Ažuriranje popisa postaja)**.

Odgovarajući popis postaja se ažurira

## Napomena

Ako se ažurira lista postaja na specifičnom valnom području, također se ažurira i odgovarajuća lista kategorije (ako je dostupna).

### AM valno područje

Pritisnite kotačić **MENU** za otvaranje izbornika valnog područja te odaberite stavku izbornika **Station List (Popis postaja)**.

Odaberite **Update Station List (Ažuriranje popisa postaja)**.

Popis postaja se ažurira

## Liste favorita

Postaje svih valnih područja se mogu ručno memorirati na liste favorita.



Dostupno je 25 posebnih omiljenih lokacija koje se prikazuju kao pet favorita na jednoj stranici favorita.

U glavnim izbornicima valnog područja, stranica favorita prikazuje se na dnu zaslona prema zadanim postavkama.

Za prikaz popisa favorita u svim ostalim izbornicima, odaberite jednu od funkcijskih tipki.

Ako je omiljena lokacija zauzeta, tipka omiljenog zaslona prikazuje tekst naljepnice omiljenog favorita. Ako je omiljena lokacija prazna, označava se broj položaja omiljene lokacije (1 do 25).

## Memoriranje postaje

Odaberite postaju koja će se memorirati.

Pritisnite i zadržite odgovarajući gumb favorita sve dok se ne oglasí zvučni signal i dok se naziv postaje ne prikaže na odgovarajućem gumbu. Postaja se spremila za omiljanje.

## Pozivanje postaje

Ako je potrebno, pritisnite tipke < ili > kako biste se pomaknuli do odgovarajuće stranice favorita.

Odaberite gumb željenog favorita. Reproducira se odgovarajuća radio postaja.

## Napomena

Aktivan favorit je označen.

## Upotreba kontrola na kolu upravljača s desne strane

Uzastopno pritišćite tipke Δ ili Σ kako biste odabrali željenu postaju.

Možete i koristiti piterosmjerni kontroler: Pritisnite tipku < za prikaz izbornika grupe za odabir aplikacije.

Odaberite stavku izbornika **AUDIO**, a zatim **Favourites (Favoriti)**. Odaberite željeni favorit.

## Uređivanje favorita

Pritisnite tipku ☰, a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**. Odaberite stavku izbornika **Radio**, a zatim **Manage Favourites (Upravljanje favoritima)**.

Svi favoriti prikazuju se na zaslonu.

Manage Favorites				
1	SWR3	3	hr2	WDR2
SWR2	hr4	SWR1 RP	576	radio r
FFH	SWR4 RP	13	influ-	RPR1.MZ
big FM	17	18	19	20
21	22	23	24	25
<b>DELETE</b>	<b>MOVE</b>			

## Brisanje favorita

Odaberite favorit koji želite izbrisati.

Odaberite tipku **DELETE (IZBRIŠI)** na zaslonu. Izbrisat će se favorit i svi pridruženi podaci.

#### Pomicanje favorita

Odaberite favorit koji želite pomaknuti, a zatim odaberite gumb **MOVE (POMAKNI)**.

Odaberite omiljenu lokaciju na koju želite pomaknuti odgovarajući favorit i odaberite gumb **DROP (ISPUSTI)**.

Favorit se prebacuje na novu lokaciju.

#### Određivanje broja prikazanih favorita

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite stavku izbornika **Radio**, a zatim **Number of Favourites Shown (Prikazan broj favorita)**.

Odaberite željenu opciju.

#### Napomena

Ako broj spremljenih favorita prijeđe broj favorita aktiviranih u izborniku postavki, dodatno spremljeni favoriti neće se obrisati, već će se samo

sakriti iz prikaza. Mogu se ponovno aktivirati povećanjem broja prikazanih favorita.

#### Radio data system (RDS)

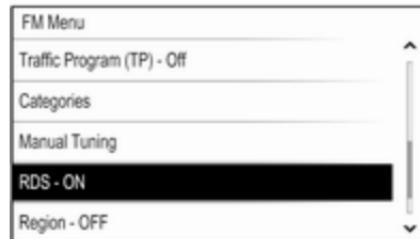
RDS je usluga FM postaja koja značajno poboljšava pronalaženje željene postaje i njezin prijem bez problema.

#### Prednosti RDS-a

- Na zaslonu je umjesto frekvencije prikazano ime programa postaje.
- Tijekom traženja postaja infotainment sustav odabire samo RDS postaje.
- Infotainment sustav uvijek odabire najbolju frekvenciju prijema odabrane postaje putem AF-a (alternativna frekvencija).
- Ovisno o postaji koja se prima, Infotainment sustav prikazuje radio tekst koji sadrži npr. informacije o aktualnom programu.

#### FM izbornik

Ako želite konfigurirati opcije RDS postavki, aktivirajte funkciju radija, a zatim odaberite FM valno područje. Pritisnite kotačić **MENU** za prikaz FM izbornika.



#### RDS

Postavite **RDS** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

#### Program s informacijama o stanju u prometu (TP)

Postaje s uslugama prometnog radija su RDS postaje koje šalju vijesti o prometu. Ako je uključena usluga

obavijesti o stanju u prometu, prekida se trenutno aktivna funkcija tijekom trajanja obavijesti o prometu.

Ako je usluga pružanja obavijesti o stanju o prometu aktivna, na gornjoj liniji svih glavnih izbornika prikazuje se [TP]. Ako aktualna postaja ili multimedija koja se reproducira nije postaja s uslugama prometnog radija, prikazuje se [] i automatski započinje traženje sljedeće radio postaje s uslugama prometnog radija. Čim se pronađe postaja koja ima uslugu pružanja obavijesti o stanju u prometu, [TP] se označava. Ako se ne pronađe nijedna postaja s obavijestima o stanju u prometu, na zaslonu se ostaje prikazivati [].

Ako se obavijesti o stanju u prometu ne emitiraju na odgovarajućoj postaji s obavijestima o stanju u prometu, prikazat će se poruka.

Ako želite prekinuti objavu i vratiti se na prethodno uključenu funkciju, isključite upozorenje.

## Regija

RDS postaje ponekad emitiraju regionalno različite programe na različitim frekvencijama.

Postavite **Region (Regija)** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

Ako je regionalizacija uključena, biraju se alternativne frekvencije s istim regionalnim programom prema potrebi.

Ako je regionalizacija isključena, alternativne frekvencije postaja se odabiru bez obzira na regionalne programe.

## Digitalno emitiranje zvuka

Digitalno emitiranje zvuka (DAB) je inovativni i univerzalni sustav emitiranja.

### Prednosti DAB-a

- DAB postaje su označene imenom programa umjesto frekvencije emitiranja.
- S DAB, nekoliko radio programa (servisi) mogu se emitirati na jednoj frekvenciji (ansambl).

- Osim visoke kvalitete digitalnih audio servisa, DAB također može slati podatke povezane s programom i mnogo drugih podatkovnih servisa uključujući informacije o putovanju i prometu.

- Sve dok dani DAB prijemnik može primati signal koji šalje postaja za emitiranje (čak i ako je signal vrlo slab), osigurana je reprodukcija zvuka.

- Nema iščezavanja signala (slabljenje zvuka koje je tipično za AM ili FM prijem). DAB signal se reproducira s konstantnom glasnoćom.

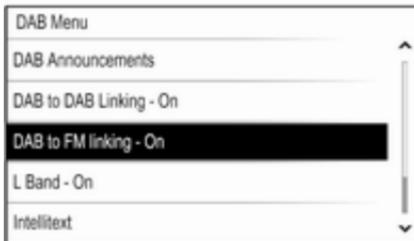
Ako je DAB signal preslab da bi ga prijemnik interpretirao, prijem se prekida u potpunosti. To se može izbjegići aktiviranjem **DAB to DAB Linking (Povezivanje DAB-DAB)** i/**DAB do FM povezivanje** u izborniku opcija za DAB (pogledajte u nastavku).

- Smetnje koje uzrokuju postaje koje su na bliskoj frekvenciji (fenomen koji je tipičan za AM i FM prijem) se ne događaju se kod DAB-a.

- Ako se DAB signal reflektira od prirodnih prepreka ili zgrada, kvaliteta prijema je poboljšana, dok je AM ili FM prijem u takvim slučajevima značajno oslabljen.
- Kada je omogućen DAB prijem, FM tuner Infotainment sustava ostaje uključen u pozadini i neprekidno traži FM radijske postaje s najboljim prijemom. Ako je uključena značajka TP  $\diamond$  126, emitiraju se informacije o stanju u prometu FM radijske postaje čiji je signal trenutačno najbolji. Isključite TO ako ne želite da vam DAB prijem prekidaju informacije o stanju u prometu.

## Izbornik DAB

Ako želite konfigurirati opcije DAB postavki, aktivirajte funkciju radija, a zatim odaberite DAB valno područje. Pritisnite kotačić **MENU** za prikaz DAB izbornika.



### DAB obavijesti

Osim glazbenih programa, mnogo DAB postaja emitiraju i obavijesti raznih kategorija. Ako aktivirate neke ili sve kategorije, DAB usluga koja se trenutno prima se prekida nakon objave tih kategorija.

Odaberite **DAB Announcements** (**DAB obavijesti**) za prikaz popisa DAB kategorija.

Odaberite željene kategorije.

Odabrane kategorije označuju se s **✓**.

### Napomena

DAB obavijesti se mogu primati samo ako je aktivirano DAB valno područje.

### DAB do DAB povezivanja

Ako je ova funkcija aktivirana, uređaj se prebacuje na isti servis (program) na drugom DAB ansamblu (frekvenciji, ako je dostupna) kada je DAB signal previše slab da bi ga prijemnik primio.

Postavite **DAB to DAB Linking** (**Povezivanje DAB-DAB**) na **On** (**Uključeno**) ili **Off** (**Isključeno**).

### DAB do FM povezivanja

Ako je ova funkcija aktivirana, uređaj se prebacuje na odgovarajuću FM postaju aktivne DAB usluge (ako je dostupna) kada je DAB signal previše slab da bi ga prijemnik primio.

Postavite **DAB do FM povezivanje** na **On** (**Uključeno**) ili **Off** (**Isključeno**).

### L pojas

Ako je **L pojas** aktivan, Infotainment sustav prima dodatni frekvencijski raspon (1452 - 1492 MHz).

---

Postavite **L pojas** na **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**.

#### **Intellitext**

Funkcija **Intellitext** omogućuje prijem dodatnih informacija poput najava, finansijskih informacija, sportskih vijesti, vijesti i sl.

Odaberite jednu od kategorija i odaberite posebnu stavku s popisa za prikaz detaljnih informacija.

## CD Uređaj za reprodukciju

Opće napomene .....	130
Korištenje .....	131

### Opće napomene

CD uređaj infotainment sustava može reproducirati audio CD-e i MP3/WMA CD-e.

#### Oprez

U nikakvim okolnostima ne stavljajte DVD-e, singl CD-e promjera 8 cm ili CD-e nepravilnog oblika u audio uređaj.

Na CD-e ne smijete stavljati nikakve naljepnice. Ovi diskovi se mogu zaglaviti u CD uređaju i oštetiti ga. Tada će biti potrebna skupa zamjena uređaja.

### Važne informacije o audio CD-ima i MP3/WMA CD-ima

- Mogu se koristiti sljedeći formati CD-a:  
CD, CD-R i CD-RW.
- Mogu se koristiti sljedeći formati datoteka:  
ISO9660 Level 1, Level 2, (Romeo, Joliet).

MP3 i WMA datoteke zapisane u nekom drugom formatu osim gore navedenih ne mogu se pravilno reproducirati i njihova imena datoteka i mapa neće bit pravilno prikazana.

- Audio CD-i sa zaštitom od kopiranja, koja nije u skladu s CD standardom, neće se moći pravilno ili se uopće neće moći reproducirati.
- CD-R-i i CD-RW-i koje ste sami snimili su osjetljiviji na loše rukovanje nego unaprijed snimljeni CD-i. Mora biti osigurano pravilno rukovanje, posebice u slučaju CD-R-a i CD-RW-a koje sami snimili.
- CD-R-i i CD-RW-i koje ste sami snimili se neće moći pravilno ili se uopće neće moći reproducirati.
- Na mješovitim CD-ima (kombinacija audio i podaci, npr. MP3), detektirat će se i reproducirati samo audio naslovi.
- Izbjegavajte ostavljanje otisaka prstiju prilikom promjene CD-a.

- CD-e vratite natrag u njihove omotnice odmah nakon uklanjanja iz audio uređaja kako biste ih zaštitili od oštećenja i prljavštine.
- Prljavština i tekućine na CD-ima mogu zaprljati leću unutar audio uređaja i prouzročiti greške.
- Zaštitite CD-e od topline i direktnog sunčevog svjetla.
- Za podatke pohranjene na MP3/WMA CD vrijede sljedeća ograničenja:  
Maksimalan broj datoteka/pjesama: 800.  
Broj mapa: 8.  
WMA datoteke s Upravljanjem digitalnim pravima (DRM) iz online muzičkih trgovina se ne mogu reproducirati.  
WMA datoteke se mogu sigurno reproducirati ako su izrađene s Windows Media Player verzijom 9 ili novijom.  
Primjenjive ekstenzije liste za reprodukciju: .m3u, .pls.

Unosi liste za reprodukciju moraju biti u obliku relativnih putanja.

- Ovo poglavlje se bavi samo reprodukcijom MP3 datoteka jer je korištenje MP3 i WMA datoteka identično. Kada je učitan CD s WMA datotekama prikazuju se izbornici povezani s MP3.

## Korištenje

### Početak reprodukcije CD-a

Umetnите audio ili MP3 CD s naljepnicom prema gore u CD ležište koje se zatim uvlači.

Uzastopno pritišćite tipku **MEDIA** kako biste aktivirali funkciju CD-a.



### Vađenje CD-a

Pritisnite ▲ tipku. CD se gura van iz CD ležišta.

Ako se nakon izbacivanja CD ne izvadi, nakon nekoliko sekundi će se ponovno uvući.

### Funkcijske tipke

#### Pauziranje reprodukcije CD-a

Za pauziranje reprodukcije odaberite tipku na zaslonu **II**.

Za nastavak reprodukcije odaberite tipku na zaslonu **►**.

**Preskakanje na prethodnu ili sljedeću pjesmu**

Odaberite tipke **◀** ili **▶** za reprodukciju prethodnog ili idućeg zapisa.

Za reprodukciju prethodnog ili idućeg zapisa možete i okrenuti kotačić **MENU**.

**Brzo premotavanje prema naprijed ili prema natrag**

Dodirnite i zadržite tipku **◀** ili **▶** za brzo premotavanje naprijed ili natrag.

**Redoslijed reprodukcije**

Za nasumičnu reprodukciju pjesama na CD mediju odaberite gumb **🔀**.

**Napomena**

Ako je funkcija nasumične reprodukcije aktivna, **🔀** je označeno crvenom bojom.

Za isključivanje funkcije nasumične reprodukcije ponovno odaberite gumb **🔀**.

**Popis pjesama**

Pritisnite kotačić **MENU** za prikaz izbornika CD-a te odaberite stavku s popisa **Browse CD Media (Pregledaj CD medij)**.

Prikazuje se popis pjesama.

**Napomena**

Označava se pjesma koja se trenutno reproducira.

Krećite se kroz popis i odaberite željenu stavku s popisa.

**Napomena**

Pronađite detaljan opis načina pretraživanja MP3 CD medija  
⇒ 135.

## Eksterni uređaji

Opće informacije .....	133
Reprodukcijska zvuka .....	135

### Opće informacije



Priklučak za AUX, USB i SD karticu za povezivanje eksternih uređaja nalazi se ispod naslona za ruke na središnjoj konzoli. Detaljan opis podizanja naslona za ruke potražite u priručniku za vlasnika.

#### Napomena

Priklučci se uvijek moraju održavati čistim i suhim.

#### AUX ulaz

Moguće je i povezati primjerice iPod, pametni telefon ili drugi pomoćni uređaj na AUX ulaz.

Nakon priključivanja na AUX ulaz, audio signal pomoćnog uređaja šalje se putem zvučnika Infotainment sustava.

Postavke glasnoće i tona mogu se podešiti putem Infotainment sustava. Sve druge upravljačke funkcije reguliraju se putem pomoćnog uređaja.

#### Priklučivanje/odvajanje uređaja

Za priključivanje pomoćnog uređaja na AUX ulazni priključak Infotainment sustava upotrijebite sljedeći kabel:

3-polni za audio izvor.

Kako biste odvojili AUX uređaj, odaberite drugu funkciju, a zatim uklonite AUX uređaj.

#### AUX audio funkcija

Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke s pomoćnih uređaja, npr. iPod ili pametni telefon.

#### USB priključak

MP3 uređaj, USB uređaj, iPod ili pametni telefon mogu se spojiti na USB priključak.

Ako su povezani s USB ulazom, gore navedeni uređaji mogu se regulirati putem komandi i izbornika sustava Infotainment.

#### Napomena

Infotainment sustav ne podržava sve modele MP3 uređaja, USB memorije, iPod uređaja ili pametnih telefona.

#### Prikључivanje/odvajanje uređaja

Priklučite USB uređaj ili iPod na USB priključak. Za iPod upotrijebite odgovarajući kabel za povezivanje. Funkcija glazbe automatski započinje.

#### Napomena

Ako priključite USB uređaj ili iPod koji se ne mogu pročitati, prikazat će se odgovarajuća poruka o pogrešci i sustav Infotainment automatski se će prebaciti na prethodnu funkciju.

Za odvajanje USB uređaja ili iPod uređaja odaberite drugu funkciju te uklonite USB uređaj.

#### Oprez

Izbjegavajte odvajanje uređaja tijekom trajanja reprodukcije. To bi moglo oštetiti uređaj ili sustav Infotainment.

#### USB audio funkcija

Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke s USB uređaja poput iPod/iPhone proizvoda.

#### SD kartica

SD kartica može se umetnuti u utor za SD karticu.

Nakon umetanja, SD karticom možete upravljati putem kontrola i izbornika Infotainment sustava.

#### Napomena

Infotainment sustav ne podržava sve vrste SD kartica.

#### Umetanje/uklanjanje SD kartice

#### Oprez

Ne pokušavajte koristiti napuknutu ili deformiranu SD karticu, ili karticu prepravljenu ljepljivom trakom. Na taj način mogli biste oštetiti opremu.

Umetnute SD karticu u utor za SD karticu kako je prikazano u nastavku. Funkcija glazbe automatski započinje.



### Napomena

Ako priključite SD karticu ili iPod koji se ne mogu pročitati, prikazat će se odgovarajuća poruka o pogrešci i sustav Infotainment automatski se će prebaciti na prethodnu funkciju.

Kako biste izvadili SD karticu prvo trebate aktivirati drugu funkciju. Zatim nježno gurnite SD karticu dublje u utor. SD kartica izlazi iz utora i može se ukloniti.

### Oprez

Izbjegavajte odvajanje uređaja tijekom trajanja reprodukcije. To bi moglo oštetiti uređaj ili sustav Infotainment.

### SD audio funkcija

Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke spremljene na SD kartici.

### Bluetooth

Audio uređaji s funkcijom Bluetooth (npr. mobiteli s glazbom, MP3 uređaji s funkcijom Bluetooth itd.), koji podržavaju muzičke profile Bluetooth A2DP i AVRCP, mogu biti bežično priključeni na Infotainment sustav.

### Priključivanje uređaja

Pronađite detaljan opis o Bluetooth povezivanju ⇨ 138.

### Bluetooth audio funkcija

Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke s Bluetooth uređaja kao što su iPod ili pametni telefon.

### Formati datoteka

Podržani su samo uređaji formatirani u sustave datoteka FAT32, NTFS i HFS+.

### Napomena

Neke se datoteke možda neće ispravno reproducirati. Tome bi mogao biti razlog različiti format snimanja ili stanje datoteke.

Datoteke s internetskih dućana na koje se primjenjuje upravljanje digitalnim pravima (DRM) ne mogu se reproducirati.

Infotainment sustav može reproducirati sljedeće audio datoteke spremljene na eksternim uređajima.

### Audio datoteke

Formati audio datoteka koji se mogu reproducirati su .mp3, .wma, .aac, .m4a i .aiif.

Tijekom reprodukcije datoteke s informacijama s oznakom ID3, Infotainment sustav može prikazati informacije, npr. o naslovu pjesme i izvođaču.

### Reprodukcija zvuka

#### Pokretanje reprodukcije

Priključivanje uređaja ⇨ 133.

Uzastopno pritišćite tipku MEDIA kako biste aktivirali željeni izvor multimedije.

Primjer: USB glavni izbornik.



## Funkcijske tipke

### Napomena

Tijekom AUX reprodukcije, funkcijeske tipke nisu dostupne.

### Pauziranje reprodukcije

Za pauziranje reprodukcije odaberite tipku na zaslonu II.

Za nastavak reprodukcije odaberite tipku na zaslonu ►.

### Preskakanje na prethodnu ili sljedeću datoteku

Odaberite tipke ◀ ili ▶ za reprodukciju prethodnog ili idućeg zapisa.

Za reprodukciju prethodnog ili idućeg zapisa možete i okrenuti kotačić MENU.

### Brzo premotavanje prema naprijed ili prema natrag

Dodirnite i zadržite tipku ◀ ili ▶ za brzo premotavanje naprijed ili natrag.

### Redoslijed reprodukcije

Za nasumičnu reprodukciju pjesama odaberite gumb ✖.

### Napomena

Kod reprodukcije s USB, SD ili iPod uređaja funkcija nasumične reprodukcije ovisi o odabranom načinu filtra za reprodukciju pjesme, npr. prema albumu, izvođaču, vrsti.

Za isključivanje funkcije nasumične reprodukcije ponovno odaberite gumb ✖.

### Napomena

Ako je funkcija nasumične reprodukcije aktivna, ✖ je označeno crvenom bojom.

## Funkcija pretraživanja

### Napomena

Funkcija pretraživanja nije dostupna za AUX i Bluetooth izvore medija.

### Mape

(dostupno jedino ako je struktura mapa spremljena na uređaju)

Pritisnite kotačić MENU, a zatim odaberite stavku izbornika Folder View (Prikaz mape). Prikazuje se struktura mape na odgovarajućem uređaju.

Ako je potrebno, krećite se kroz strukturu mape i odaberite željeni zapis.

### Kategorije medija

Pritisnite kotačić MENU, a zatim odaberite stavku izbornika Browse (Prelistaj). Prikazuje se popis različitih kategorija za pretraživanje, npr. Playlists (Liste za reprodukciju), Artists (Izvođači) ili Albums (Albumi).

Krećite se kroz popis i odaberite željenu stavku s popisa.

Ako je potrebno, krećite se kroz potkategorije i odaberite željeni zapis.

## Telefon

Opće napomene .....	137
Bluetooth povezivanje .....	138
Hitan poziv .....	140
Rad .....	141
Mobilni telefoni i CB radio uređaji .....	144

### Opće napomene

Portal telefona vam pruža mogućnost obavljanja telefonskog razgovora putem mikrofona u vozilu i zvučnika vozila kao i upravljanje najvažnijim funkcijama mobilnog telefona putem infotainment sustava u vozilu. Kako biste mogli koristiti portal telefona, mobilni telefon mora biti spojen na Infotainment sustav putem Bluetooth veze.

Ne podržava svaki mobilni telefon sve funkcije telefona. Funkcije telefona koje se mogu koristiti ovise o određenom mobilnom telefonu i mrežnom pružatelju usluga. Dodatne informacije o tome ćete pronaći u uputama za uporabu za vaš mobilni telefon ili možete kontaktirati svog pružatelja mrežnih usluga.

### Važne informacije za upravljanje i sigurnost prometa

#### ⚠️ Upozorenje

Mobilni telefoni imaju utjecaj na vašu okolinu. Zbog toga su doneseni sigurnosni propisi i smjernice. Trebate se upoznati s određenim smjernicama prije uporabe telefona.

#### ⚠️ Upozorenje

Uporaba handsfree mogućnosti (pričanje bez uporabe ruku) tijekom vožnje može biti opasna jer vam je koncentracija smanjena tijekom telefoniranja. Parkirajte vozilo prije uporabe handsfree mogućnosti. Poštujte propise zemlje u kojoj se trenutno nalazite.

Ne zaboravite specijalne propise koji se primjenjuju u specifičnim područjima i uvijek isključite mobilni telefon ako je njegova

uporaba zabranjena, ako mobilni telefon uzrokuje smetnje ili ako dođe do opasne situacije.

## Bluetooth

Portal za telefon potvrdila je udruga Bluetooth Special Interest Group (SIG).

Više informacija o specifikacijama možete pronaći na internetu na <http://www.bluetooth.com>

## Bluetooth povezivanje

Bluetooth je radio standard za bežično povezivanje npr. mobilnih telefona, iPod/iPhone modela ili drugih uređaja.

Kako biste mogli uspostaviti Bluetooth vezu s Infotainment sustavom, treba aktivirati Bluetooth funkciju Bluetooth uređaja. Dodatne informacije potražite u korisničkom priručniku za Bluetooth uređaj.

Putem izbornika Bluetooth postavki provodi se prepoznavanje izbornika (izmjena PIN-a između Bluetooth

uređaja i Infotainment sustava) i povezivanje Bluetooth uređaja na Infotainment sustav.

### Izbornik Bluetooth postavki

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite **Bluetooth** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

### Uparivanje uređaja

#### Važne informacije

- Sustav može upariti do pet uređaja.
- Samo jedan prepoznati uređaj može u određenom trenutku biti povezan s Infotainment sustavom.
- Prepoznavanje obično treba provesti samo jedanput, osim kada je uređaj izbrisani s popisa prepoznatih uređaja. Ako je uređaj već prethodno uparen, Infotainment sustav automatski uspostavlja vezu.
- Korištenje funkcije Bluetooth koristi veliku količinu baterije uređaja. Stoga priključite uređaj na utičnicu za punjenje.

### Uparivanje putem aplikacije postavki

1. Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite **Bluetooth** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

2. Odaberite **Pair Device (Upari uređaj)** ili **Device Management (Upravljanje uređajem)** za prikaz popisa uređaja i zatim odabratи gumb **PAIR (SPARI)**.
3. Prikazat će se poruka na Infotainment sustavu koja označava naziv i PIN kod Infotainment sustava.
4. Pokrenite Bluetooth traženje na Bluetooth uređaju koji želite upariti.
5. Potvrda uparivanja:

- ♦ Ako je SSP (sigurno jednostavno uparivanje) podržano:  
Usporedite PIN kod (na zahtjev) i potvrdite poruke na

- Infotainment sustavu i Bluetooth uređaju.
- ◆ Ako SSP (sigurno jednostavno uparivanje) nije podržano:  
Unesite PIN kod Infotainment sustava u Bluetooth uređaj i potvrdite unos.
  - 6. Infotainment sustav i uređaj su upareni.
  - 7. Ako je dostupno na Bluetooth uređaju, imenik i popisi poziva mogu se preuzeti u Infotainment sustav. Ako je potrebno, potvrdite odgovarajuću poruku na svojem pametnom telefonu.
- Napomena**  
Kako bi Infotainment sustav mogao pročitati kontakte, potrebno ih je spremiti u memoriju mobilnog telefona.
- Ako ovu funkciju ne podržava Bluetooth uređaj, prikazuje se odgovarajuća poruka na Infotainment sustavu.
8. Ako je uređaj uspješno uparen, ponovno se prikazuje popis uređaja.

**Napomena**  
Ako Bluetooth povezivanje ne uspije, na zaslonu sustava Infotainment prikazat će se poruka o pogrešci.

- Uparivanje putem aplikacije Telefon**
1. Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **PHONE (TELEFON)**. Prikazuje se glavni telefonski izbornik.
  2. Odaberite stavku s popisa **Manage Phones (Upravljanje telefonima)** za prikaz popisa uređaja.
  3. Odaberite tipku **PAIR (SPARI)** na zaslonu.
  4. Nastavite od koraka 3 odjeljka "Uparivanje putem aplikacije postavki" (pogledajte gornji tekst).
  5. Ako je uređaj uspješno uparen, prikazuje se izbornik telefona.

**Napomena**  
Ako Bluetooth povezivanje ne uspije, na zaslonu sustava Infotainment prikazat će se poruka o pogrešci.

## Uparivanje putem aplikacije Audio

**Napomena**  
Bluetooth audio glavni izbornik dostupan je samo ako je Bluetooth glazbeni uređaj već uparen s Infotainment sustavom.

1. Uzastopno pritišćite tipku **MEDIA** kako bi se prikazao glavni izbornik za Bluetooth glazbu, a zatim pritisnite kotačić **MENU**.
2. Odaberite stavku s popisa **Manage Phones (Upravljanje telefonima)** za prikaz popisa uređaja.
3. Za uparivanje novog uređaja odaberite gumb **PAIR (SPARI)**.
4. Nastavite od koraka 3 odjeljka "Uparivanje putem aplikacije postavki" (pogledajte gornji tekst).
5. Ako je uređaj uspješno uparen, ponovno se prikazuje popis uređaja.

**Napomena**  
Ako Bluetooth povezivanje ne uspije, na zaslonu sustava Infotainment prikazat će se poruka o pogrešci.

## Priklučivanje uparenog uređaja

1. Pritisnite tipku  , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite **Bluetooth** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

2. Odaberite **Device Management (Upravljanje uređajem)** za prikaz popisa uređaja.
3. Odaberite **Bluetooth** uređaj koji želite povezati, a zatim odaberite gumb **CONNECT (POVEŽI)**. Pojavit će se poruka.
4. Potvrdite poruku. Uređaj je povezan i prikazuje se u polju **Connected (Povezano)** na popisu uređaja.

## Odvajanje uređaja

1. Pritisnite tipku  , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite **Bluetooth** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.

2. Odaberite **Device Management (Upravljanje uređajem)** za prikaz popisa uređaja.
3. Odaberite **Bluetooth** uređaj koji želite odvojiti, a zatim odaberite gumb **DROP (ISPUSTI)**. Pojavit će se poruka.
4. Potvrdite poruku. Uređaj je odvojen i prikazuje se u polju **Not Connected (Nije povezano)** na popisu uređaja.

## Brisanje uređaja

1. Pritisnite tipku  , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**. Odaberite **Bluetooth** kako biste prikazali odgovarajući podizbornik.
2. Odaberite **Device Management (Upravljanje uređajem)** za prikaz popisa uređaja.

3. Odaberite **Bluetooth** uređaj koji želite izbrisati, a zatim odaberite gumb **DELETE (IZBRIŠI)**. Pojavit će se poruka.
4. Potvrdite poruku. Uređaj je izbrisani s popisa.

## Hitan poziv

### Upozorenje

Uspostava poziva se ne može jamčiti u svim situacijama. Zbog toga se nemojte oslanjati isključivo na mobilni telefon kada je u pitanju životno važna komunikacija (npr. medicinski hitni slučaj).

U nekim mrežama može biti potrebno imati pravilno umetnutu SIM karticu u mobilni telefon.

### Upozorenje

Imajte na umu da pozive možete upućivati i primati putem mobilnog telefona, ako je u području pokrivenom dovoljno jakim

signalom. U određenim okolnostima hitni pozivi se ne mogu obaviti na svim mobilnim mrežama, moguće je da se ne mogu obaviti kada su aktivne određene mrežne usluge i/ili funkcije telefona. Upit o tome možete postaviti lokalnim mrežnim operaterima.

Broj za hitnu pomoć može biti različit ovisno o regiji i zemlji. Molimo da se najprije raspitate o točnom broju hitne službe za odgovarajuću regiju.

## Biranje poziva u nuždi

Birajte pozivni broj za hitne službe (napr. 112).

Povezivanje telefona sa centrom poziva u nuždi je postavljeno.

Odgovorite kada vas osoblje službe upita o nuždi.

### Upozorenje

Ne prekidajte poziv dok to od vas ne zatraži centar hitne službe.

## Rad

Čim je uspostavljena Bluetooth veza između vašeg mobilnog telefona i Infotainment sustava, mnogim funkcijama mobilnog telefona možete upravljati putem Infotainment sustava.

### Napomena

Ne podržava svaki mobitel sve funkcije portala telefona. Stoga su moguća odstupanja od palete opisanih funkcija s tim specifičnim mobitelima.

## Aplikacija telefona

Pritisnite tipku te odaberite ikonu PHONE (TELEFON) kako bi se prikazao glavni izbornik telefona.



### Napomena

Ako je poziv aktivan prilikom ulaza u glavni izbornik telefona, prikazuje se dodatna stavka izbornika. Odaberite Active Call (Aktivan poziv) za prikaz pojedinosti poziva.

## Početak telefonskog poziva

### Tipkovnica s brojkama

Pritisnite tipku te odaberite ikonu PHONE (TELEFON) kako bi se prikazao glavni izbornik telefona.

Odaberite Keypad (Tipkovnica) stavku s popisa. Tipkovnica s brojevima se prikazuje.



Okrenite kotačić **MENU** kako biste označili broj koji želite unijeti, a zatim pritisnite kotačić **MENU** za odabir odgovarajućeg broja. Unesite željeni broj.

Funkcija automatskog završavanja uspoređuje unesene brojeve s brojevima spremljenim u sustav.

Za prikaz popisa svih pronađenih unosa odaberite gumb **MATCHES (REZULTATI PRETRAŽIVANJA)**. Odaberite željeni broj.

Odaberite gumb **CALL (POZOVI)** kako biste pokrenuli telefonski poziv.

## Kontakti

Pritisnite tipku te odaberite ikonu **PHONE (TELEFON)** kako bi se prikazao glavni izbornik telefona.

Odaberite stavku izbornika **Contacts (Kontakti)**. Prikazuje se popis kontakata.

Krećite se kroz popis i odaberite željeni unos kontakta. Prikazuju se pojedinosti o kontaktu.

Odaberite jedan od telefonskih brojeva spremljenih pod tim kontaktom. Broj se poziva.

## Popisi poziva

Pritisnite tipku te odaberite ikonu **PHONE (TELEFON)** kako bi se prikazao glavni izbornik telefona.

Odaberite **Recent Calls (Posljednji pozivi)** stavku s popisa. Prikazat će se popis nedavnih poziva.

## Napomena

Prikazuje se popis nedavnih poziva za trenutno povezan mobilni telefon.

Odaberite jedan od telefonskih brojeva spremljenih na popisu nedavnih poziva. Broj se poziva.

## Dolazni telefonski poziv

### Preuzimanje telefonskog poziva

Ako je radio ili multimedijiški izvor aktivan prilikom primanja poziva, isključit će se ton audio izvora i tako će ostati sve do završetka poziva.

Prikazuje se poruka s imenom ili brojem pozivatelja.



Ako želite primiti poziv, odaberite gumb **ANSWER (ODGOVORI)** u poruci.

## Odbijanje telefonskog poziva

Ako želite odbiti poziv, odaberite gumb **IGNORE (IGNORIRAJ)** u poruci.

## Promjena melodije zvona

Pritisnite tipku , a zatim odaberite ikonu **SETTINGS (POSTAVKE)**.

Odaberite **Bluetooth** za prikaz odgovarajućeg podizbornika, a zatim odaberite stavku s popisa **Ringtones (Melodije zvona)**. Prikazuje se popis svih telefona uparenih s Infotainment sustavom i melodija zvona trenutno odabranih za odgovarajuće telefone.

Odaberite željeni telefon. Prikazat će se popis svih dostupnih melodija zvona za odgovarajući telefon.

Odaberite željenu melodiju zvona.

## Funkcije tijekom poziva

Za vrijeme trajanja poziva prikazuje se zaslon pozivanja.



## Prekidanje telefonskog poziva

Odaberite gumb **END (ZAVRŠI)** na zaslonu kako biste završili poziv.

## Isključivanje mikrofona

Odaberite gumb **MUTE (ISKLJUČI ZVUK)** za privremeno isključivanje mikrofona.

Gumb na zaslonu mijenja se u **UNMUTE (PONIŠTI ISKLJUČENJE ZVUKA)**.

Za ponovno uključivanje mikrofona odaberite zelenu tipku **UNMUTE (PONIŠTI ISKLJUČENJE ZVUKA)** na zaslonu.

## Isključivanje funkcije handsfree

Za nastavak razgovora putem mobilnog telefona odaberite gumb **HANDSET (SLUŠALICE)**.

Gumb na zaslonu mijenja se u **HNDFREE (SLOBODNE RUKE)**.

Za ponovno uključivanje funkcije handsfree odaberite zelenu tipku **HNDFREE (SLOBODNE RUKE)** na zaslonu.

## Drugi telefonski poziv

### Početak drugog telefonskog poziva

Za pokretanje drugog telefonskog poziva odaberite gumb **HOLD (DRŽI)** na prikazu pozivanja. Aktivan telefonski poziv stavlja se na čekanje.

Pokrenite drugi telefonski poziv. Ako želite koristiti tipkovnicu s brojevima, odaberite gumb **KEYPAD (TIPKOVNICA)** na prikazu poziva.

Detaljan opis potražite u gornjem tekstu.

Oba poziva prikazuju se na zaslonu pozivanja.



### Drugi dolazni telefonski poziv

Prikazuje se poruka s imenom ili brojem pozivatelja.

Odaberite gumb **SWITCH (PREBACI)** ako želite primiti drugi poziv i staviti prvo poziv na čekanje.

Odaberite gumb **IGNORE (IGNORIRAJ)** ako želite odbiti drugi dolazni telefonski poziv.

### Završetak telefonskih poziva

Pozivi se mogu jedan po jedan završiti.

Odaberite tipku **END (ZAVRŠI)** na zaslonu. Trenutno aktivan poziv se prekida.

### Prebacivanje između telefonskih poziva

Okrenite kotačić **MENU** kako biste označili poziv koji želite aktivirati.

Odaberite tipku **SWITCH (PREBACI)** na zaslonu. Trenutno aktivan poziv stavlja se na čekanje, a odabrani poziv postaje aktivan.

### Mobilni telefoni i CB radio uređaji

#### Upute za ugradnju i smjernice za rukovanje

Obavezno se pridržavajte posebnih uputa proizvođača za ugradnju u vozilo i smjernica za rukovanje mobilnog telefona i handsfree uređaja prilikom ugradnje i rukovanja mobilnim telefonom. U suprotnom bi homologacijsko odobrenje za vozilo moglo postati nevažeće (EU direktiva 95/54/EC).

Preporuke za rad bez pogrešaka:

- Profesionalno ugrađena vanjska antena za postizanje maksimalnog doseg-a,
- Maksimalna snaga odašiljanja 10 wata,
- Ugradnja telefona na prikladno mjesto, pogledajte odgovarajuću napomenu u korisničkom priručniku, odjeljak **Zračni jastuci**.

Zatražite savjet o dozvoljenim mjestima ugradnje za vanjsku antenu ili nosač uređaja, kao i o mogućnostima korištenja uređaja sa snagom odašiljanja većom od 10 wata.

Korištenje dodatka za razgovor bez korištenja ruku sa standardima mobilnih telefona

GSM 900/1800/1900 i UMTS, dozvoljeno je samo ako je maksimalna snaga odašiljanja 2 wata za GSM 900 ili 1 wat za druge vrste.

Iz sigurnosnih razloga telefon nemojte koristiti tijekom vožnje. Čak i korištenje handsfree uređaja može ometati tijekom vožnje.

### ⚠️ Upozorenje

Korištenje radio opreme i mobilnih telefona koji ne zadovoljavaju gore spomenute standarde za mobilne telefone, dozvoljeno je samo s antenom koja se nalazi izvan vozila.

### Oprez

Mobilni telefoni i radio oprema mogu uzrokovati kvarove na elektronici vozila kada se koriste u unutrašnjosti vozila bez vanjske antene, osim ako se poštuju gore spomenuti propisi.

# Kazalo pojmoveva

<b>A</b>	Aktivacija AUX izvora..... 135 Aktivacija portala telefona..... 141 Aktivacija radija..... 123 Aktivacija SD kartice..... 135 Aktivacija USB pogona..... 135 Aktiviranje CD uređaja..... 131 Audio datoteke..... 133 Automatska kontrola glasnoće... 119 Automatsko postavljanje..... 120 AUX..... 133
<b>B</b>	BACK tipka..... 117 Balans (zvuk lijevo/desno)..... 118 Bluetooth glazba..... 133 Bluetooth povezivanje..... 138
<b>C</b>	CD uređaj..... 130
<b>D</b>	DAB (Digitalni radio signal)..... 127 DAB povezivanje..... 127 Digitalno emitiranje zvuka..... 127 Duboki tonovi..... 118 Dugme izbornika (MENU)..... 117
<b>E</b>	Ekvalizator..... 118 Elementi upravljanja Infotainment sustav..... 112 Kolo upravljača..... 112 EQ..... 118
<b>F</b>	Fader (zvuk naprijed/otraga)..... 118 Formati datoteka Audio datoteke..... 133 Funkcija za zaštitu od krađe ..... 111
<b>G</b>	Glasnoća Automatska kontrola glasnoće 119 Funkcija potpunog stišavanja.. 115 Glasnoća ovisno o brzini..... 119 Maksimalna glasnoća pri pokretanju..... 119 Ograničenje glasnoće pri visokim temperaturama..... 115 Podešavanje glasnoće..... 115
<b>H</b>	Hitan poziv..... 140
<b>I</b>	Imenik..... 141 Intellitext..... 127

<b>J</b>	<b>N</b>	<b>Vraćanje tvorničkih postavki...</b>
Jezik.....	Način parkiranja	120
..... 120	Otključavanje.....	120
<b>K</b>	Zaključavanje.....	120
Komandna ploča Infotainment	<b>O</b>	
sustava.....	Obavijesti o stanju u prometu.....	126
..... 112	Odabir valnog područja.....	123
Korištenje.....	Opće informacije.....	133
..... 115, 123, 131	Opće napomene.....	130, 137
AUX.....	AUX.....	133
..... 135	Bluetooth glazba.....	133
Bluetooth glazba.....	CD.....	130
..... 135	Infotainment sustav.....	110
CD.....	Radio.....	123
..... 131	SD.....	133
Infotainment sustav.....	Telefon.....	137
..... 115	USB.....	133
Izbornik.....	<b>Osnovni rad</b>	
..... 117	Peterosmjerni kontroler.....	117
Radio.....	Ploča s instrumentima.....	117
..... 123	Osnovno korištenje.....	117
SD kartica.....	<b>P</b>	
..... 135	Peterosmjerni kontroler.....	117
Telefon.....	Podešavanje sustava	
..... 141	Jezik.....	120
USB.....	Način parkiranja.....	120
..... 135	Sat i datum.....	120
Korištenje izbornika.....		
..... 117	<b>R</b>	
<b>L</b>	Rad.....	141
L-Band.....	Radio	
..... 127	DAB (Digitalni radio signal).....	127
Liste favorita.....	DAB obavijesti.....	127
..... 124	Digitalno emitiranje zvuka.....	127
Memoriranje postaja.....	FM izbornik.....	126
..... 124	Intellitext.....	127
Pozivanje postaja.....	Izbornik DAB.....	127
..... 124	L-Band.....	127
<b>M</b>	Liste favorita.....	124
Maksimalna glasnoća pri	Memoriranje postaja.....	124
pokretanju.....	Obavijesti o stanju u prometu.	126
..... 119	Popis frekvencija.....	123
Melodija zvona.....	Popis kategorija.....	123
..... 141	Popis postaja.....	123
Memoriranje postaja.....	Pozivanje postaja.....	124
..... 124		
Mobilni telefoni i CB radio uređaji		
..... 144		

---

Radio Data System.....	126	Tipka Home.....	117
RDS.....	126	TP.....	126
Regija.....	126	Traženje postaje.....	123
Regionalizacija.....	126		
TP.....	126		
Traženje postaje.....	123	<b>U</b>	
Valno područje.....	123	Uključivanje Bluetooth glazbe....	135
Radio data system (RDS) .....	126	Uključivanje Infotainment	
Regija.....	126	sustava.....	115
Regionalizacija.....	126	Uparivanje.....	138
Reprodukcijsa zvuka.....	135	USB.....	133
<b>S</b>			
SD kartica.....	133	<b>V</b>	
Srednje područje.....	118	Visoki tonovi.....	118
<b>T</b>		Vraćanje tvorničkih postavki.....	120
Telefon		Vrijeme.....	120
Bluetooth.....	137		
Bluetooth povezivanje.....	138	<b>Z</b>	
Handsfree način.....	141	Zaboravljeni PIN.....	120
Imenik.....	141		
Melodija zvona.....	141		
Nedavni pozivi.....	141		
Opće napomene.....	137		
Pozivi u nuždi.....	140		
Telefonski poziv			
Odbijanje.....	141		
Pokretanje.....	141		
Preuzimanje.....	141		

[www.opel.com](http://www.opel.com)

Copyright by ADAM OPEL AG, Rüsselsheim, Germany.

Informacije sadržane u ovom izdanju vrijede od datuma navedenog u nastavku. Adam Opel AG pridržava pravo izmjena tehničkih specifikacija, značajki i dizajna vozila na koja se odnose informacije navedene u ovom izdanju, kao i promjena samog izdanja.

Izdanje: siječanj 2014, ADAM OPEL AG, Rüsselsheim.

Tiskano na papiru bijeljenom bez klor-a.

KTA-2677/11-hr

01/2014

